

ACCION ESPAÑOLA

DIRECTOR Y FUNDADOR:
MANUEL VIDAL Y MARTINEZ.

1923



PUBLICIDAD HISPANO MEXICANA QUE
ENALTECE A ESPAÑA Y MEXICO

Nueva Epoca. - Número 1
MEXICO, D. F., JULIO DE 1932



D. ESTANISLAO FIGUERAS



D. NICETO ALCALA ZAMORA



D. FRANCISCO PI Y MARGALL



D. NICOLAS SALMERON

Número dedicado
a la Beneficencia
Española



D. EMILIO CASTELAR

Carlos Aguilar

Comerciante en Drogas

Importaciones Directas

Saluda afectuosamente a la H. Colonia Española, con motivo de la próxima inauguración de su grandiosa Casa de Salud.

Participándole que tiene siempre los mejores precios y la mejor atención.

Existencia constante de Bisulfuro de Carburo químicamente puro para fumigar toda clase de semillas.

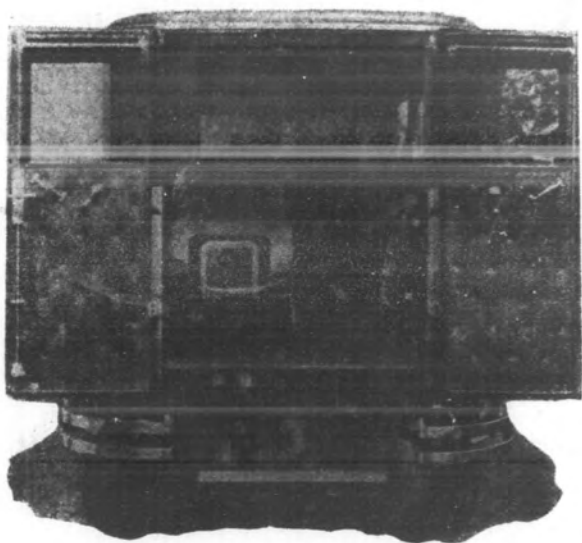
Avenida Uruguay 69

APARTADO POSTAL 109

TELEFONOS ERICSSON 2-70-49 y 2-40-38

MEXICANA J-09-57

MEXICO, D. F.



Interior de la Ambulancia

SIRVAN ESTAS LINEAS

llenas de sinceridad para saludar efusivamente a la H.

Colonia Española

con motivo de la inauguración de su lujoso y cómodo Sanatorio

Aprovechamos la oportunidad de poner a s us órdenes nuestra ELEGANTE Y COMODA AMBULANCIA especial para enfermo s quirúrgicos, y a precios económicos

Alcázar Hnos.

AQUILES SERDAN No. 10

POR ERICSSON PIDA UD.

SI SU APARATO ES AUTOMATICO MARQUE 01 Y PIDA

AGENCIA ALCAZAR

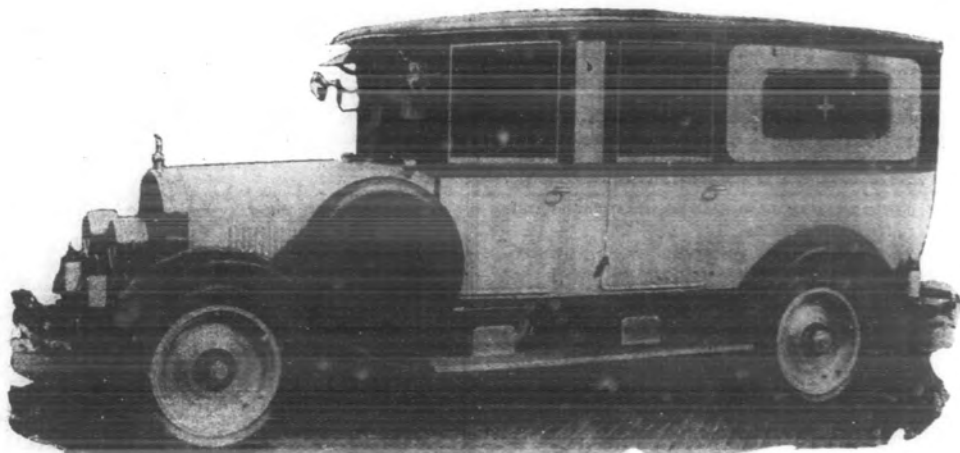
AGENCIA ALCAZAR

TEL. MEX.

L-31-23

Y

L-31-24



AMBULANCIA

Correo Mayor, 62
México, D. F.

Ap. Postal 7773
Tel. Eric. 2-24-99

"Los Varilleros"

Realizadores de Tejidos Nacionales

Cía. Comercial del Sur, S. A.

Laureano Migoya, Gerente

Próximamente inauguraremos nuestro departamento de Casimires, obra de lana y artículos para sastres con magnífico surtido y precios sin competencia. . . .

A nuestros lectores, anunciantes y a la Colonia Española en particular

Hemos terminado el día 15 de julio, fecha del Divino Redentor, este número de "Acción Española" con infinitos sacrificios, pero que es la expresión clara y sincera de los deseos de todo hombre honrado, de todo patriota consciente de sus obligaciones y que sabe que a estas hermosas tierras mexicanas ha venido a algo más que a enriquecerse a la aventura, pues que tenemos obligaciones morales y espirituales muy grandes que cumplir.

Nosotros esperamos que la expresión de esos hombres que aquí están escritas no sean letra muerta, que se acaben de una vez para todas las quisquillas y las sizañas de los analfabetos osados y que reconcentren un momento su espíritu, reflexionen en el porvenir y vean con los ojos de la fe y con un corazón templado dispuesto siempre a acciones nobles y generosas.

Este número es sencillamente un prospecto, un programa de lo que ha de ser el magnífico Album de honor que "Acción Española" prepara para cuando ya esté instalado el nuevo Sanatorio.

Esperamos que la Colonia Española de toda la República, apreciando estos inmensos sacrificios nuestros, colabore con nosotros en esa magna obra que será el reflejo de la potencialidad española de México, tanto en agricultura como en ganadería, como en industria y como en todas las actividades humanas.

Cuantas observaciones o colaboración de cualquier naturaleza se nos quiera prestar, deben dirigirse a la Redacción: Perú No. 49, México, D. F.

LA DIRECCION

La CRUZ ROJA

FABRICA DE VINOS, LICORES,
JARABES Y VINAGRES

ESPECIALIDAD DE LA CASA

ANIS DEL REY
y CARABANCHEL

BERNARDO VALDES

TELEFONO ERICSSON 9-12-23

ERMITA Y RIVERO LA PIEDAD, D. F.

Segunda Exposición Regional en el Puerto de Mazatlán

Durante la semana comprendida entre los días 19 y 26 del mes próximo pasado, se celebró en la Ciudad de Mazatlán, la Segunda Exposición Regional Ganadera de la Costa Occidental, la cual fue un éxito y debe de llenar de satisfacción al Comité Organizador de la misma.

La Exposición se verificó en locales acondicionados al efecto en el terreno dedicado a la construcción del Palacio Federal y la concurrencia que asistió a la misma fue numerosa, pues sin hipérbole puede decirse que asistió a ella no solamente toda la población de Mazatlán y de sus alrededores sino también concurrieron numerosos agricultores y ganaderos de otras regiones del Estado y de los circunvecinos.

Durante la Exposición se celebró un Concurso de vacas lecheras, un Concurso de leches de buena calidad, un Concurso general al cual entraron todos los animales presentados y durante toda la semana en la cual no decayó la animación se celebraron interesantes conferencias sobre clubs de niños, selección de sementales, castración en el ganado vacuno, etc., y se dieron clases teórico-prácticas de la Industria de la Leche; todas estas conferencias y demostraciones fueron verificadas por personal de la Dirección de Ganadería.

Entre los animales que más llamaron la atención del Jurado Calificador figuraron los hermosos ejemplares de ganado holandés, los cuales no obstante que la región no

es muy apropiado para el desarrollo de esta raza, se ha logrado una verdadera aclimatación, gracias al tezon de uno de los principales ganaderos y propietarios de la importante finca denominada "Los Conchis", señor Ernesto Lorda, quien desde hace muchos años y periódicamente ha importado sementales de registro, de preferencia del Estado de California, Estados Unidos, habiendo diseminado en toda la región los sementales producto de los animales importados.

Entre los equinos se presentaron hermosos ejemplares de caballos del país y media sangre inglesa, habiendo sido dignos de mencionarse los presentados por los señores Montero.

En el ganado porcino pudimos ver hermosos ejemplares de las razas "Poland-China" de la propiedad del señor Beltrán y Duroc-Jersey de la propiedad del señor Goetter, de los cuales exhibieron ejemplares que podrían rivalizar con los que han sido presentados en otras Exposiciones Regionales y aún en la Nacional no harían un papel desairado.

El movimiento general que existe en favor de la Avicultura en todo el país quedó manifiesto también en la Exposición celebrada en Mazatlán, donde fueron exhibidos hermosos ejemplares de las principales razas de gallinas americanas, así como incubadoras, criadoras y equipos.

Numerosas casas comerciales relacionadas con la Indus-

Recordamos a la H. Colonia Española

QUE NADIE TIENE LA ESCLUSIVA PARA HACER INHUMACIONES EN EL

Cementerio Español

NUESTROS SERVICIOS DAN A OTROS
LA NORMA PARA MEJORAR LOS SU-
YOS, PERO NADIE NOS SUPERA

ALCAZAR HERMANOS

Directores de Funerales.

Aquiles Serdán No. 10

POR ERICSSON PIDA UD.

AGENCIA ALCAZAR

L-31-23

SI SU APARATO ES AUTO-
MÁTICO MARQUE 01 Y PIDA

AGENCIA ALCAZAR

TEL. MEX. Y

L-3 -24

tria Ganadera, presentaron stands vistosos, exhibiendo gran número de productos no solamente extrajeros sino también nacionales, lo cual prueba que el comerciante de aquella región no desperdicia oportunidad para anunciar-se sobre todo donde su anuncio es más apropiado como es tomando participación en las Exposiciones.

En una palabra la Exposición celebrada debe de haber sobrepasado en éxito al soñado por sus organizaciones y esperamos que para el próximo año se celebre la Tercera Exposición Regional, ya que con estos eventos se estimula al ganadero y por ende se desarrolla una de las principales ramas de riqueza de la nación: la Ganadería, la cual está llamada a ser de gran importancia por los recursos naturales de la Costa Occidental.

Medalla colocada en un buen pecho

En los momentos de cerrar esta Edición nos enteramos que nuestro particular amigo el señor don Severino Lodsada, actual miembro de la Junta Directiva de la Beneficencia Española, expresidente del Centro Galego de México, y muy estimado en toda la colectividad galaica, ha sido condecorado por la Benemérita Cruz Roja.

No tenemos ya tiempo ni espacio para dedicar a don Severino dos palabras, pero para que se comprenda cuan justa creemos esa distinción, a quien felicitamos hoy aquí es a don Baldomero Menéndez y Aceval porque ha sabido colocar la medalla de la Cruz Roja en el pecho de un gallego que realmente se la merece.

Muebles de Baño 'STANDARD'

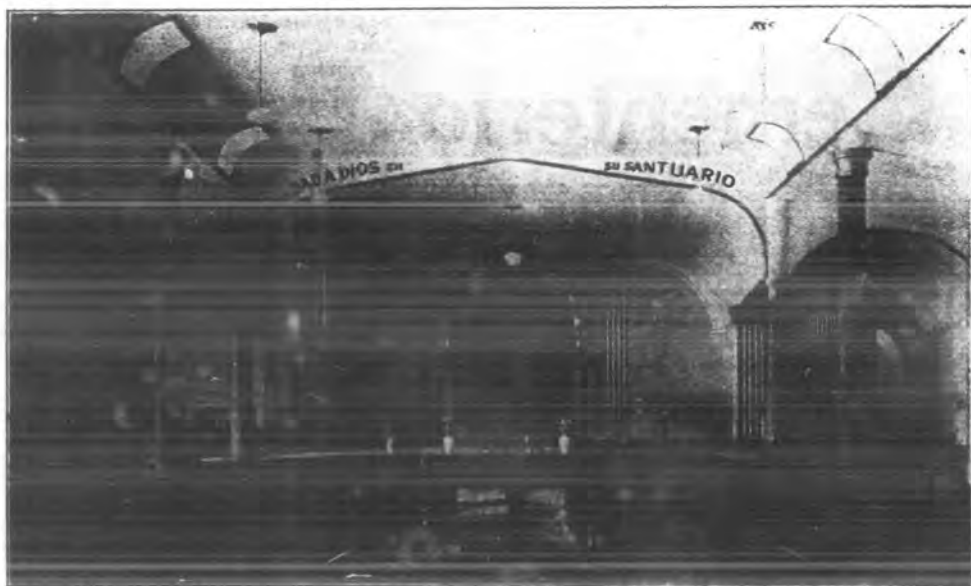
Azulejos - Mosaicos
Radiadores-Calderas

Standard Sanitary Mfg. Co.
de México, S. A.

Juárez No. 24

Esq. Dolores.

Templo Cristiano Casa de Dios



En las tempestades del alma, en las tormentas del espíritu, en los momentos de desconcierto, el hombre busca siempre un lugar seguro de refugio, de consuelo y de aliento, y ese lugar es el Templo en donde se conforta el ánimo con la Fe, donde se ejer-

cita el espíritu con la Caridad y donde se aviva el alma con la Esperanza. Si estáis abatidos, si estáis tristes, si estáis indecisos, venid al Templo cristiano de la Calzada de Guadalupe No. 164, a presenciar las Asambleas de Dios.

DIRECTORIO DE ACCION ESPAÑOLA

ACCION ESPAÑOLA

Publicidad Hispano Mexicana. La que enaltece a España y México

Director Fundador

MANUEL VIDAL Y MARTINEZ

Jefe de Redacción

L. GILES

Administrador

ALBINO ROSENDO FERNANDEZ

Redactor Gráfico

ENRIQUE DIAZ

Redacción

REP. DEL PERU No. 49

Tel. Eric. 6-58-34

PERFUMERIA "LOS CLAVELES"

La Casa preferida por sus novedades en perfumería fina y por los precios económicos. Nuestra numerosa clientela es nuestro mejor anuncio

Av. Brasil 58. Tel. Eric. 6-51-94. México, D. F.

"LA MUNDIAL"

BUCARELI NUM. 5

(Frente al Edificio Palavicini)

MATIAS GUTIERREZ
EL CENTRO DE REUNION DE
LOS HOMBRES DE NEGOCIOS
MANZANILLA DEL II

Tel. Ericsson 2-69

Matias Gutiérrez

AQUI ENCUENTRA USTED "ACCION ESPAÑOLA"

GRAN MOLINO Y TOSTA-
DOR DE CAFE

"EL MORO"

De Manuel Valdés

SERVICIO A DOMICILIO

Monterrey y Baja California

Tel. Eric. 9 de Medellín



ESTOPA DE ALGODON Y LANA, COLCHONES, COLCHONETAS, BORRAS DE TODAS CLASES, COJINES Y ALMOHADAS

"FABRICA MODELO"

PEREZ, HERNANDEZ Y CIA.

CUAUTHEMOTZIN No. 396. TELEFONOS: ERIC. 1-34-97,
MEXICANA 76-41 NEGRO. — MEXICO, D. F.

Zapatería "El Grumete"

TOMAS BARRO

LA CASA DEL CALZADO PARA NIÑOS

3a. Tacuba, 17

Teléfono Ericsson 59-59

MEXICO, D. F.

FELIPE GOMEZ

COMERCIANTE EN GANADO

Calle del Pino Núm. 118.

Teléfono Eric. 70-34

MEXICO, D. F.

CIA. DESTILADORA, SUCRS.
GRAN FABRICA DE VINOS Y LICORES

Apartado Núm. 629.

Teléfono Ericsson 23-28

IBARRA Y ALVAREZ

Plaza de San Lorenzo Núm. 21

"REINA VICTORIA"

ISABEL LA CATOLICA NUM. 16

La casa especial para bolsas de mano para señora
Casa de Cambio, a las últimas cotizaciones

JOSE REY

Teléfono Eric. 57-53

México, D. F.

AQUI ENCUENTRA USTED "ACCION ESPAÑOLA"

DR. A. PATIÑO Y GUISANDE

Especialista en Enfermedades del
Estómago, Intestinos e Hígado,
Medicina General, Vías Urinarias,
Sífilis. Ex-Médico Cirujano de la
BENEFICENCIA ESPAÑOLA

Avenida Rep. de Chile, 11.

Tel. Eric. 1-37-70

Consulta: de 11 a. m. a 1 p. m.

y de 4 a 6 p. m.

"LA PRINCIPAL"

GRAN TIENDA DE ABARROTES Y CANTINA

IMPORTACIONES DIRECTAS

SERVICIO A DOMICILIO

REPUBLICA DEL BRASIL Y PERU

Teléfono Ericsson 86-35

AQUI ENCUENTRA USTED "ACCION ESPAÑOLA"

LUIS IGLESIAS

COMERCIANTE EN GANADO

ALLENDE NUM. 25

MEXICO, D. F.

TELEFONO ERICSSON 21-71

MEXICANA 63-85 NERI

LA REFORMA

La Mejor Cantina de México



En donde se reúne una clientela selecta y cuya dependencia es ya de fama proverbial por su exquisito trato para sus numerosos parroquianos

SANTIAGO GUTIERREZ, PROP.

Esquina Avenida 16 de Septiembre y Bolívar
El verdadero corazón de la ciudad

Tel. Ericsson 2-10-18

México, D. F.



Gran Molino y Tostador de Café

“**EL MORO**”

Exquisito Hasta la Última Gota

de **MANUEL VALDES**

SERVICIO A DOMICILIO

Monterrey y Baja California

Tel. Eric. 9 de Medellín

LAVIN Y PORTILLA

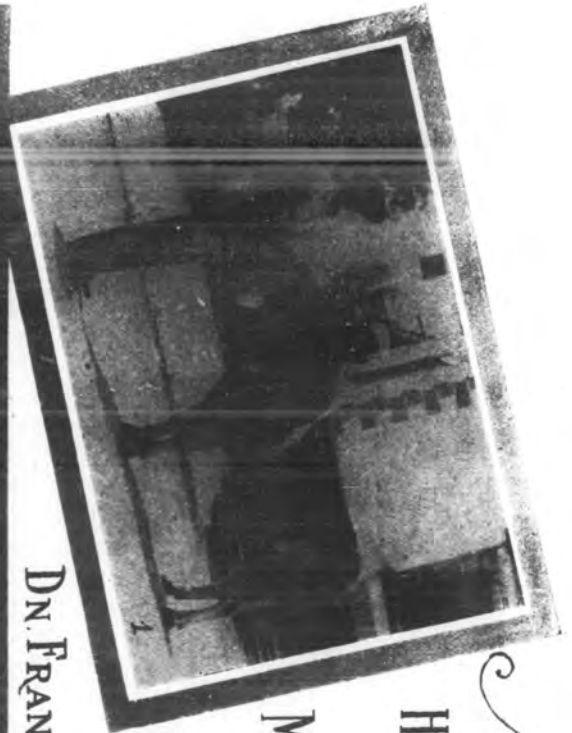
SEGUROS DE INCENDIOS, TRANSPORTES Y AUTOMOVILES

**AV. REP. DEL SALVADOR No. 60
MEXICO, D. F.**

**AP. POSTAL No. 7168. CABLE "LAVILLA" CLAVE A. B. C. 5a. ED
TELEFONOS MEX. 75-07 ROJO. — ERIC. 5969**

**APODERADOS GENERALES DE LA COMPAÑIA ANONIMA DE SEGUROS
"AURORA" BILBAO, ESPAÑA**

**Y DE LA COMPAÑIA DE SEGUROS "VERACRUZANA", S. A.
VERACRUZ, MEXICO**

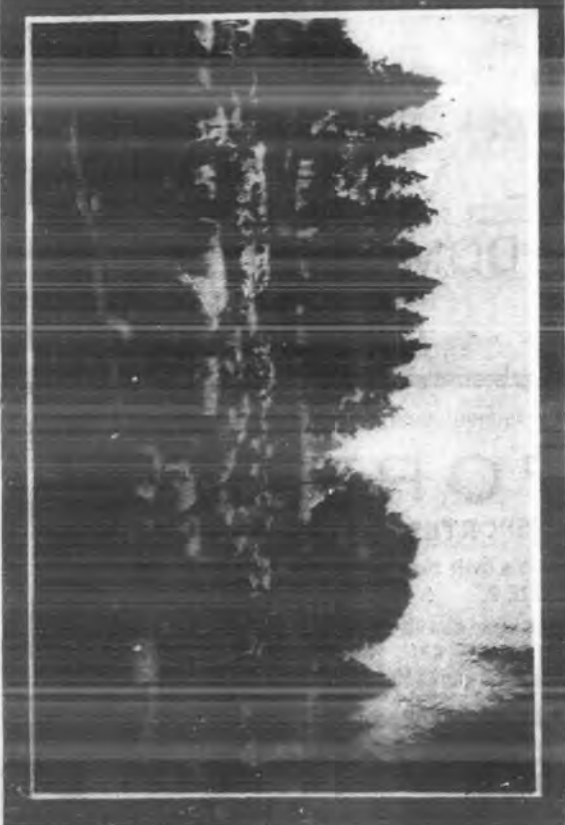
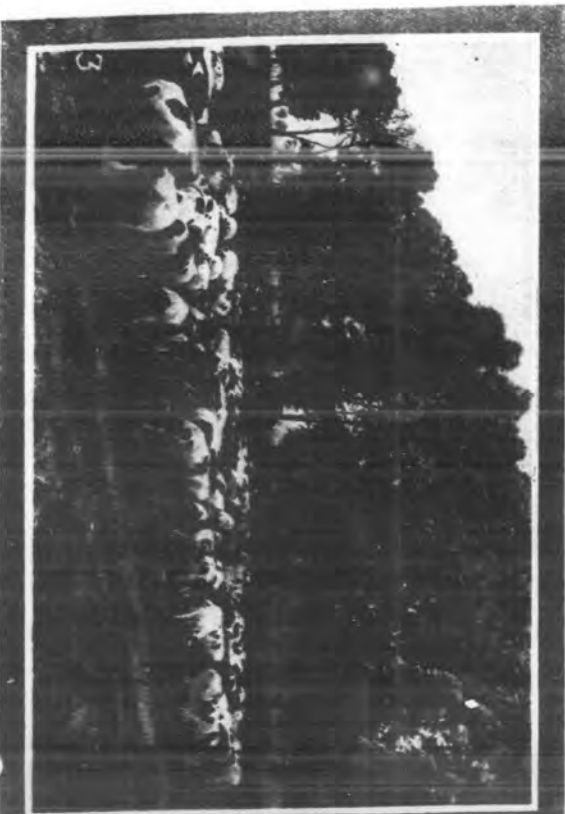
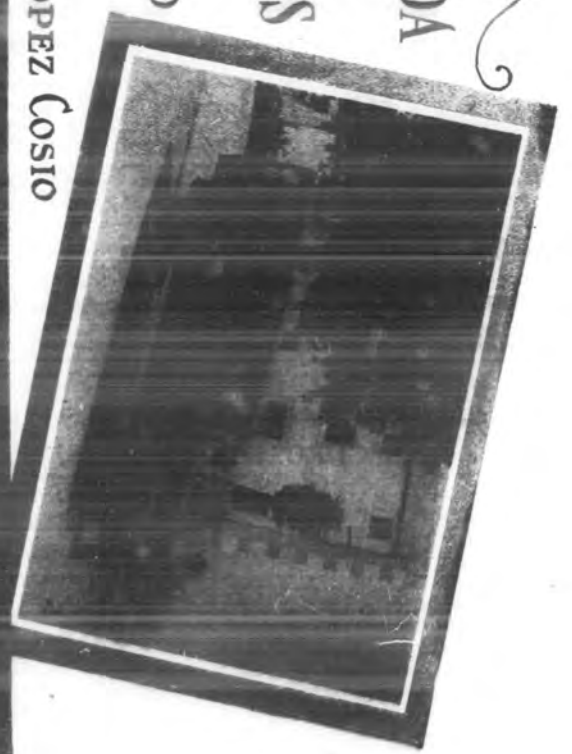


DN. FRANCISCO LOPEZ COSIO

HACIENDA
de los
MORALES

ESTABLO

de



ACCION ESPAÑOLA

PUBLICACION HISPANO-MEXICANA

LA REVISTA QUE ENALTECE A ESPAÑA Y MEXICO

Director y Fundador:
MANUEL VIDAL Y MARTINEZ

México, D. F. Julio de 1932

Jefe de Redacción:
L. GILES

Registrado como artículo de 2a. clase en la Administración Principal de Correos el.....

SIEMPRE EN LA BRECHA

Fray Luis de León no había interrumpido sus cátedras a pesar de los ocho años que estuvo en las cárceles de la Inquisición; por eso, con la heroica y sublime suavidad de su alma, al llegar a su clase pronunció estoicamente aquellas frases célebres: "Decíamos ayer"; por eso nosotros, no por imitarlo, sino porque así es nuestro temperamento, serena y tranquilamente nos presentamos, no para comenzar una labor, sino para continuar la misma que llevamos emprendida hace doce años.

Desde nuestra última publicación, a la fecha, han ocurrido sucesos en nuestra patria que miramos ni con alegría ni con tristeza; esperamos ver el desenvolvimiento de la vida nacional para juzgar acertadamente los acontecimientos que se han realizado. Deseamos, eso sí, el perfeccionamiento espiritual de nuestro pueblo y el mejoramiento económico, si es posible, de la nación española; no queremos hacer el más insignificante comentario sobre los bochornosos atropellamientos que gente sin pudor y sin conciencia cometieron a raíz casi de la proclamación de la República; estos actos son hijos única y exclusivamente del atraso espiritual de los pueblos. Ahora tenemos que mirar hacia adelante, tenemos que esperar que si se ha derrumbado a un régimen político, los que a tal caída contribuyeron no pierdan su tiempo en fútiles palabrerías; sino que, ya estarán perfectamente preparados para ocupar los cargos con verdadero acierto, y que no valgan las frases ni que es gente nueva ni que el régimen es nuevo; cuando se llega a solicitar un destino en la vida particular, es porque se sabe cumplir con él; el patrón no quiere perder su tiempo en hacer de su casa una escuela; así, exactamente igual, debe ser la vida política de los pueblos, desde el Presidente de la República hasta el último guardia municipal, todos deben cumplir con su deber, y este deber no es ni puede ser otro que encauzar la vida de la nación española por los senderos de la verdadera y positiva prosperidad, basada exclusivamente, y por encima de todo, en formar ciudadanos de buena fe sin lo cual es imposible la formación y la conservación, no ya de una nación, sino de una sociedad cualquiera, pues donde falta la mutua estimación y confianza no es otra cosa que un enjambre de malvados dispuestos todos cual lobos hambrientos a saciar sus apetitos cavernarios en el vientre de su víctima, y aquí la víctima es la sociedad constituida.

En las columnas de ACCION ESPAÑOLA jamás apareció el partidismo ni se defendió el caudillaje; no nos inclinamos ante un servilismo ignominioso de parias conscientes de su canallesca actitud; siempre hemos sido ecuanimes en nuestras afirmaciones, y esa misma conducta es la que seguiremos en nuestra nueva etapa de actividades periodísticas y de la vida político-social de la Colonia en la cual entramos nuevamente de plano.

En uno de nuestros editoriales, y cuando aun no llegábamos a la situación política actual española, decíamos lo siguiente: "Que el mundo marcha a la deriva, es un hecho tan positivo como cierto; que el mal llamado comunismo avanza a pasos agigantados y trata de llevar la desorganización a todos los órdenes de la vida, es más cierto todavía; —y decíamos también, y lo repetimos ahora— que los pueblos no se salvan sino a base de una aristocracia positiva. Nosotros queremos que el hombre valga y sea apreciado en tanto cuanto es útil a la sociedad; queremos la distinción en el talento, en la imaginación, en el donaire y en la gracia; admiramos, respetamos y ayudamos al carpintero, al albañil, al herrero, al cargador, a cualquiera que se dignifique él mismo en su propio trabajo; aborrecemos y aborreceremos siempre al zángano del colmenar humano que vive sólo de su audacia y cuyo único oficio y única personalidad es estar al acecho del trabajo y la inteligencia del hombre honrado y moral, para chuparle hasta la última esencia de su cerebro y de su alma.

Nunca como ahora se nota la falta de "guía" en la colectividad humana, y entuéndase que ese guía no es el que afortunadamente ya cayó en descrédito, el líder encumbrado a base de la expropiación del obrero; el líder a quien todas las sociedades obreras del mundo ya han desenmascarado; jamás fue su guía, fue una fumarola engañosa que al desaparecer no dejó tras de sí absolutamente ninguna obra de redención, ni moral, porque no la conoció, ni intelectual, porque jamás estudió, ni económica, porque siendo un ambicioso enmascarado, no dejó fundamentada la vida económica del obrero, pues todo lo ambicionaba para él. El guía es aquel que naciendo para maestro siempre se llamó discípulo, porque solamente en el estudio constante de la vida se hace el hombre de carácter.

EJEMPLAR ECUANIMIDAD

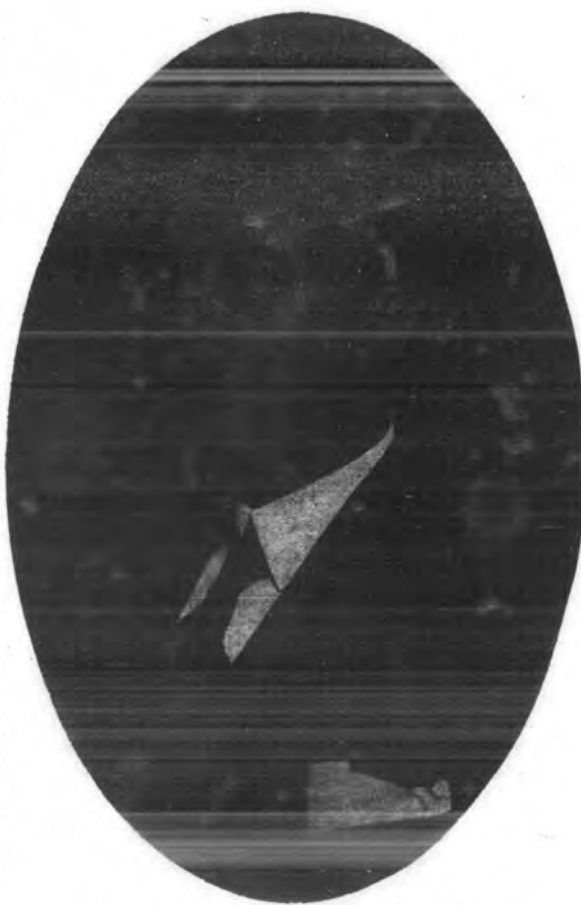
El ilustre mandatario que rige actualmente los destinos de la República ha dado en más de una ocasión pruebas inequívocas de su extraordinario patriotismo, de su videncia de los tiempos que actuamos y del derrumbe social que se avecina, si es que manos enérgicas y corazones nobles no se interponen a esa avalancha de desquiciamiento mundial, y una de esas pruebas la acaba de dar publicando hace pocos días la siguiente carta circular a todos los CC. Gobernadores del país, carta que es, indudablemente, un modelo de sensatez didáctica y de una esplendorosa conducta política.

"A los CC. Gobernadores de los Estados:

El Gobierno Federal ha venido observando algunas actividades legislativas que se desarrollan en varios Estados de la República, tendientes a interpretar situaciones sociales y encauzar dentro de una corriente de ideas un tanto cuanto alejadas de la norma constitucional que nos rige, y causantes, por ende, en los momentos actuales, de un estado de inquietud que se está traduciendo en un serio desequilibrio económico y en desconfianza plena de nuestro crédito interior y exterior. Y consecuente con la protesta formal que hice de guardar y hacer guardar la Constitución de la República, creo pertinente dirigirme a usted para sugerirle la conveniencia de que, si en el seno de la Legislatura Local existen propósitos de expedir leyes que por su fondo, por su forma o por su aplicación puedan aumentar la tensión pública, seguir provocando, en graduación ascendente, la alteración de nuestro crédito y pongan en duda la seriedad y estabilidad de nuestro sistema de Gobierno, interponga usted sus buenos oficios, privados y oficiales, cerca de esa Legislatura, a fin de contener desbordamientos inconvenientes en materia legislativa, entretanto el Gobierno Federal, por los medios que están a su alcance ausculta la opinión del país y pulsa con ánimo sereno el sentir de los grupos en pugna de intereses para decidir a su tiempo, si es llegado el momento de satisfacer reales necesidades públicas con enmiendas a nuestras Leyes fundamentales. De este modo se evitará el desasosiego general y se encauzará, por otra parte, la acción individual dentro de una corriente nueva que procure garantizar la estabilidad y el desarrollo de todas las fuentes de riqueza pública, social y privada, con la aceptación de un nuevo concepto del derecho.

El Gobierno Federal no desconoce el fenómeno evolutivo que, hoy por hoy, tiende a sacudir los cimientos de nuestra civilización y va marcando nuevas orientaciones a las ciencias políticas y sociales en todos sus aspectos. No desconoce tampoco la obligación que el sector revolucionario tiene para las clases laborantes y que consiste en procurar su mejoramiento progresivo e integral, y en poner en tono las necesidades públicas con las leyes que las protejan contra el abuso de toda clase de detentadores. Pero estima que no es conveniente en estos momentos ofrecer a la nación y al extranjero un panorama de disgregación en nuestro sistema de Gobierno, por ceder, con poco tino no a exigencias de conjunto, que en todo caso el Gobierno Federal deberá satisfacer dentro de una norma general, sino a urgencias específicas insuficientemente admitidas por la colectividad y mal comprendidas, tal vez, en punto a la bondad de sus resultados.

Creo interpretar el sentir de la Nación en estos momentos preñados de dificultades económicas que el Gobierno trata de paliar a todo trance, y por ello me dirijo a usted seguro de que prestará oídos a esta insinuación y pondrá todos los medios que sean dables, dentro de sus facultades constitucionales, a fin de que, cuando la Legislatura Local tenga en estudio alguna ley que en concepto de usted pueda contribuir a aumentar la perturbación pública ambiente, antes de expedirla se ponga en contacto



**SR. ING. DON PASCUAL ORTIZ RUBIO
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA**

con el Gobierno Federal, por los conductos reconocidos, no con el propósito de subordinar a éste sus atribuciones, sino con el de encontrar en sus ideas coordinadoras, los medios indispensables para que se realice una acción armónica en materia legislativa. Estimo que de este modo se aplacará un tanto la ansiedad reinante y daremos al mundo el espectáculo de ser un pueblo regido por normas jurídicas de tal estabilidad y de tal uniformidad que nada ni nadie podrá negarnos el derecho de ser considerados como un grupo homogéneo en el concierto de las naciones.

Reconozco la rectitud de su conciencia y su ascendido patriotismo, y en ello me fundo para esperar que esta insinuación merecerá una franca acogida por parte de usted.

Salúdolo afectuosamente.

El Presidente de la República

PASCUAL ORTIZ RUBIO

Sin comentarios absolutamente ningunos, aun que somos de los que afirmamos que la intelectualidad no tiene fronteras, debemos decir que el que firma esa carta se adueña de la clave político-social con arreglo a su conciencia sin asaltarle dudas ningunas ni conmovérle lo individual, pues obra como operario de la Divina Obra.

El ilustre General San Jurjo, ex-director de la Guardia Civil Española y actual director del Cuerpo de Carabineros de Costas y Fronteras



A D Manuel Vidal M. t. en un . p. tu

J. San Jurjo

"Acción Española", como lo puede demostrar, en tiempos de la Monarquía jamás recibió apoyo oficial, pero se nos ha de reconocer por propios y extraños, puesto que lo

firmamos con nuestro puño y letra que hemos sido, somos y seremos sostenedores del orden y la moral. Al frente de este escrito va un hombre que en los campos de batalla

supo cumplir con su deber disciplinario y patriota, ante todo, y como no nos mueven prendas, lo afirmamos que fue el sostenedor del honor nacional.

Pocas palabras vamos a decir, y estas, certificadas por los hechos.

El mundo marcha a la deriva; el comunismo avanza a pasos agigantados, pero Dios actúa ante nosotros y por lo tanto debemos desechar estúpidas y encogidas ideas de miserables gusanos de la tierra. El hombre es lo que quiere ser y por lo tanto donde no hay moralidad y orden no hay sociedad posible en la organización humana.

El ilustre general San Jurjo, según una ley conocida del mundo y perfectamente aplicada en esta hermosa Re-

pública Mexicana, es el representativo del orden en España y por lo tanto le dedicamos aquí estas cortas líneas.

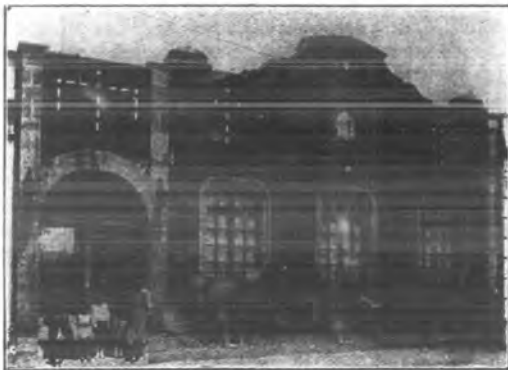
Reciba el glorioso Ejército Español, compañeros de mi alma, mi felicitación sincera por su orden y disciplina y por su patriotismo incomparable. Reciba esa Guardia Civil insustituible en el orden social español, y reciba, repito, ese nunca jamás pagado y estimado, el veterano Cuerpo de Carabineros de Costas y Fronteras, sufrido cual ninguno, la felicitación de "Acción Española" por su comportamiento en las actuales circunstancias.

Si Leónidas en Termópilas no se asustó de los tiranos, tú, general San Jurjo, hijo de galaicas tierras, sigue humilde y tranquilo cumpliendo con tu obligación.

MANUEL VIDAL



He aquí tres jóvenes de la Colonia hispánica de México llenos de bríos y que a pesar de todos los reajustes que vengan en la vida social, jamás los vereis tristes, y el secreto de esto es muy sencillo: estos tres, además de ser populares en su gremio de abarrotos y cantina, tiene cada uno su oficio, cualidad esencial para el emigrante y para el hombre que, con ganas de trabajar le haga frente a la vida. Así deben venir preparados a América todos los que no quieren estar a merced de las aventuras y la casualidad de un destino. Estos muchachos, Antonio Urraca, Julio Sáez Aituna y Francisco Gutiérrez, son de pura raza cántabra, hijos de esa tierra laboriosa que se llama "LA MONTANA"



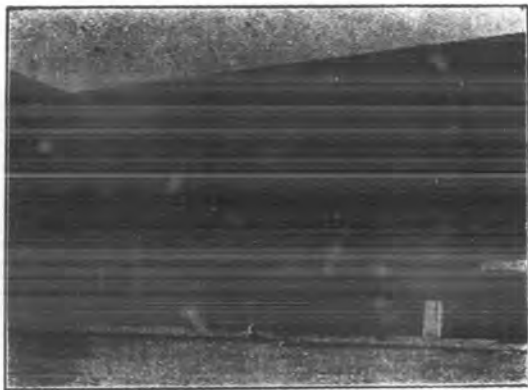
Nuestro particular y estimado amigo el conocido comerciante don Enrique Valdés, dueño de la renombrada perfumería "Los Claveles" establecida desde hace muchos años en la calle del Brasil y Avenida del Perú, a fuerza de laboriosidad y trabajo, da una prueba más del arraigo que los españoles tienen en esta tierra, pues aquí forman su hogar. Aquí tienen todos sus intereses y construyen esas preciosas casitas en donde se alberga una familia honrada y trabajadora

Cuerpo Facultativo de la Beneficencia

Tendríamos no un placer, sino una verdadera satisfacción y nos constituimos en hacer la obligación de dar aquí un relato perfectamente detallado de la importancia de los dignísimos miembros que componen hoy el Cuadro Facultativo de nuestra Sociedad, más nos ha sido imposible reunir todos los datos que deseábamos, por eso nos concretamos a dar escuetamente la siguiente nota:

Médico Sub-Director, el notabilísimo Cirujano don Felipe Ruiz Esparza; Medicina general, Dr. Manuel Aveleyra; Venéreo Sífilis, Dr. Estanislao Fernández Pola; Ginecología, Dr. Rafael Raygada; Médico de Guardia y Ayudante de Cirujía, Dr. Donato Ramírez; Médicos de Guardia, Dres. Luis Martínez y Guillermo Guevara; Analista, Dr. Francisco Zapata; Radiólogo, Manuel Madrazo; Oculista, Dr. Andrés Martínez; Especialista del estómago, Dr. Esteban Pous; Otorino Laringólogo, Dr. José Irueste; Enfermedades nerviosas, Dr. Enrique O. Aragón; Anestésista, Dr. Emilio Varela; Farmacéutico, Prof. Joaquín Olmedo Lezama; Médicos Ayudantes de Sífilis, Dres. Fernando Juárez y Amando Pérez Coca.

Como decimos arriba, y a todos nos consta, no pudimos en este número hacer las fotografías y los detalles que deseábamos, cosa que esperamos realizar en nuestra próxima edición de lujo.



Al pie de este grabado ponemos una pequeña nota, y es esta: pudimos retratar al amigo Julio por verdadera sorpresa, pues modesto y sencillo cual ninguno, este hombre, al cual no le vamos a hacer réclame, sino como nota de despedida, pues marchó a España a recuperar su salud. Es un pequeño recuerdo únicamente que hacemos de él a la salida de su casa particular en San Simón, pocos días antes de emprender su viaje; ACCION ESPAÑOLA que tiene por norma estimación y cariño, tiene que reconocer en el gaitero de Cué, al médico de la melancolía.

¡Ojalá recobre la salud en su tierra querida!

La Colonia Española al Cuerpo de Bomberos de México



Si el que estas líneas escribe dijera una simple mentira en los renglones que va trazando, sólo le pediría justicia al cielo, que perdón a la tierra no se la pediría. Era yo muy joven cuando entablé amistad con un indio de pura cepa que se llamaba Jesús Blanquel, benemérito de la gloriosa patria mexicana; aquel hombre para mí era más que un amigo, y allá en ultratumba leerá mis palabras. Era Jefe del Cuerpo de Bomberos de México, Cuerpo intachable y honra, no de México, de la Humanidad.

Tomamos la copa juntos muchas veces, me apreciaba sin yo merecerlo; hoy que hago el Album de la Beneficencia Española de México, me viene a la memoria su nombre como se ha de venir el respeto y cariño de todo mexicano hacia esos hombres rápidos a la voz de mando, de ese que hoy es su digno Comandante, el señor Pimentel. Yo no podía menos que dar una nota de reconocimiento y cariño, que si quizá abusando de lo que estoy seguro que nadie me lo ha de rechazar en toda la Colonia Española del momento periodístico actual, un recuerdo a la memoria de don Jesús Blanquel y un cariñoso viva de entusiasmo a ese Cuerpo inmaculado y heroico.

Recibid, bomberos, la gratitud de la Colonia Española de México.

MANUEL VIDAL



En las fotografías con que ilustramos este artículo, puede verse al señor Pimentel con su joven y simpático chofer que listos siempre al son de la Sirena, marchan en busca de la muerte para librar a otros de ella. En otro grupo se ve a ese brillantísimo Cuerpo de Bomberos con sus cornetas y tambores que pasean en día de gala por la

capital con la misma tranquilidad y con el corazón tan firme, como cuando van a defender las vidas de sus semejantes. En la otra foto están los carros listos a las puertas de su magnífico edificio esperando únicamente la voz de marcha, esa marcha que es la defensa de vidas e intereses de la Ciudad de México.

Si tiene queja de la Beneficencia, no murmure,
no critique; expóngala por escrito a la Junta.

Un artista que honra a Sinaloa



Ricardo C. Lara, exquisito Tenor sinaloense

Sinaloa lo mismo ha parido militares ejemplares, de energía como el Gral. Angel Flores, magnánimos y populares como Juan Carrasco y Guillermo Nelson ya desaparecidos, que literatos y poetas sublimes como Sixto Osuna, Enrique González Martínez, que políticos de buena fe y activos como Rodolfo G. Robles, Rodolfo T. Loaiza y Juan de Dios Báltiz artistas excelsos como Berumen y Rivera, en el piano y el violín y Ricardo C. Lara, Tenor de voz delicada que ha llevado aparejado a él a España, Francia Alemania, Inglaterra, Italia, Bélgica, Noruega, Estados Unidos, Centro y Sud América, etc., los nombres de México, su patria, y de Sinaloa, su Estado natal.

Ricardo C. Lara, cuya foto publicamos en esta misma página tiene actualmente contrato con la estación radio difusora "X. E. W." (La Voz de la América Latina) en donde noche a noche hace las delicias de los miles de radio-escuchas de dicha estación, recibiendo innumerables felicitaciones, no sólo de esta capital y de toda la República, sino del extranjero. Por algo le ha contratado la "X. E. W." de la que es exclusivo.

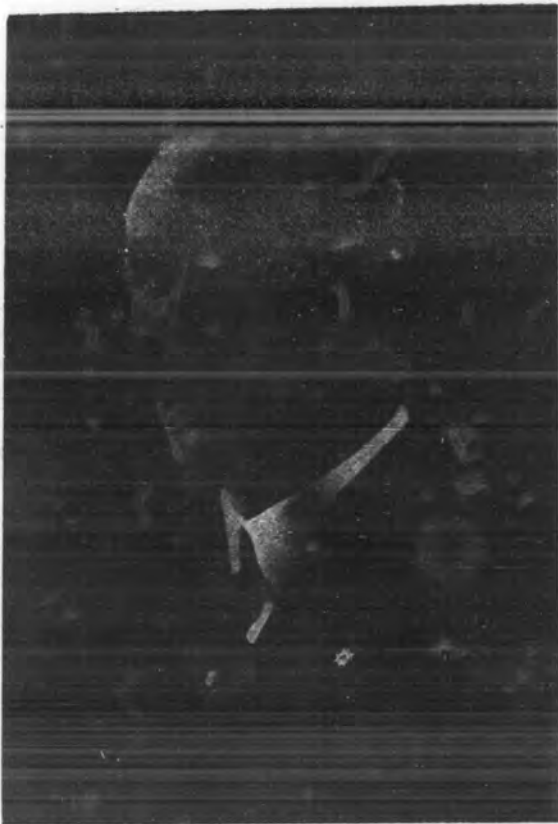
Lara cantó ópera en el Liceo, en El Bosque y Las Arenas, de Barcelona y zarzuela en El Tivoli, El Novedades y El Olimpia. En Valencia estrenó Los de Aragón, de Serrano, dando 79 representaciones en 31 días. En París cantó en El Apolo, en El Empire y en El Olimpia; en Madrid trabajó en El Apolo estrenando ahí El Huésped del Sevillano, de Guerrero y debutando con Los Gavilanes, sosteniendo 22 funciones consecutivas tarde y noche.

Ha trabajado con las Compañías de José Serrano, Luis Calvo, Federico Caballé, Manolo Fernández y otras muchas de renombre artístico indiscutible. El cantó El Retablo de Maese Pedro con su autor el Maestro don Manuel Falla.

Ha hecho giras artísticas lo mismo por Europa que por los Estados Unidos y Centro y Sur América, habiendo siempre trabajado en los mejores coliseos de ambos mundos.

Ricardo C. Lara, en fin y como ya lo hemos dicho, es una verdadera gloria artística para México en general y para Sinaloa en lo particular.

Un Celta Benemérito



DON ANTONINO PEREZ BALBOA

Cuando fuimos a visitar a nuestro particular y muy querido amigo don Antonino Pérez Balboa para hablarle sobre la labor que estamos realizando de propaganda de la Beneficencia Española, y recoger su opinión respecto al nuevo Sanatorio, lo encontramos en las habitaciones particulares que ocupa en el majestuoso edificio de "la Gran Unión" en la Calzada de la Viga, pues se hallaba enfermo de un fuerte golpe recibido en un pie por un tubo de las máquinas.

Don Antonino que es una de las personalidades más salientes de la colectividad española en México, y quizá, sin ofender a nadie, porque al hablar de este hombre no cabe ofensa ninguna, es el más constante y firme sostén del Centro Gallego de México. Enfermo como estaba, don Antonino nos recibió con esa amabilidad en él característica y se enteró minuciosamente de todo nuestro trabajo, llamándole la atención el número inmenso de fotografías que vamos a publicar, teniendo para nosotros frases de aliento y entusiasmo que le agradecemos.

De la Beneficencia nos dijo—con esa sinceridad, con ese patriotismo y sobre todo, con esa fe inquebrantable que han hecho de él una de las más férreas columnas morales de la Colonia Española—que esperaba que ante la magnitud de la obra, ante el compromiso tan grande moral que la colectividad española se ha echado a cuestas, que terminaran de una vez y para siempre cualquier diferencia y división, pues todos y cada uno debían estar unidos para esa terminación y para el sostenimiento del nuevo Sanatorio.

No nos quiso externar opiniones sobre la obra ni sobre su costo ni sobre nada absolutamente más que para obrar como un solo hombre a fin de que el sostenimiento, como decimos antes, del nuevo Sanatorio, responda a los inmensos sacrificios que hasta ahora se han realizado y a la respetabilidad de la Colonia Española.

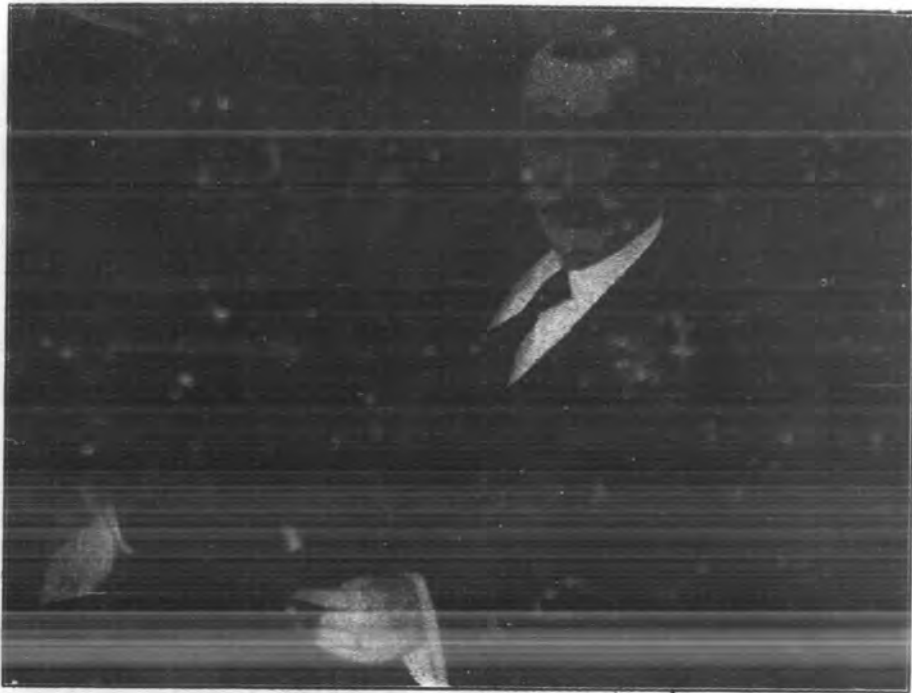
Don Tomás Sansano

Publicar un Album de la colectividad de la Colonia Española de Méxco, y más si este tiene como fondo principal el enaltecimiento de las virtudes hispanas y tratar de nuestra Beneficencia, imposible es hacerlo sin que instantáneamente se nos venga a nuestra mente y se nos refleje ante nuestra vista la respetable y queridísima personalidad y el nombre siempre amado del Gerente de la Cervecería Moctezuma, S. A., de Orizaba

ficencia por los innumerables servicios que continuamente presta a la misma.

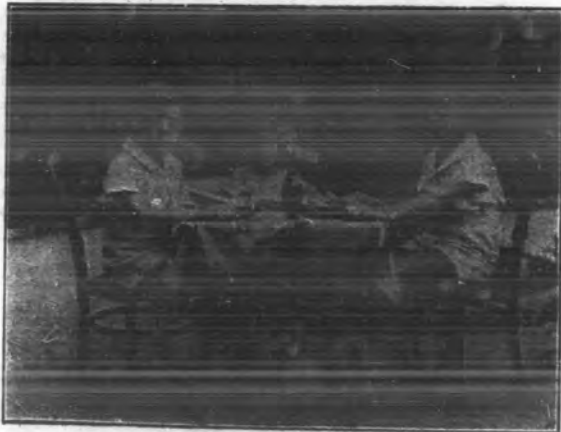
Don Tomás Sansano nobilísima y caballerosamente secundado y apoyado en todo tiempo por el dignísimo Director General don Emilio Suberbier, cuyo nombre en este instante tiene que ser entrelazado a don Tomás Sansano.

Hemos dicho en todo tiempo y lugar que la única nobleza en es-



Cualquier español bien nacido, y que tenga contacto con la vida social de la Colonia, tendrá en este instante que estar con nosotros para afirmar que don Tomás Sansano tanto en lo particular cuanto como Gerente de esa expresada negociación merece siempre un puesto de honor en todo acto social de nuestra Bene-

te mundo y que nos enlaza con las regiones suprasensibles del alma, es la gratitud; faltaríamos a esta cualidad si faltaran en este número puestos por nosotros de la manera más libre y espontánea los nombres de don Emilio Suberbier, don Tomás Sansano y el de la Cervecería Moctezuma, S. A.



Encantador grupo de los preciosos nenes Tomasín, Fidel y Julita Gutiérrez Sansano, comiendo en el jardín de su casa



La mansión de nuestro queridísimo amigo don Tomás Sansano, situada en la Colonia del Valle

Sr. Ingeniero y Senador D. José J. Reynoso, Gobernador del Estado de Guanajuato



Es casi imposible lanzar una publicación de la Colonia Española, de cualquier carácter que sea, sin recordar, sin hacer figurar en sus columnas, el nombre de don José J. Reynoso, muy estimado en toda la Colonia a la que siempre ha prestado su colaboración material e intelectual en todos los órdenes de sus actividades. Por eso este Album de "Acción Española", como un deber de gratitud, se honra en dedicar esta página al profesionista, al intelectual, al político honrado y ecuaníme, al hombre de negocios, al ilustre mexicano amigo sincero de los españoles, don José J. Reynoso.

Don José J. Reynoso es un probo legislador que en el Senado de la República ha sabido siempre estar a la altura de las circunstancias teniendo por sentimientos básicos su nunca desmentido patriotismo y su amor al pueblo mexicano, el cual, satisfecho de sus funciones de legislador, le ha premiado con su voto reeligiéndolo varias veces en la Alta Cámara de la Legislatura Nacional.

Recordamos cuando el Ing. Reynoso fue designado Gerente de la importante fábrica de Cigarros "El Buen Tono", S. A., en cuyo puesto, más que un jefe, más que un patrón de empleados y operarios, fue un amigo para todos; todos le querían y respetaban por ello. Sus frecuentes visitas a oficinas y talleres más que un motivo de temor de parte de sus subalternos, era motivo de júbilo, pues para todos tenía una frase de aliento y otra de cariño. Estando al frente de esa negociación cigarrera, demostró su talento y sus energías consagradas a la prosperidad de la negocia-

ción que en ese tiempo floreció al grado de que supo conservar la supremacía que ya tenía en las industrias similares del país.

El Gobierno de la República, viendo en don José J. Reynoso un gran elemento como revolucionario, como hombre de serenidad y ecuanimidad a toda prueba, respetuoso de las leyes y con las energías suficientes para hacerlas respetar, no vaciló al presentársele la terna para designar Gobernador Provisional del Estado de Guanajuato con motivo de haberse desconocido los Poderes de aquella Entidad federativa, elegirlo a él para tan alto y delicado puesto, en el cual—estamos absolutamente seguros—sabrán corresponder a la confianza del Gobierno, cumpliendo su misión dentro del programa de la Revolución y de la justicia, conquistándose al mismo tiempo y esto también lo afirmamos enfáticamente, las simpatías generales de sus gobernados. El Estado de Guanajuato ganará mucho, muchísimo, más de lo que espera, con el Ingeniero Reynoso al frente de sus destinos.

Por tal motivo, la colectividad española de México y muy especialmente "Acción Española", felicitan a la Entidad guanajuatense por haber tenido la gran suerte de que al frente de su gobierno se encuentre un hombre de la talla moral e intelectual de don José J. Reynoso, a quien solamente excitamos a una sola cosa: QUE SIGA SIENDO COMO HA SIDO SIEMPRE: honorable, ecuaníme, bueno y sereno en su acción y en sus resoluciones.

Acción Española a la República Española

Como discípulos que somos del Colegio Pestaloziano de Cádiz, dirigido por aquel hombre inmaculado que se llamaba don Vicente Ramírez y Brunet, y al cual concurrían entre otras personalidades revolucionarias netas, y que si sus ideas podían ser discutibles, en cambio su obra moral y su corazón de patriotas están por encima de las nebulosas de la vida, se encontraba don Fermín Salvochea y Alvarez, cuya mano estrechamos muchas veces y cuyo nombre nos recuerda fechas gloriosas de nuestras páginas gaditanas; nosotros, al empezar el nuevo régimen re-

tas, todas ellas llenas de amor y cariño para la patria, de fe y entusiasmo que nosotros deseamos que dentro de un orden social y progresivo se lleven a cabo.

Don Miguel Maura y Gamazo, ex Ministro de la Gobernación a quien no hay que discutir porque su actuación aunque breve, demostró su patriotismo y sus deseos de orden y concordia.

Nuestro periodista, ante todo, hombre ecuánime y sencillo, de gentileza literaria y actual Ministro de Estado, Don Luis de Zulueta, al cual agradecemos muchísimo las frases que nos dedica-

Y dejamos para lo último, de propio intento, al Maestro de los Maestros, al filósofo, al catedrático, al que escuchamos aquí con tanto gusto y orgullo, a don Fernando de los Ríos. Le acusamos igualmente recibo a su carta que caballerosa y sencilla como siempre, nos trae un hábito de vida y esperanza para el porvenir de la República.

Cerramos estos acuses de recibo, y si alguno se nos ha perdido, que reciban todos ellos nuestras más sinceras gracias y también la voz de un hijo de Cádiz que les pide, ya que en sus manos se encuentran no solamente los destinos de nuestra Nación gloriosa, sino quizá los de la Europa entera que llevan en sí buenas intenciones, sepan con su clarividencia de espíritu, conducirla al puerto de una tranquilidad espiritual y de una prosperidad material ordenada y ecuánime.

En la Embajada Española visitamos en varias ocasiones al señor Alvarez del Vayo, nuestro querido compañero en la prensa y hoy Embajador de nuestra Patria en esta



Un aspecto del banquete

publicano español, y siempre dentro de nuestra independencia de criterio, bien conocidos en Cádiz y en México, no podíamos menos que entrelazarnos espiritualmente con los amigos del actual Régimen a base exclusiva de clarividencia política y de patriotas intachables.

En estas páginas vamos a acusar recibo y a enviar nuestros números a los hombres para nosotros: amigos cariñosos, de ideales y de fe, en cuyas manos está puesto hoy el destino de la Patria; recibo de cartas que les enviamos y en las cuales les expresábamos nuestro sentir y cuyos acuses están en nuestro poder.

Don Niceto Alcalá Zamora, atento B. I. M. cariñoso.

Don Alejandro Lerroux, igualmente, con frases que estimamos.

Nuestro queridísimo y entrañable amigo el ecuánime y sincero Luis de Araquistán, nos ha enviado varias car-



El Excelentísimo señor Embajador de la República Española en México, Don Julio Alvarez del Vayo, pronunciando su discurso

República hermana, para felicitarlo y para decirle las palabras que poco más o menos arriba hemos expuesto, deseando que su actuación aquí sea beneficiosa en forma práctica y sensible para la confraternidad de estos dos pueblos hermanos.

Estuvimos en el banquete, que en la Tabacalera Mexicana se celebró con motivo del primer aniversario de la República Española, y en el pudimos escuchar frases de aliento para todos, y también escuchamos de todos, deseos de que el Sr. Alvarez del Vayo responda como ha de responder indudablemente a los grandes fines de esa fraternidad.

El banquete, que fue uno de los más concurridos que hemos presenciado, como puede verse por las fotografías que publicamos, se celebró con la mayor cordialidad y entusiasmo.



La mesa de honor

Lo que opina el Sr. Dr. Don José Figueroa

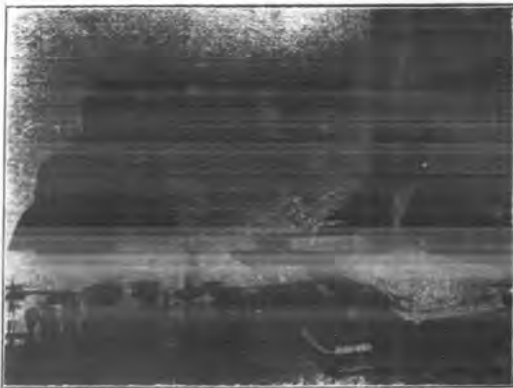
A la cabeza de nuestros reportazgos ganaderos tenía que ir imprescindiblemente la personalidad del Dr. don José Figueroa no solamente por su cargo oficial, sino por su verdadera figura como zootécnico y como uno de los más entusiastas por la prosperidad ganadera del país; no queremos molestar su modestia, pues lo conocemos hace muchísimos años y sabemos sus cualidades y sus grandes anhelos. Es además un Profesor Veterinario que por su trabajo y estudios ha sobresalido de aquella pléyade estudiantil de que hablamos al tratar del Profesor don Emilio Fernández.

Nos recibió cariñosamente cuando fuimos a entrevistarlo y tuvo para nosotros frases de aliento excitándonos a que visitáramos todos los establos españoles para que pudiéramos demostrarles que el país está en las mejores condiciones de coadyuvar con todos los ganaderos inteligentes al desarrollo de esta industria.

A continuación publicamos las cortas líneas de su pluma y letra que demuestran todo el corazón de este hombre.

INFLUENCIA DE LOS GANADEROS ESPAÑOLES EN EL DESARROLLO DE LA INDUSTRIA LECHERA EN MEXICO

Entre los pobladores de la República Española siempre se han distinguido como ganaderos dedicados a la cría del ganado vacuno, los asturianos, los gallegos y los



vaseos, por ser las provincias vascongadas, Asturias y Galicia, unas de las principales en las cuales se encuentran el mayor número y los mejores ejemplares vacunos tanto de leche como para carne en España.

La emigración española a América igualmente que a la República Argentina, a otros países Sudamericanos, y a México de preferencia, es de los españoles del Norte de España; en el caso particular de México, se explica que así sea porque todos los barcos españoles y otras líneas de navegación tocan todos los Puertos del Norte, facilitando por lo tanto la emigración de aquellos lugares.

El colono al llegar al país elegido prefiere dedicarse siempre especialmente a lo que él está acostumbrado a trabajar y que le es más conocido, y es natural que gran número de estos inmigrantes escoja como ramo de sus actividades en el país, la ganadería.

Tanto en los alrededores de la Capital como en los de Puebla, Pachuca, Veracruz, Torreón, etc., un porcentaje muy grande de establos se encuentra en manos de españoles, algunos de ellos desde hace tiempo y otros de pocos años a esta fecha.

El ganadero español convive la mayoría de las veces con los animales que explota y aun cuando no posee los conocimientos modernos de la cría, suplente esta falta con su atención y desvelo por los animales.

Las grandes negociaciones lecheras situadas alrededor

¡ para los

Cólicos y el malestar

que sufren las damas durante ciertas épocas, lo más seguro e inofensivo es la preciosa

CAFIASPIRINA

Su excepcional superioridad en tales casos se debe a que alivia los dolores, proporcionando así un saludable bienestar.

De idéntica eficacia para dolores de cabeza, muelas y oído; neuralgias; jaquecas; lumbago, etc.

¡ Cuidarse de substitutos e imitaciones! ¡ Lo que no sea la CAFIASPIRINA, en su empaque original con la CRUZ BAYER, recházalo!

Sí es BAYER es bueno

¡ Recuérdelo! ¡ Búsquela!

BAYER

de la capital, casi en su mayoría, son propiedad de españoles: basta señalar "Los Pirineos", "El Arbolillo", "El Moluco", "San Pablo", "Mexicalzingo", "Los Morales", etc., etc., y gran número de ellos se dedica también como contratistas de este líquido, manejando algunas plantas pasteurizadoras de cierta importancia.

El ganado por excelencia para ellos es el holandés, y solamente unos cuantos tienen preferencia por el suizo, del cual últimamente han importado algunos ejemplares de España con el objeto de mejorar los ganados que explotan.

Fuera de estas importaciones ninguno de ellos ha importado las razas de su país como lo hacen por ejemplo los colonos ingleses y americanos sino que prefieren las grandes lecheras de origen americano y hasta últimas fechas se han dedicado a la cría con gran empeño.

Las actividades de la colonia española están estrictamente vinculadas con el desarrollo de la industria lechera de México y por eso es difícil hablar de ella sin tomar en cuenta un factor tan importante como ha sido en su desarrollo al ganadero español.

JOSE FIGUEROA

Los Españoles y la Ganadería en México

Una visita a la Hacienda de Cuamatla

Si alguna satisfacción cabe en la vida del hombre, es únicamente el sano cumplimiento del deber y aplicar sus escasos dotes de inteligencia con todo empeño y voluntad al destino, profesión u oficio a que se dedique; cábenos a nosotros con orgullosa humildad esta satisfacción cuando recordamos que hemos pasado en los hermosos campos mexicanos lo mejor de nuestra vida dedicados a la cría, cuidado, atención y desarrollo de ese amigo y compañero del hombre que es la res vacuna, auxiliar poderosísimo e indispensable para la vida y desarrollo de los pueblos en toda su universalidad y muy particularísimamente para el desenvolvimiento y mantenimiento económico del noble y sufrido pueblo mexicano. Es decir, que creemos firmemente que todo aquel que contribuya y ampare al hombre agrícola y ganadero en México, es el verdadero Cincinato de esta República.

El hombre por sí, físicamente, es inferior al pájaro y a la abeja. Ni puede vivir solo ni proveer a sus necesidades como los demás seres se proveen.

La organización humana es raquítica, pobre y miserable en lo material; grande, sublime, progresiva en lo moral; es pues indispensable que reconozcamos la necesidad de nuestros auxiliares en otras especies de la naturaleza, y una de estas, como dejamos dicho, la más importante desde tiempo inmemorial, ha sido, es y será, la ganadería a pesar de los extraordinarios progresos en las ciencias mecánicas y financieras.

No hay que decir que el fundamento de la ganadería en México es, así como en toda la América, exclusivamente español; los españoles fueron los primeros importadores de estos utilísimos animales y ayudados eficazmente por la humildad, constancia y trabajo de los naturales del país, los que la hicieron desarrollar elevándola en tiempos no lejanos a una posición verdaderamente envidiable, y por lo tanto hay que sentar por base que al mismo tiempo, y paralelamente, hicieron progresar la agricultura.

No es nuestro ánimo ni tenemos espacio para ello, el hacer aquí la historia agrícola y ganadera de México, pues así como el hombre se perfecciona a medida que se aleja del estado salvaje, así también el animal deja de ser salvaje y se perfecciona a medida que el hombre le presta su ingenio, su talento y su constancia.

En el hermoso valle de Cuautitlán, uno de los más famosos por sus antiguas haciendas ganaderas y a muy poca distancia del pueblo del mismo nombre, se encuentra la hacienda de "Coamatla", propiedad desde hace muchos años de nuestro muy querido y venerable compatriota don Feliciano Cobián, asturiano de pura cepa, nacido en el pueblo de Villaviciosa y que vino a este país a la edad de diecisiete años desde los cuales se dedicó con tesón y una actividad casi insólita, a los trabajos del campo.

El señor Cobián a quien dicho sea de paso conocemos personalmente hace la friolera de veinticinco años, es ampliamente conocido en toda la República.



En los jardines de Cuamatla.—D. Emilio Fernández, los empleados y el Director del Album "Acción Española"

A fuerza de laboriosidad y constancia, y después de trabajar con infinitas dificultades en los terrenos de La Laguna, Torreón, en Michoacán y en otros lugares, pues no le vamos a seguir paso a paso en su vida, afortunadamente larga, ya que ha cumplido los 75 años, fundó aquí su familia formando un hogar respetabilísimo y honorable del cual son hoy estrellas luminosas que le irradian su luz de futuras esperanzas, tres hijos: María, José y Joaquín quien tiene ya hijos, nietecillos del abuelo como lucerillos que van tras las estrellas para cumplir el destino divinal.

A esta hacienda de Cuamatla fue a donde nos dirigimos una hermosa mañana de mayo para hacer una visita a la cual se dignó honrarnos con su compañía y servirnos de sabio mentor el apóstol de la ciencia Veterinaria en México, el Maestro como todos le llamamos, don Emilio Fernández, y no hay que decir que más que una visita fue para nosotros una satisfacción, pues que nos afirmó más y más en lo arriba expuesto de la importancia indiscutible que tiene la ganadería.

Fundado el establo de Cuamatla hace muchísimos años pasó todas las vicisitudes y alternativas propias de los tiempos, pero como el barco en alta mar y en medio de tempestades horribles, a pesar de ver continuamente escollos al parecer infranqueables, llevaba a bordo un capitán con mucha fe y pudo ir salvándose de los peligros dejando en su estela, sin embargo, vestigios de su hermosa carga hasta llegar al mar tranquilo en que hoy se encuentra la hermosa República Mexicana y presentar el ejemplo de lo que puede la virtud, el trabajo y la fe.

El ganado ante cuya vista nos encontramos, es sencillamente admirable, sobre todo en su departamento de raza Suiza nacidos y criados en la hacienda de Cuamatla mentales que, como "El Conde", han obtenido diversos premios en varias exposiciones y la vaca "Tórtola" ejemplar realmente irreprochable cuyas hijas, una de las cuales la acompaña en la fotografía, aspira ya hoy a ser cam-

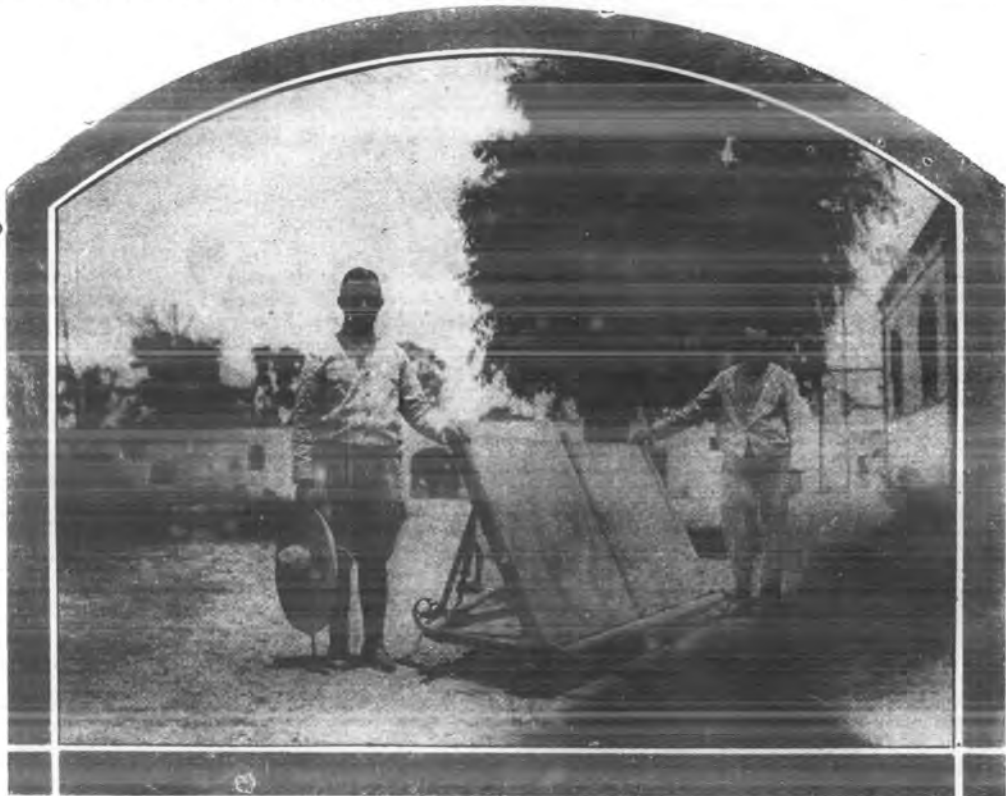
peona como su madre; también se ve en nuestra información gráfica un lote de seis magníficos becerros de pura raza Suiza nacidos y criados en la hacienda de Coamatla cuyo terneraje todo criado con exquisitez e inteligencia, es además de un orgullo para la ganadería mexicana, un ejemplo en donde pueden estudiar los amantes de esta parte de la riqueza nacional.

No podemos terminar esta parte del establo sin mencionar aquí el nombre del señor don Andrés Amírola, inteligente vasco que con desvelo cariñoso es el principal auxiliar que en esta sección tiene el señor don José Cobián quien personalmente dirige todas las operaciones de la hacienda.

El departamento holandés aún cuando no tenga la gran importancia del suizo que es la especialidad de esta casa, sí puede señalarse como modelo; el toro "Adrián" de pura raza holandesa tiene magníficas crías, algunas de las cuales son tipos perfectos de la raza lechera; también tenemos que mencionar aquí a un asturiano inteligente, cuidadoso y sencillo que parece haber nacido para criar vacas flamencas, que es nuestro buen amigo Félix Niembro, encargado inteligente y experimentado de esta sección.

Recorrimos también el campo en donde pudimos ver y apreciar el esmero cuidadoso en que se tienen los alfalfares, potreros y cañadas en las cuales el ganado se solaza y esparce evitándole toda molestia y la intromisión de insectos y parásitos que lo priven de enfermedades epidémicas. Vimos también las magníficas presas para el acaparamiento del agua que evita las sequías y mantiene un riego prudencial y constante gracias a un servicio de canalización que conduce las aguas bien dirigidas a los lugares necesarios. Es encargado, como segundo de campo de todos estos servicios, así como de la siembra del maíz, trigo y cebada, el señor don Juan Mató.

No podemos terminar esta información sin señalar un caso ejemplarísimo de lo que es el hombre que quiere



"La Chapulinera", máquina destructora de saltamontes, de los señores Amírola y Gutiérrez

demostrar que no solamente trabaja por rutina para ganarse un sueldo o un jornal que le paga el patrón, sino que se preocupa tanto por su progreso personal cuanto por lo que pueda beneficiar a los intereses a él confiados y hasta a la sociedad en general.

El ilustrado y culto joven don Enrique Gutiérrez, encargado de la contabilidad del despacho de la hacienda, y el señor Amírola, han inventado un sencillito aparato cuya gráfica publicamos y que ellos sencillamente llaman "Chapulinería", cuyo objeto es recoger esos molestísimos y perjudiciales saltamontes llamados vulgarmente chapulines.



Pocas veces se reunirán en una familia las cualidades de simpatía y actividades mutuas que despliegan estos niños a quienes hay que tratarlos con toda la seriedad de hombres. José y Eduardo Cobián Iturbide son dos verdaderos asombros pues de escásima edad sostienen conversación admirable y montan a caballo con la destreza de consumados jinetes.

De este aparato que lo hemos visto funcionar, no damos detalles por no estar autorizados para ello, pero convenidos de su práctica aplicación, felicitamos a los señores Amírola y Gutiérrez y los excitamos a que continúen su perfeccionamiento, pues no hemos visto en ninguna parte nada que se le parezca.

Terminamos estas líneas felicitando cordialmente a nuestro distinguido y caballeroso amigo el joven don José Cobián, quien demuestra una vez más que se puede ser un cumplido aristócrata campeón de Polo, y al mismo tiempo un laborioso trabajador del campo.

DESCRIPCION DE LAS GRAFICAS

Se llama "Conde Zeppelin" nacido en diciembre de 1929 hijo de la vaca Bar de pura raza suiza y que dió en su establo con registro un promedio de leche de 22 litros con 489 de grasa en el segundo parto. El toro procede de Asturias, España, y fue ven-

dido por don Francisco Jara. Nosotros que somos bien conocidos entre los ganaderos de México podemos afirmar rotundamente que entre este y los muchos ejemplares de ganado suizo que estamos presentando, este es uno de los más escogidos y fijese bien el lector y el aficionado que no estamos presentando en nuestras páginas máquinas lecheras sino reproductores de pura raza.

Ya decimos lo que es la magnífica hacienda de Cuamatla. Parte de eso lo demostramos con las fotografías a la vista; en ellas vemos un hermoso ejemplar holandés llamado "Adrián", y junto a él otro ejemplar soberbio de toro semental; en el círculo admirará el inteligente, la ubre emblema de la naturaleza de la vaca



Rosalía y Teresita Cobián Iturbide, bellas y gentilísimas niñas

"Tórtola" con su última cria que pegada a los pezones, está tragando la vida; en el centro tenemos a ese hombre incomparable de la región asturiana todo carácter, todo personalidad, que nacido en Villavieja de Asturias, vino de chamaco a México, contribuye a la formación de la ciudad de Torreón, y sigue desesperadamente, pero con fe, su vida, viéndole hoy tranquilo en su casa, donde, como él dijo: "sólo Vidal me sorprende, porque más que un dependiente, fue siempre un amigo"; ahí está con sus dos hijos, don Joaquín y don José; el uno pegado siempre a su despacho recibiendo órdenes de su padre; el otro, como todos ellos, amante de su padre, casado, sportman y dilectantí, campeón de Polo, aristócrata, lo veréis después en la fotografía del rancho dirigiendo las vacas para que vayan a beber, vacas que llegan tranquilas al establo y que él llama a cada una por su nombre; este hombre da un mentis a los que no creen que se puede ser al mismo tiempo caballero, agricultor y ganadero. ¡El dirige Cuamatla! Ved más abajo esas fotografías del ganado, y que nosotros que sabemos escribir de ganadería, no sabemos decir otra palabra, sino que, comparamos esta casa española con esa casa del pro-hombre verdad de la política y el orden, en su rancho lo mismo que en todos los terrenos de la vida, que se llama Plutarco Elías Calles

COLEGIO CERVANTES

ROSALES 29

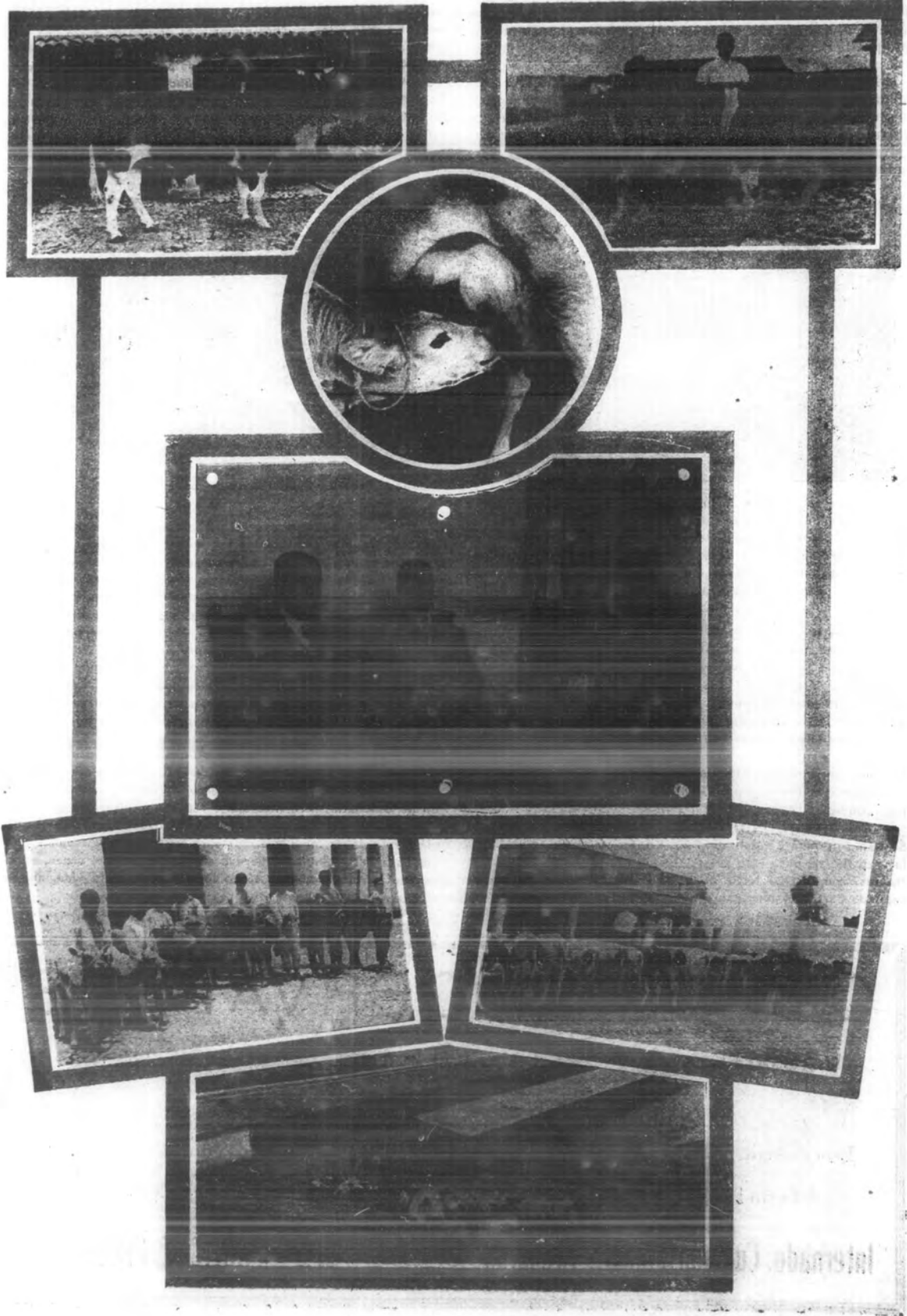
MEXICO, D. F.

TEL. ERIC. 2-58-41

Este Colegio ha puesto en práctica nuevos y eficaces procedimientos educativos, que satisfarán las mayores exigencias en materia de enseñanza Primaria y Comercial

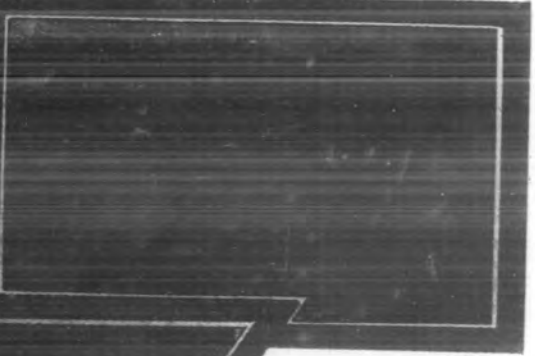
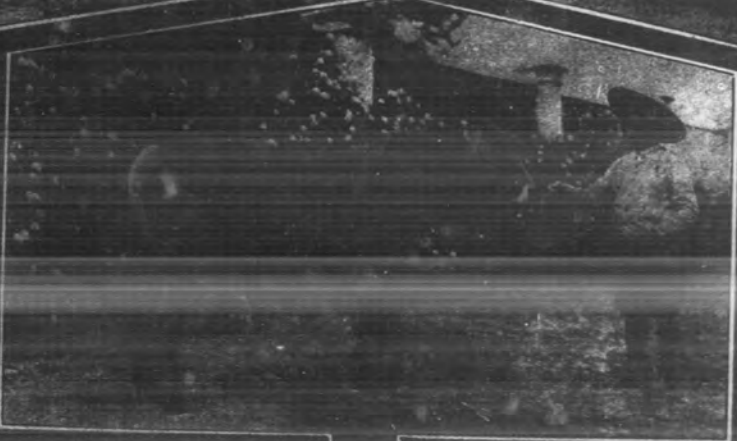
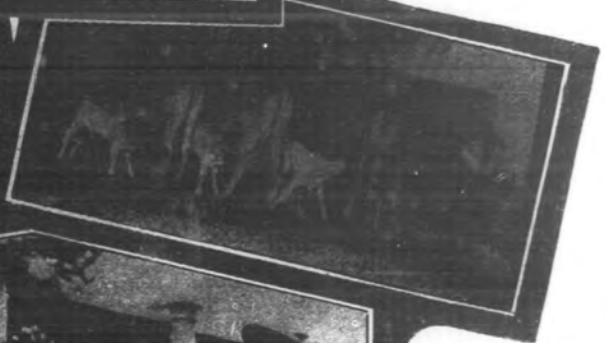
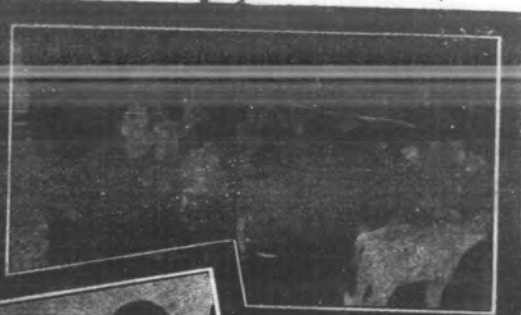
Internado Cuidadosamente Atendido

SOLICITE PROSPECTO



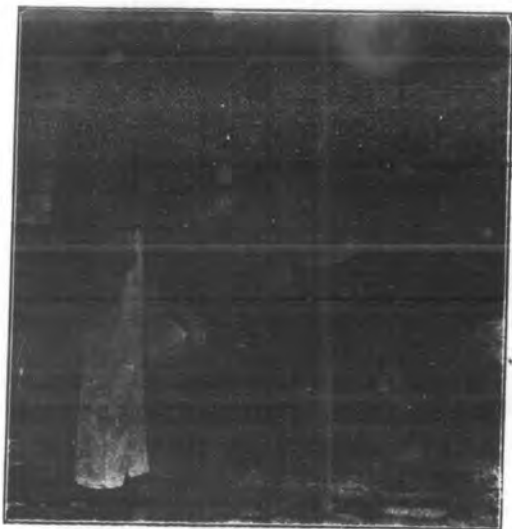
Crystal

El Magnifico Ganado de Camatta



FELIZ ENCUENTRO

En nuestros tiempos juveniles y acabados de llegar a esta hermosa República, entre las muchas y buenas amistades que logramos entablar y que aun conservamos, una de ellas es la del conocido agricultor y ganadero don Marciano Trueba, mexicano de pura cepa, del pintoresco pueblo de Ayotla, en el Estado de México, en el límite con el Distrito Federal. En uno de nuestros



Saludando a don Marciano Trueba

viajes por la carretera a Puebla y después de años de no transitar por esos lugares, hoy extremadamente concurridos por magnificas líneas de camiones que se dirigen a Cuautla y Puebla, tu-



Saludando a don Pedro Trueba

vimos la satisfacción de saludar y reanudar nuestras amistades con nuestro antiguo y respetable amigo, y con su hijo don Pedro, ambos muy estimados en todo el Distrito por el cual es Diputado Local a la Legislatura del progresista Estado de México, don Pedro. En estas fotografías tenemos la satisfacción de estar con tan queridos amigos.

RODOLFO G. ROBLES

Gran Revolucionario, Político y Poeta Sinaloense

Fallecido el 15 del mes pasado en esta capital víctima de una violenta enfermedad provocada por la altura del Valle de México (positivo) y el cambio de clima, ya que estaba habituado a la alta temperatura de las costas del Noroeste. Rodolfo G. Robles era un sinaloense como

ellos; revolucionario de verdad, poeta exquisito y de una ilustración y cultura envidiables. Firme e inquebrantable en la lucha libertaria, amigo leal y sincero, caballero quijotesco enamorado del ideal y honorable por todos conceptos, era el desaparecido, aparte de otras muchas y bellas cualidades que le adornaban y le hacían querido de sus amigos. Como todo hombre que vale, tenía enemigos, pero cúpole el orgullo de que todos esos enemigos son de filiación neta y descaradamente reaccionaria, en tanto que sus amigos, sus verdaderos amigos, pertenecen a la filas de la Revolución.



Hacer aquí el panegírico de Rodolfo G. Robles, sería imposible, pues se necesitaría un libro para su historia, ya que él tuvo una historia y un nombre que más brillaban cuanto más pretendían mancillarlos sus enemigos estultos que son los enemigos de las libertades populares.

En esta misma edición publicamos una producción literaria inédita de Rodolfo G. Robles que se intitula LA SONRISA DE MARY y en la cual se verá la delicadeza poética del hoy desaparecido amigo y compañero de muchos años. ¡Paz a sus restos!

LA SONRISA DE MARY

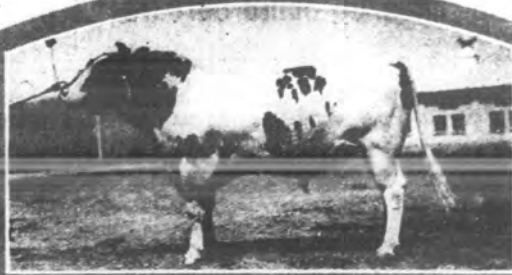
Cascade de cristal que se desliza
como en una embrujada transparencia
y se prodiga en frágil florecencia:
¡Dádiva de quietud es tu sonrisa!

Ni el poder refrescante de la brisa
ni la plegaria azul, dan a mi pena
la esperanza y la fe de una alma buena
como la esparce y la da tu gracia plena
cuando tu sonreír se diviniza.

Gracias te doy porque en la senda escueta
de mi errante existencia de poeta
pusiste el talismán de tu sonrisa,
—(Como providencial sacerdotiza
que enhebra el sortilegio de su seno)—
¡Gracias te doy, porque me hiciste bueno!

Hermosillo, Son., abril 14 de 1932.

RODOLFO G. ROBLES



LA GRANJA MODELO
" SANTA BARBARA "
DEL C GRAL
Dn. Plutarco Elias Calles



Esto es
hacer



verdadera
patria

Nuestra visita a la Hacienda de Santa Bárbara de D. Plutarco Elías Calles

No es la primera vez que ACCION ESPAÑOLA en su larga vida llena de vicisitudes económicas, aunque jamás morales, ya que tenemos esa alta satisfacción, que se ocupa de hombres en quien hoy tienen puestas sus miradas y sus esperanzas todos los mexicanos que amantes de su patria esperan la prosperidad de ella. En esta ocasión es imprescindible, ya que nos ocupamos del importante ramo de la Ganadería decir, aunque sea muy a la ligera, algo de la magnífica Granja pecuaria que se llama Santa Bárbara.



El señor general don Plutarco Elías Calles y el señor Embajador de España, don Julio Álvarez del Vayo

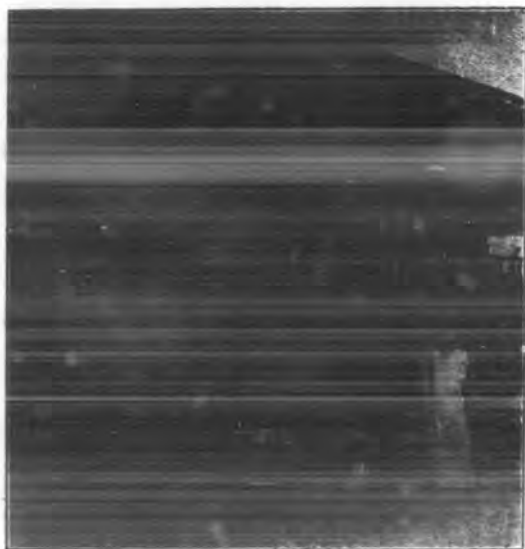
Verdaderos deseos teníamos de conocerla ya que muchísimos amigos nos habían hablado de su importancia, y para ello aprovechamos la oportunidad de que nos acompañara nuestro particular y viejo amigo el coronel don Gabriel M. Palma, personalidad muy estimada y que desde hace años presta sus servicios en la Jefatura de Policía en donde actualmente ocupa el alto e importante cargo de Jefe de Personal y Detall Geenal.

Venimos sosteniendo en las columnas de nuestras publicaciones, como lo sostenemos en la vida práctica en todo tiempo y lugar, que la ganadería en todas sus manifestaciones es la más firme y segura riqueza de un país, y comprendiéndolo así el general Calles, da el ejemplo en esta época de reconstrucción nacional dedicando buena parte de su capital, su tiempo y sus energías, a su fomento en el país, trayendo los más hermosos ejemplares de raza holandesa que hoy existen aquí; esto lo afirmamos no con pura fantasía, sino basados en nuestro criterio hijo de la experiencia y del estudio durante muchos años dedicado a este ramo. No faltará quien crea que nos las echamos de cruidos en la materia, pero, como cuando escribimos no pensamos en la opinión que de nosotros se forme, sino en afirmaciones lógicas y racionales, por eso al hablar del ganado y del Establo de Santa Bárbara como lo hemos hecho de otros establos, es bajo la más estricta justicia.

Es inútil en absoluto pretender el progreso de la Ganadería, de la Agricultura, de la Industria y de todas las actividades sociales, sino buscamos en los países más adelantados la inyección necesaria para el levantamiento de la vida económica del nuestro; hay gente a quien le hemos oído decir que "bien estamos como estamos", gente para quien el tiempo corre como para las bestias sin contribuir en nada al progreso nacional, sin deseos de perfectibilidad; a esos cerebros fósiles que creen que nuestros antepasados vivieron felices sin procurar el progreso, hay que decirles rotundamente que sus palabras no son más que una herejía. No hay, como hemos dicho arriba, pueblo sobre la tie-

rra que pueda progresar sin el concurso de los demás en ninguna de sus actividades, pero especialmente la Ganadería en México, para que progrese necesita ante todo y sobre todo hombres no rudimentarios, no solamente prácticos, sino que, con verdadero amor y cariño por los animales, comprendan que el decaimiento actual de este ramo de la vida nacional requiere para su resurgimiento traer de fuera los elementos indispensables que dando nueva sabiduría a los aquí existentes, den un desplazamiento mayor en carne, en leche, en pelo, en lana y en una palabra, en todos sus inmensos factores de producción.

Así lo ha comprendido el señor Calles importando animales seleccionados de los países en que ellos son genuinos. El "Nicolás" es un toro holandés de estampa perfecta; fue traído con el "Adrián" y otros ejemplares directamente de Holanda. Concurre en el "Nicolás" una circunstancia curiosa, y es, según tenemos entendido, fue un regalo de la Reina Guillermina al dueño de Santa Bárbara. El "Machquito" es todo el tipo del holandés "Frissian", de gran tamaño, pero de una agilidad y nerviosidad características en ellos. Todas las vacas importadas son, como puede verse en las fotografías, modelos en su raza, pues tanto en su figura general como en particularidades que en cada una sobresalen, se destacan para la producción y para la cría; entre éstas conceptuamos hoy como una verdadera belleza en su tipo y como una excepción que para nosotros es insólita a la que presentamos detenida suavemente en el potrero por el inteligente vaquero Eduardo Pallares, y marcada con el No. 55, vaca que produce durante todo el año 37 litros de leche, y de la cual hemos visto algunos becer-



En este grupo puede verse al señor Inspector del Departamento de Salubridad Pública que concurre diariamente a presenciar la ordeña en este magnífico establo, nuestro particular amigo el joven don José López de Nava, con el encargado del establo, con nuestro especial amigo el Coronel Gabriel M. Palma y los editores de este Album

ros cuya estampa y condiciones hacen presagiar excelentes reproductores.

Todos estos animales cuyo registro se conserva en la Administración, y que por hoy no podemos marear, pues no nos fue posible en nuestra breve visita detenernos en estos detalles, reúnen cualidades verdaderamente excepcionales.

Tiene la Hacienda de Santa Bárbara un número bas-

tante importante de becerras criadas en el establecimiento con todo el esmero y cuidado que la técnica pecuaria exige; para esto no se escatiman medios de ninguna especie. Así igualmente los becerros que hemos visto son sencillamente notables como puede verse en las fotografías; algunos de ellos a pesar de su corta edad, nos han sorprendido por su desarrollo y por las cualidades reproductoras que ya hoy manifiestan.

En la rápida visita que hicimos podemos afirmar rotundamente que el Establo de Santa Bárbara es hoy el primero de la República por sus condiciones higiénicas y por su inmejorable adaptación, pues está construido sin reparos en gastos de ninguna especie y bajo una dirección no caprichosa sino técnica. Todo él lo recorrimos aun que, como decimos, muy a la ligera, pues no nos fue dable tener el honor de saludar en este día al señor Calles quedando con la intención de repetir esta visita más detenidamente.

Los alfalfares de Santa Bárbara son muy extensos y están cuidados con todo esmero; en las fotografías puede verse como el ganado reposa muellemente sobre la alfalfa, cuidado y atendido por un numeroso personal de vaqueros bajo la dirección inteligente del señor Adalberto García, encargado del estable. La parte facultativa está atendida por el ilustrado y culto doctor Balbanera quien

a su vez recibe las indicaciones del doctor Figueroa, profesor Veterinario a quienes tenemos la satisfacción de conocer hace muchos años, hombre de positivo talento y que tiene una afición por su carrera, digna de imitarse por todos los profesionistas.

En nuestra visita admiramos también las magníficas cabras importadas directamente de España; en una de las fotos verá el lector a nuestro querido amigo el entusiasta Embajador de España, don Julio Alvarez del Vayo en amigable conversación con el general don Plutarco Elías Calles, precisamente en el lugar donde se solazan estos simpáticos ruminantes. No quisiéramos repetir que esta reseña es absolutamente muy ligera, pues teníamos para dedicarle algunas páginas más a Santa Bárbara, no solamente por el ganado vacuno y por el cabría, sino también por su cría avícola verdaderamente notable, por su raza de conejos que realmente requiere más atención de la que nosotros podemos dedicarle en esta edición, así como el ganado porcino que es de increíble utilidad en el país y que está hoy muy abandonado en toda la República y de la cual tiene el general Calles notables ejemplares.

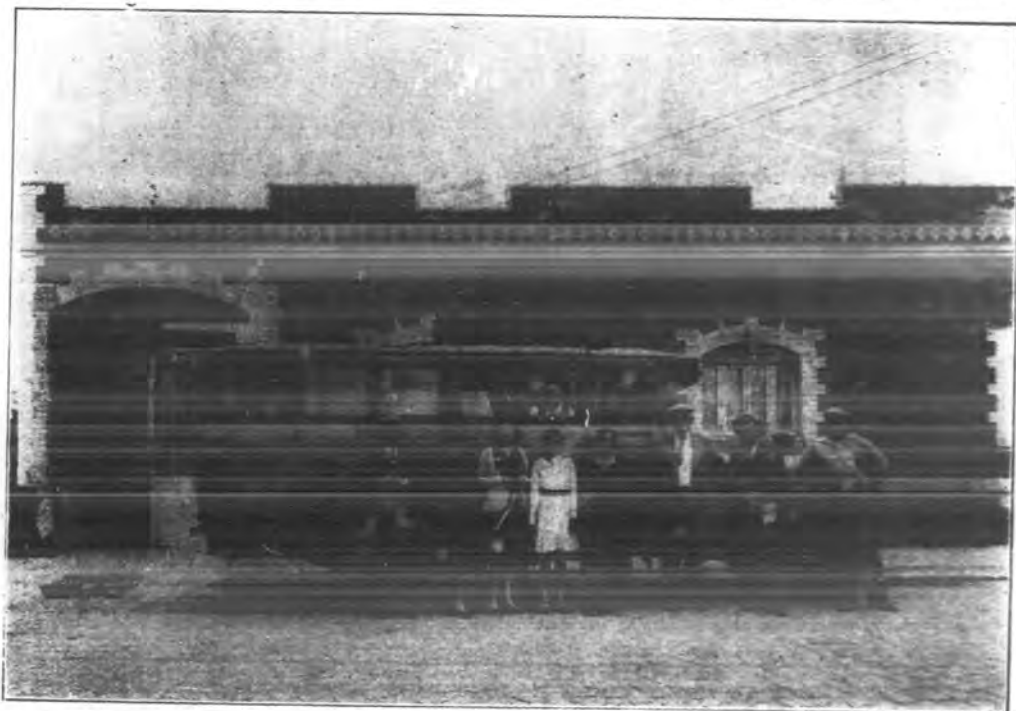
Nosotros al felicitar al General Calles, excitamos a los ganaderos inteligentes y con deseos de progresar, que visiten Santa Bárbara; allí tienen mucho que ver y mucho también que aprender.

SERVICIO DE CAMIONES DE LA FELCHA ROJA EN MEXICO.

Uno de los grandísimos adelantos que la Humanidad ha tenido, es, indiscutiblemente, la locomoción por gasolina; el desarrollo de esta industria dió lugar como consecuencia a la implantación

nuestro estimable compatriota y amigo don Dámaso de la Concha; éste posee los carros similares al que se ve, y que llevan los nombres de "Pensilvania", "Chapultepec", "Rio de Janeiro" y "Santander". Si los citamos aquí no es porque sean mejores que

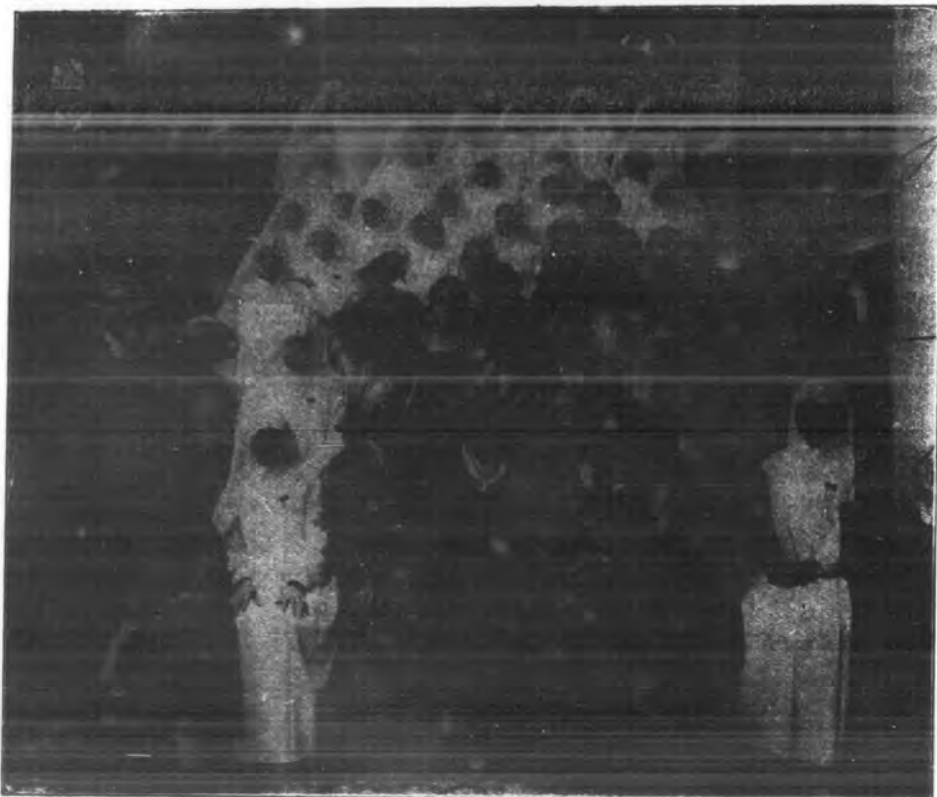
Servicio Flecha ROJA



del servicio de automóviles en sus distintas manifestaciones, y hoy, pésele a quien le pese, es la República Mexicana uno de los países más adelantados en magníficas carreteras, condición indispensable de la aludida industria. Entre las muchas líneas de transportes que existen en el país, llama poderosamente la atención de nacionales y extranjeros, por su esmerado servicio, por su seguridad, por su técnica y formalidad, la de la llamada FLECHA ROJA que hace su recorrido, entre otras partes, el directo desde la capital hasta la Angelópolis, con tal seguridad, que es de las que no sufren accidentes en ninguno de sus viajes. La foto que presentamos, es uno de esos magníficos carros que unido a la Sociedad mencionada, es de la propiedad particular de

los demás de la línea, puesto que en todos ellos se encuentra la misma seguridad al viajar, sino porque son de un amigo íntimo y de un compatriota a quien apreciamos. En el "Chapultepec" vemos enfrente de su casa y después de una excursión a que fuimos invitados, a toda la familia de nuestro querido amigo. No podemos terminar esta corta información, sin felicitar al chofer Ramón, verdadero ingerto de español y pura raza india mexicana; es muy chiquito,—ustedes lo pueden ver,—no se confunde con los demás; tiene 22 años, es sereno, cauto y cuidadoso, maneja admirablemente, ¡claro está! ¡Pesa 104 kilos! Pero nos trajo admirablemente por el camino

La señorita Elena Goyarzu condecorada por la Cruz Roja



Las virtuosas y heroicas enfermeras de la Cruz Roja Española ornamentan con su presencia el acto de la condecoración de la Señorita Elena Goyarzu

Publicamos la interesante fotografía tomada en la Beneficencia Española con motivo de la imposición de la preciada condecoración de la Cruz Roja Española a la señorita Elena Goyarzu.

El acto del cual dió cuenta la prensa diaria tuvo el sello de distinción que caracteriza a todos los que realiza la Benemérita Institución de la cual es Delegado el Excelentísimo señor don Baldomero Menéndez Aceval.

A la concurrencia que fue selectísima, se agregaron las beneméritas enfermeras que la Cruz Roja Española tiene en nuestra Casa Asilo y para todas las cuales no hay frases con que encomiarlas por su laboriosidad, su humildad cristiana y esa mansedumbre tan característica en todas las Hermanas de la Caridad en España. También vimos al señor Cónsul General de España, don Teodomiro Aguilar.

La Srita. Goyarzu en el acto de la imposición de la

medalla de oro de primera clase, estuvo realmente emocionada al escuchar las bellas frases que le dedicó el señor Delegado, haciendo resaltar sus merecimientos que indistintamente son apreciados y estimados en su justo valer por la Colectividad española de México y por cuantas personas tienen la dicha de tratarla.

"Acción Española" que ya en otros lugares de esta misma edición se ocupa de esta virtuosa y digna dama, se asocia por completo a las palabras del señor Delegado y a las innumerables felicitaciones que le fueron tributadas. No podemos dejar de mencionar aquí entre otras distinguidas y virtuosas damas de nuestra Colonia que la acompañaron en este acto, a la Exma. Sra. de Menéndez Aceval y señoras de Sansano, del Río, de Tato de la Fuente y otras que sentimos no recordar.

Almacén de Cristales, Vidrios y Lunas F. ROSER

6a. de Allende No. 77.

Tel. Ericsson 2-74-19.

MEXICO, D. F.

Tel. Mexicana X-07-50.

En la Embajada de España



En la Embajada de España. Grupo formado por el Excelentísimo señor Embajador de España en México, don Julio Alvarez del Vayo, el simpático y popular D. Pepín, los señores Secretarios Núñez y Argiëlles y el director de este Album

Desde que llegó don Julio Alvarez del Vayo nos ofrecimos a él como publicistas y como amigos; varias veces visitamos la Embajada con la sana intención de cruzar con él breves palabras sobre distintos puntos, y principalmente hubiéramos querido saber su opinión sobre el nuevo Sanatorio y sobre la Beneficencia Española, ya que don Julio Alvarez del Vayo no es un Embajador fraguado en la carrera diplomática ni ostenta títulos de nobleza que nos impidieran acercarnos a él con esa sencillez y esa familiaridad tan característica de las democracias; pues, sin embargo, no nos fue posible echarle el guante a pesar de nuestra buena voluntad y de nuestra insistencia. ¡Jamás conseguimos de él una palabra sobre estos asuntos!

El periodista, sin embargo, tiene la máxima obligación de demostrar que lo es, y su único modo es no ceder el terreno de ninguna manera; así pues, firmes en el propósito, conseguimos—gracias a nuestro queridísimo amigo, el veterano y popular don Pepín—llegar un día a la Embajada y ser recibidos aunque muy a la carrera, por el señor Embajador.

La simpática figura de Alvarez del Vayo es atrayente y más cuando uno cruza algunas palabras con él; se le nota sin embargo, que aun está en el período de gestación, en cuanto a la práctica del mundo, a pesar de sus viajes y de sus estudios; lo decimos sinceramente porque no se explaya, y más con nosotros, con esa plenitud de franqueza que se lo pedíamos, pues el Embajador, para nosotros, queremos que deje de ser el empleado oficinero antiguo lleno de fórmulas protocolarias insulsas y pedantezas hoy muchas de ellas, para convertirse en el hombre abierto a todas las ideas y adquiridor de todas las amistades. Alvarez del Vayo se ha ganado indiscutiblemente la verdadera amistad de todos los hombres que lo tratan particularmente; a nuestro don Pepín lo quiere entrañablemente,

y con toda sinceridad lo instó para que fuera con él a España. ¡Ojalá y lo consiga!

(Don Pepín en España puede ser muy útil a la Colonia Española de México como es útil en toda sociedad donde haya seres conscientes de lo que le escuchan).

Don Julio Alvarez del Vayo se ha tomado por los asuntos de la Embajada un interés verdaderamente insólito, y se ha dado a querer de todas las autoridades y del pueblo mexicano como lo prueba el hecho de haber sido ya huésped de varios Gobernadores de Estados en todos los cuales ha sido recibido con verdaderas muestras de cariño y estimación, todo lo cual ha venido a redundar en beneficio de nuestras relaciones con el pueblo mexicano.

La fotografía que presentamos hecha en el Hall de la Embajada muy familiarmente, es una prueba de esa estimación que nos tiene a todos; en ella se hizo acompañar por los señores Núñez y Argiëlles, Secretarios de la Embajada y dignos colaboradores suyos.

Nosotros mucho sentimos no ser más explícitos como lo deseáramos, pero ya hemos expuesto las razones.

Don Julio, en cambio, como compañero es jovialísimo, nos saqueó fotografías y papeles, se enteró minuciosamente del trabajo y la labor que "Acción Española" va a realizar, quedándose con las que le gustaron, inclusive hasta con nuestra carta, pero eso sí, no nos dijo una sola palabra de lo que pensaba, y hasta nos amenazó con cariñosas frases por si le poníamos en la portada, y por lo cual no nos quiso dar su retrato; por supuesto que esto es una amenaza pueril y de amigable genialidad, pues el retrato de Alvarez del Vayo lo tenemos en casa y lo podríamos poner, pero preferimos más, y es para nosotros un triunfo cariñoso de confraternidad amistosa, el que ofrecemos al frente de esta página.

El Presidente de la Beneficencia Española de México



El actual Presidente de la Beneficencia Española, don Teodoro Labastida, es indiscutiblemente un caso digno de ser estudiado en su aspecto social de la Colonia por los muchos que de repente suelen aspirar a determinados puestos sociales. Decimos esto, porque don Teodoro ha llegado a Presidente de la Beneficencia Española, no solamente sin entrar en luchas de la política, sino aceptando el cargo en momentos extremadamente difíciles y cuando hombres que pasan por tener extraordinario talento y que están —según dicen ellos—preparados para la lucha de la vida hasta en las altas esferas políticas y aristocráticas, escurren el bulto en los momentos en que precisamente hace falta la demostración de esas cualidades, porque no es cuando las campanas tocan a gloria y en el templo huele a incienso cuando se conoce la fe del cristiano, sino en los momentos de crisis y sacrificios es cuando se aprecia el temple de las almas; así igualmente al patriota verdad no se le aprecia en los momentos de tocar la gaita o de cantar una muñeira, sino cuando la patria necesita de sus servicios incondicionalmente.

La verdadera religión, como la única moral, es el amor a Dios en el amor y servicio al prójimo y don Teodoro Labastida está precisamente al servicio del prójimo.

Como Presidente de la Beneficencia ha venido dando

el más raro ejemplo de sencillez y de "falta de empaque", al extremo que pocos, muy pocos, se aperciben de su llegada a las juntas, reuniones o a los edificios de la Beneficencia, hasta que ya lo tienen a su lado. Desde que es presidente no falta un solo día tanto en el antiguo caserón de la Casa Asilo del Niño Perdido como en las obras de nuestro Sanatorio que vigila cuidadosamente, y que, hablando con entera franqueza, si todos colaboraran con él en la misma proporción, ya se hubieran terminado, y es porque Teodoro Labastida es el prototipo de hombre de pueblo español, neto y esencialmente del asturiano verdad que busca en su vida progresiva la serenidad de su carácter; la igualdad para él no está al nivel de los ineptos, sino de diferenciación organizadora; él no quiere oratoria de hojarasca, sino conversación útil y placentera, y que el individuo que habla aporte cooperación; ese es el sentimiento que heredó del pueblo en que nació.

Al igual que decimos de don Adolfo Prieto, decimos aquí de Teodoro Labastida, y es que el uno complementa al otro dentro de la colectividad asturiana, para formar después esa confraternidad, esa unidad tan decantada que tanta falta nos hace en la unidad española, para que el nuevo Sanatorio no se convierta en nido de pájaros, sino que sea pronto y eficazmente la obra cumbre que demuestre el carácter español.

Junta Directiva de la Beneficencia Española

En los tiempos actuales es necesario de una vez por todas decir las cosas claras, pero hablar claro en el lenguaje de los hombres honrados no es lo mismo que la insolencia

rez, don Fidel García Alvarez y don José Abuñ.

COMISION DE HACIENDA:—Don Juan Aguirrezábal Laspiur y don Sixto Fernández García.



La Junta Directiva de la Beneficencia Española de México en sesión plena en el Casino Español

cia de los canallas, porque la claridad es expresión de una alma que da señalamientos de vida y es índice hacia un fin determinado que tiene por exclusivo objeto el cumplimiento de un deber social y humanitario, y la claridad aquí por parte del escritor, quiere decir que todo individuo que ocupa hoy un cargo más o menos sobresaliente en la vida de los pueblos no debe ir a él como figurín o manequí, sino como hombre conductor y vehículo al mismo tiempo de ideas que redunden en beneficio de la Sociedad; y, en honor a la verdad, que la actual Junta de la Beneficencia Española, creemos que se ha percatado de la extraordinaria responsabilidad que hoy pesa sobre sus hombros y desde el Presidente hasta el último procuran llevar las luces de su inteligencia y toda su sana voluntad con la mayor armonía para conseguir el logro máximo de la Colonia cual es la terminación del Sanatorio y su buena marcha administrativa.

La actual Junta está compuesta de la siguiente manera:

COMISION DEL NUEVO SANATORIO:—Don Teodoro Labastida, don Vicente Quesada, don Ignacio Goyarzu, don Rafael Fernández de la Villa, Lic. don Carlos Prieto, don Ramón Alvarez Rodríguez y don Antonio Monje Izaguirre.

COMISION DE VISITADORES:—Don Alberto Hernández, don Benjamín Pereda y don Enriue Botay.

COMISION DEL PANTEON:—Don Antonio Ordóñez Bernardo, don José Pando Ballina y don Antonio Guardiola Albert.

COMISION CALIFICADORA:—Don Severino Suá-

COMISION JURIDICA:—Lic. don Carlos Prieto, don Gonzalo Lavín y don Emilio Lanzagorta.



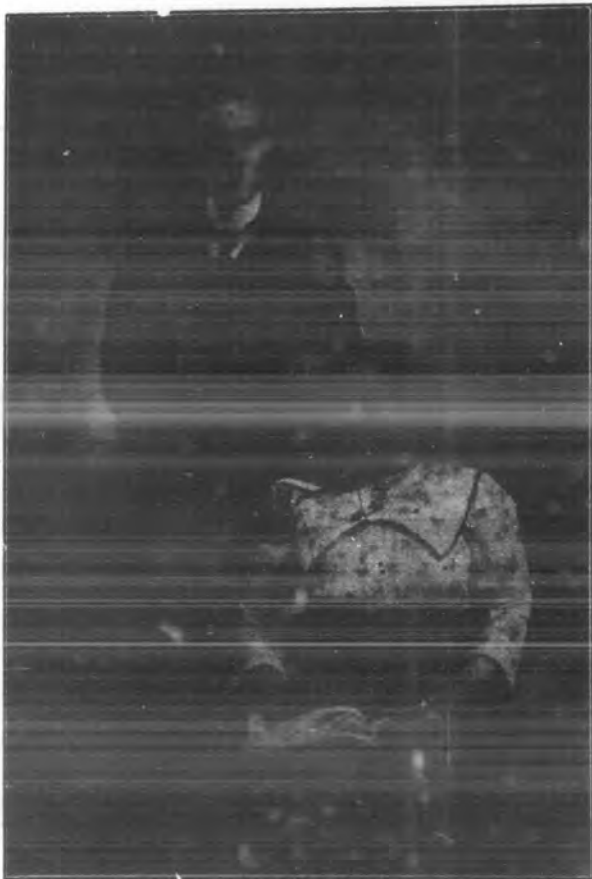
Personal administrativo de la Beneficencia Española

COMISION DE PROPAGANDA Y TRABAJO:—
 Don Jacinto Alvarez Fernández, don Felipe Gómez Estéves, don Emilio Lanzagorta, don Severino Losada, don Juan Aguirrezábal Laspiur, don Santiago Arias Prieto, don Francisco Canal Ibáñez, don Gabriel Pando Barral, don Faustino Quiroz González y don Manuel Gómez Gutiérrez.

PERSONAL ADMINISTRATIVO

El competente personal administrativo de nuestro establecimiento benéfico está constituido en la siguiente forma:

Gerente, don Dionisio Tato de la Fuente; Secretario, don Miguel Díaz Fernández, personalidad cultísima, abogado, erudito, de conciencia clara y resplandeciente que a pesar de haber cumplido ya sus setenta años, no ha faltado ni un solo día a sus obligaciones; Sub Gerente, don Emilio Rico de Salbert; Contador, Baraquiel Espinosa de los Monteros; Ayudante de la Gerencia, Gabriel Badillo; Jefe del Departamento de Cobros, Manuel Arenas; Ayudante del mismo Departamento, Carlos Gutiérrez; Ayudante de la Contaduría, Pedro Cabarga; Mecanógrafo, Gerardo Delgado y Proveedor, Ramón Pérez.



SR. LIC. DON FRANCISCO B. CORONA

Presidente del Supremo Tribunal de Justicia de Aguascalientes, y su distinguida y respetable esposa. Tenemos un verdadero placer en honrar las columnas de este Album publicando la fotografía del Ilustre Magistrado Licenciado Corona, cuya actuación en los distintos e importantes cargos que ha desempeñado en su larga carrera en varios Estados de la República y muy principalmente en los de Jalisco y Aguascalientes, ha sabido siempre, dentro del más estricto cumplimiento del deber, ganarse la simpatía y el respeto de cuantos lo han tratado



CORONEL RODOLFO T. LOAIZA

Otro sinaloense que honra a su patria chica; como militar, como político y como legislador, siempre ha sabido estar del lado de la justicia y dentro de los principios de la verdadera Revolución. Fue Jefe del Estado Mayor Presidencial en las postrimerías del Gobierno del C. Lic. Emilio Portes Gil, siendo ahora Senador de la República por su Estado natal, y, en donde no descansa yendo de Secretaría en Secretaría para arreglar los múltiples asuntos que le encomiendan sus comitentes. Loaiza, el Coronel Loaiza, el Senador Loaiza, es el amigo verdadero de todos sus paisanos para quienes tiene siempre una afable sonrisa y a su servicio toda su actividad.



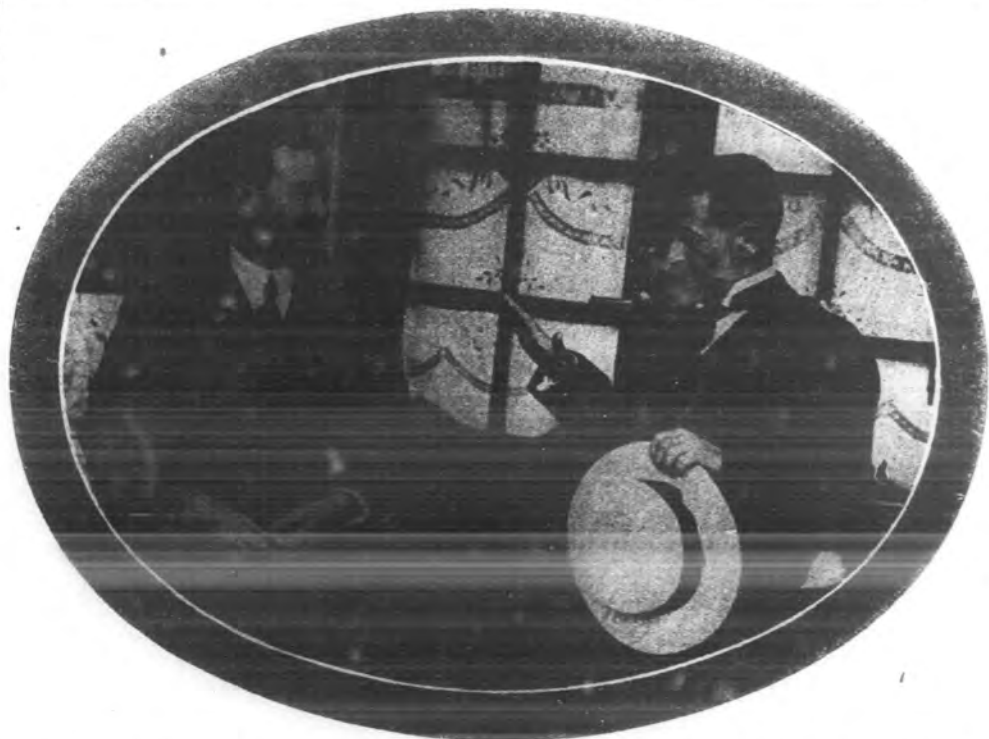
En el patio Andalúz de "Acción Española" se reúnen con frecuencia amigos que le hacen pasar ratos agradables a nuestro director; invitamos a los lectores a que concurren a estas conrencias. "Acción Española" está en Perú 49.

A CAZA DE D. TEODORO LABASTIDA

Cazador furtivo de agilísimos nervios se necesita ser en términos reporteriles para dar con una pieza que perseguida busca únicamente el lugar de refugio. En este caso Don Teodoro Labastida es la pieza y nosotros el cazador; sabíamos positivamente que jamás reportero alguno consiguió entrevistar a ese hombre tan modesto, como activo y trabajador incansable, después de acrecentar y desenvolver su vida con gozo y satisfacción completa, cólmala de ternura, amor y benevolencia en el servicio del prójimo, y cuando después de años de lucha y sacrificio consigue ver en floreciente marcha la gran fábrica de cigarros "La Principal" que él fundara, y de dejarla en manos expertísimas, en vez de retirarse a la vida muelle y tranquila del bucólico burgués, acepta el espinoso y difícilísimo cargo en las actuales circunstancias de Presidente de la Benefi-

neros de la Junta; todos a cual más ponen de su parte cuanto pueden porque la marcha de nuestra Benemérita Institución sea cada día más firme; todos caminamos en el más perfecto acuerdo y si como Uds. dicen, alguna vez hubo rencillas, hoy he visto allí profundos cambios de carácter, y casi radicales transmutaciones de conducta que dan al traste con la más insignificante sombra de discordia; aquí no se piensa hoy más que en hacer todo el bien posible, en administrar y defender los bienes de la Colonia que se nos tienen encomendados sin mogigaterías ni falsas modestias, si no a cara descubierta y dispuestos a dar cuantas explicaciones se nos pidan.
¿.....?

¡Sí, amigo Vidal; tiene Ud. mucha razón; en nuestra Beneficencia acojemos muchos, muchísimos que no son



encia Española al que lo llevaron con profundo cariño todos los miembros de nuestra colectividad que han querido premiar obligándolo a un trabajo árduo al hombre de corazón para quien todos piden la bendición de Dios.

¡Hermosa característica del premio!

Entrevistar a don Teodoro Labastida para hacer esas preguntas huecas, vulgarísimas e insustanciales, era perder el tiempo cuando conseguimos verlo en la propia terraza de su casa; ya para salir lo detuvimos y le dijimos: lo único que queremos de Ud., no es que nos hable de su vida ni de su historia particular, queremos que nos diga algunas breves palabras sobre la Beneficencia y la colectividad Española.

Si es así—nos dijo— les diré algo y Uds. lo arreglan a su manera.

—Estamos, como Ud. ve, ya después de tantos años, en vísperas de la inauguración de nuestro Sanatorio, y quien sinceramente aspire a la elevación y mejora de nuestro ambiente Colonial, no podrá menos de congratularse de este hecho que constituye el logro de un deseo de esa aspiración que todos llevamos en el alma.

¿.....?

Estoy absolutamente satisfecho de todos los compa-

socios, que nunca han pagado un recibo o que los han pagado con intermitencias escandalosas, por eso hay que hacer una propaganda muy grande, grandísima, a fin de que no quede un solo español que no sea socio de la Beneficencia Española de México, y esto, si hay que puntualizarlo, han de ser socios no solamente los que viven en el Distrito Federal, sino que también los de los Estados, pues continuamente tenemos necesidad de atender y socorrer a los que de ellos vienen, pues aun cuando no es nuestra obligación, la caridad nos obliga a ello.

¿.....?

¡Sí, señor; eso es lo que necesitamos y debe ponerlo con letra muy grande, que todos los españoles íntegramente educados con carne, sangre y alma para la acción fuerte y poderosa que se necesita desarrollar en las actuales circunstancias, se sumen a nosotros sin distinciones de ninguna especie, pues la Beneficencia Española de México es obra de todos, y todos deben de contribuir a su sostenimiento, esplendor y dignidad, pues el estado de ella representará siempre el reflejo moral de la colectividad.

Tal es el hombre de serena majestad y noble apostura en sus pensamientos, palabras y obras en torno del cual debe de estar toda la Colonia.

Un momento con D. Dionisio Tato de la Fuente

Hemos penetrado en el viejo caserón que ocupa nuestra Beneficencia, y que pronto ha de llorar nostalgias de enfermos y visitantes, que han de ir a ocupar los pabellones de la nueva casa regia, que en plena vida campestre se yergue ya junto a la magnífica colonia Lomas de Chapultepec.

Con su menudo paso las blancas palomas, que así parecen con sus vestidos níveos las enfermeras, ponen una nota de poesía alegre en el recinto.

Se respira hermandad, se respira bondad, se respira limpieza. Doblamos hacia la izquierda de la entrada, y a pocos pasos entramos en la Administración de la Beneficencia. Allí saludamos al señor Rico, allí saludamos al

ella, revelándose como siempre un intérprete fiel de las Juntas Directivas de ella, y de los deseos y necesidades de los enfermos de la Colonia que van a cobijarse en su seno. No queremos hablar del innúmero de cualidades bondadosas que adornan al Gerente. Don Dionisio Tato de la Fuente; como dice él, no hace más que llevar a cabo las ideas de todos los señores socios, representados por las Juntas, cumpliendo así su cometido. Pero nosotros sabemos cuánto es lo que labora en pro de ella, y cuántas fueron sus ideas en provecho de la Beneficencia.

En ella ha trabajado como los buenos, y en ella ha ido dejando, con reguero del sudor de su frente, gota a gota el licor de su salud. Pero, enfermo y todo, siempre



D. Dionisio Tato de la Fuente, Director Gerente de la Beneficencia Española con el director de este Album

perenne y bondadoso Secretario de la Casa, Lic. Miguel Díaz Fernández y al popularísimo y joven Badillo; todos los tres sonrientes y amables, como siempre. No hay persona que llegue a esta Administración que no saque de ella una impresión de fineza y amabilidad.

Preguntamos por el señor Gerente de la Beneficencia, don Dionisio Tato de la Fuente, y el amigo don Dionisio que escuchaba nuestra voz abre las puertas de su despacho invitándonos a sentarnos ante su mesa-escritorio.

Es don Dionisio uno de esos verdaderos modelos de caballerosidad y afabilidad, que en estas casas de beneficencia, es donde más se necesita; porque no hay nada que agrade más al doliente que encontrar un hábito de cariño que refresque su cuerpo y su alma adoloridos. Y no hay uno que llegue al señor Tato de la Fuente, ya sea enfermo o ya sea sano que no reciba ese aliento de que todos tanto necesitamos.

Charlamos con don Dionisio y en su charla nos venimos a confirmar con sus plabras de lo que ya todos estamos convencidos: don Dionisio Tato de la Fuente a pesar de su título y de su empleo de Gerente de la Beneficencia, nunca ha querido ser más que un buen administrador de

está en su puesto, y siempre está dispuesto a seguir laborando con toda la plenitud de sus ánimos, que siempre ha puesto por entero al servicio de la Casa.

Don Dionisio Tato de la Fuente es una verdadera institución dentro de esa otra institución que es nuestra Beneficencia; y nosotros que todo lo ponemos siempre al servicio de la justicia no podemos menos de alabar la labor del señor Gerente de la Beneficencia Española.

Don Dionisio se concreta a decirnos que hablemos con los miembros de la Junta para mayores explicaciones sobre la marcha general de la Sociedad; él, lo que si quiere antes de que nos retiremos, es hacer constar la apatía de una gran mayoría de la colectividad española en el Distrito Federal y de casi toda la República, que no se hacen socios de la Beneficencia. En cambio, eso sí, en todo momento están exigiendo servicios de ella, pasajes gratis para España, en épocas corrientes, buscándole compromisos a la Junta por medio de influencias, haciendo que se admitan por caridad individuos que llevan años y años en la República sin haber contribuido con su óbolo para nada, pero eso sí, también, exigentísimos ellos y sus familiares cuando por circunstancias completamente ajenas al servicio de la Casa,

como son entre otras, la de que vienen muchos de ellos aquí ya en un estado verdaderamente lamentable, han tenido algún fracaso, sin considerar que lo hubieran tenido en el más grandioso de los sanatorios europeos o norteamericanos.

Nadie viene o muy pocos, a hacer una reclamación serena y correcta, a traer una iniciativa por escrito perfectamente documentada que sirviera a los señores de la Junta Directiva para guía de sus actuaciones; eso no; pero en cambio se nos vienen de repente con atrevimientos y amenazas ridículas que ni resuelven ningún caso ni soy yo ni los empleados a mis órdenes los llamados a corregir esas faltas, cualquiera que ellas sean, siempre que no puedan

castigarse o reprenderse por medio de nuestros reglamentos. Esto que digo es más bien un deseo; es un llamamiento formal y amable a todos nuestros compatriotas de la República y muy particularmente a los del Distrito Federal, para, que se hagan socios de la Beneficencia Española, y todos, con euanimidad y valor cívil, con sencillez y cordura, vigilen los intereses de la Beneficencia y contribuyan a su esplendor moral y a su desenvolvimiento material.

Una vez más, en las páginas de este Album, constan dichas por otros señores y ratificadas por nosotros, las palabras de don Dionisio: "Los tiempos exigen hoy acción y efectividad y no ehismografía casera y pueblerina que nos arruina y aniquila a todos."

Acción Española habla con D. Estéban S. Castorena

Tratando Acción Española de decir algo interesante acerca de la nueva Casa Sanatorio de la Colonia Española, quiso externar las ideas de un mexicano y un español, y he aquí que para elegir la persona mexicana a quien había de dirigirse no se le ofreció duda ninguna. Debía ser don Esteban S. Castorena; porque el señor Castorena es un amigo de los españoles, a quien todos estaríamos obligados a querer por agradecimiento, sino le quisiéramos, como le queremos, por admiración y simplemente por cariño.

Don Esteban S. Castorena es, ante todo, un señor mexicano; en toda la extensión de la palabra lo mismo lo de señor que lo de mexicano. Porque es un verdadero y gran señor, igual por la lucidez de su inteligencia que por la grandeza de su corazón, y es mexicano en toda la extensión de la palabra, porque es un verdadero enamorado de su bello país.

Por mucho tiempo ha sido el señor Castorena alma y vida de la gran industria cerillera "Mendizábal y Cía.", en la que puso siempre a contribución su clara inteligencia,

llevándola al triunfo, al par que la entregó su corazón, que daba por entero a cuantos con él en ella colaboraban, consiguiendo hacer de la negociación, más bien que un centro mercantilista, una hermandad donde se le adoraba con justicia.

Para los españoles siempre fue amigo cariñoso el señor Castorena, y de su amistad y desprendimiento hay grandes pruebas en más de una entidad social española. Por eso la opinión de don Esteban acerca de la nueva Casa de la Beneficencia había de ser vista con agrado por todos los españoles; por eso nosotros quisimos acudir a él, aún a trueque de robarle unos momentos de ese descanso a que nos ha dicho que desea retirarse. Difícil nos parece que lo consiga, porque sus amistades, las personas que a él acudan y sus más allegados, los más queridos, los necesitados, no le han de dejar descansar, por más que haya querido retirarse de las lides industriales y comerciales. Los nobles corazones no pueden descansar nunca.

Ya estamos frente a don Esteban S. Castorena, el de



Significativo homenaje que los socios fundadores de la benemérita institución "Sociedad Mutualista de Agentes Viajeros de la República Mexicana", dedicó a su ilustre fundador, el popularísimo prócer don Esteban S. Castorena

la frente despejada, la sonrisa agradable, y la palabra fácil; pero don Esteban se rehuye a hacer entrevistado. Ya lo esperábamos nosotros de su modestia. Pero no importa; no hemos perdido nuestro tiempo, porque charlamos un rato con él, y hablando con don Esteban siempre se aprende algo.



Don Esteban S. Castorena, dedica sus descansos al cultivo de plantas

La charla discurre afable acerca de la situación mundial. Nosotros, después de escucharle atinadas sugerencias en lo que se refiere a la crisis económica porque atraviesa el mundo, hemos recaer en la conversación en la próxima inauguración de nuestra Casa Sanatorio. Y él se explaya, haciéndose eco de la magnitud de la obra y del esfuerzo de los españoles de México. Todo está bien, dice, y muy pronto van a tener los enfermos una casa montada con todo lo necesario en la higiene. Ahora bien piensa el señor Castorena, según deducimos en la marcha de la conversación, que aunque los enfermos, y todo lo de la antigua casa, sean trasladados al nuevo Sanatorio, tan prontamente como se pueda, la inauguración oficial, la gran inauguración del Sanatorio debe coincidir con las fiestas de la Covadonga, lo cual sería un bien para la Junta gestora de recaudar fondos para él y para la Junta de Covadonga.

Y parece como que la Junta de la Beneficencia hubiera escuchado las palabras de don Esteban, porque después de que nosotros se las hemos escuchado, ya está proponiendo la idea de que la inauguración solemne del Sanatorio sea hecha coincidiendo con las fiestas.

No hemos hecho una entrevista al señor don Esteban S. Castorena. Don Esteban no quería, ni quiere ser entrevistado; pero no nos tachará, así lo esperamos, de indiscretos, al decir a los españoles, sus amigos, algo de lo que en un rato agradabilísimo hemos escuchado de sus labios, que siempre están prontos a manifestar justamente la claridad de sus ideas.

Nos despedimos de él, y hacemos fervientes votos por la salud de este buen amigo de los españoles, a quien nosotros, los de ACCION ESPAÑOLA, tenemos la honra de contar entre nuestras mejores amistades.

NUESTRA PORTADA

Al emprender este trabajo de paz y caridad como vislumbre y reflejo en todo, el de la colectividad española en la República Mexicana, continuación de nuestro trabajo después de un paréntesis obligado por causa de los tiempos y no del hombre "Acción Española" tenía que dedicarlo a la Benemérita Beneficencia Española de México, asilo de paz y caridad y de unción cristiana. Su portada fue ofrecida a nuestro digno Embajador don Julio Alvarez del Vayo quien, joviamente, nos prohibió que publicáramos en tal lugar su retrato. Nosotros se lo dedicamos a la República Española.

Ante la efigie de esos cuatro ilustres muertos se nos viene a la memoria todo el transcurso de nuestros años vividos en una lucha constante sin jamás flaquear, felices y contentos de nuestra pobreza, porque podemos recordar la limpieza de nuestra conducta. Mucho tenemos que hablar y tendríamos que escribir desde la época aquella que cuando niños en la bendita y divina ciudad de Cádiz íbamos de la mano más de una vez por "Pozo de la Nieve" con aquel hombre inmaculado, quizá nervio principal de aquella revolución que culminó en Alcolea, llamado don Fermín Salvochea y Alvarez, hasta el momento presente en que pasado ya del medio siglo de la existencia aun no se ha perdido en nuestra imaginación la alentadora y magnética figura de la virgen de la Esperanza. Pero el lugar y el tiempo son cortos en estos momentos; digamos sólo algunas palabras de recuerdo hacia aquellos hombres ya juzgados por la Historia.

Estanislao Figueras, republicano sin tacha que no tuvo más falta que la de no haber sido comprendido ni secundado, ya que su extraordinaria buena fe era manifiesta, fue un hombre de orden que como él mismo le dijo al ateo Suñer: "Yo creo en Dios y todo lo espera de su justicia y misericordia". Francisco Pi y Margall, filósofo profundo, personificación de la honradez política y espejo de la privada, murió respetado y querido de amigos y adver-

sarios políticos, porque adversarios personales jamás los tuvo.

Don Nicolás Salmerón y Alonso, juriseconsulto notabilísimo, amigo y defensor del pobre, cual ninguno, personificación de la estética sentimental y caballeresca, era todo el tipo del republicano de la época griega. Los tres, a cual más, aun cuando unos más que otros, como diría el poeta, eran los verdaderos idealistas del progreso de los pueblos, y lumbreras indisecutibles del género humano.

Emilio Castelar, el artista incomparable de la palabra, el más portentoso genio de la elocuencia conocido en el mundo, el privilegiado de los dioses, el que no sabía más que amar, pero amar a la humanidad, hijo de la luna de la libertad española, de esa hermosa y culta cual abandonada Cádiz, a quien escuchamos en distintas poblaciones españolas más de una vez, y a quien pudimos saludar en Cádiz, fue otro de los hombres que forman esa constelación de brillantes estrellas que alumbraba por la noche el hermoso cielo gaditano. Emilio Castelar no es una gloria de España no es una gloria de Cádiz es una gloria de la humanidad. Pues bien, estos cuatro hombres, este cuadrilátero honrado y patriótico, fracasó, no por sus ideales, no por su voluntad, sino por causas que no es posible estudiar sino profundizando la vida humana como hay que profundizar las entrañas de la tierra para estudiar la causa de los temblores.

Ahora el lugar de esos cuatro hombres lo ocupa un aldeano andaluz. Andaluces eran también Salmerón y Castelar, como barceloneses eran Figueras y Pi y Margall. Este andaluz es don Niceto Alcalá Zamora para quien pedimos en estas páginas toda la clarividencia, toda la serenidad y toda la bendición divina en el desempeño del cargo de Presidente de la República, que dado lo terrible de las circunstancias actuales en el mundo entero, es un cargo, no para dormirse en él seguramente, sino para estar muy alerta si ha de cumplir con el sagrado ministerio que la suerte le ha confiado.

La próxima inauguración de la verdadera Casa de los españoles en México

Desde el año 1923 en que fue premiado el proyecto para un Sanatorio, sacado a concurso por la Colonia Española de México, en el cual obtuvieron el galardón nuestros amigos Don José Arnal y el desaparecido y llorado arquitecto Sr. Reixa, las obras del Sanatorio Español han ido sucediéndose, con pequeñas interrupciones, hasta hoy en que podemos todos los de la Colonia, puesto que es obra de todos, cantar victoria viéndolas coronadas con su terminación.

Durante estos ocho años de esfuerzo titánico de la Colonia, en los que ha demostrado su actividad, su humanitarismo, y la inteligencia de los que la han realizado, la atención de todo México ha estado puesta en la magnitud de la obra, que hoy bien puede decirse que hemos llevado a cabo los españoles.

No es menester afirmar que el nuevo Sanatorio es una



El distinguido y culto arquitecto don José Arnal, que con amabilidad exquisita, nos mostró todas las dependencias del Sanatorio, en un breve descanso charlando con el Director de este Album

obra que puede llenar de orgullo a cualquier nación; a la vista está su grandiosidad y su belleza, con las cuales no se ha querido expresar, ni hacer alarde de la potencialidad de la Colonia Española de México. Ellas son únicamente la manifestación de la voluntad férrea por la que siempre se ha caracterizado el espíritu español y expresión viva del alma de la Raza que, sobre todo cuando se trata de algo que redunde en bien de la Humanidad, nunca para mientes ni en la magnitud de la empresa ni en las dificultades que puedan rodearla.

Eso ha de ser el nuevo Sanatorio que los españoles de México van a abrir dentro de breves días: es algo que no dan, ni pueden dar, los bienes materiales. Cuando en la cuenta lucha de la vida el hombre no ha podido acumu-

lar elementos que en un momento dado puedan servirle para recuperar la salud perdida, o para pasar descansadamente las últimas horas de sus andanzas azarosas, la bondad del espíritu debe acudir a él, y tendiéndole cariñosamente la mano, decirle: aquí tienes un refugio en tu enfermedad o en tus soledades; aquí tienes el calor que en



La incomparable señorita Elena Goyarzu, cuya virtud y fe cristianas sólo corren parejas con su inagotable caridad, mostrándonos en uno de los Departamentos de la cocina del Sanatorio, entre otras cosas, las magníficas ollas traídas de Dinamarca

la lucha no has podido conseguir. Ven, hermano, que esta es tu casa, porque es la casa de los españoles.

De cómo ha sido construido el nuevo Sanatorio, no es menester hablar. El ha sido un esfuerzo titánico de la buena voluntad de la Colonia, que en él lleva gastados dos millones de pesos aproximadamente.

De lo bien que han sido hechas las obras, tampoco de-



Don Ignacio Goyarzu, Tesorero de la Beneficencia Española, quien en compañía de su hermana Elena, visita diariamente las obras de la Beneficencia, tomándose por ellas un interés que debe servir de ejemplo a nuestra apática Colonia; en esta foto, los sorprendimos cuando inspeccionaban la magnífica estufa de desinfección para la ropa y que es la única en su género en la República

bemos decir nada, porque a la vista de todos están, y no ha habido persona inteligente en materia de construcción, ni visitante, en quienes no se haya reflejado la admiración por aquellos ámplios y bien orientados pabellones, por aquellas habitaciones llenas de aire, de luz, de higiene, de limpieza.

Nosotros hemos hecho últimamente una visita, para enorgullesernos de nuestra casa, y en esa visita, acompañados del ilustre arquitecto don José Arnal y de los emi-

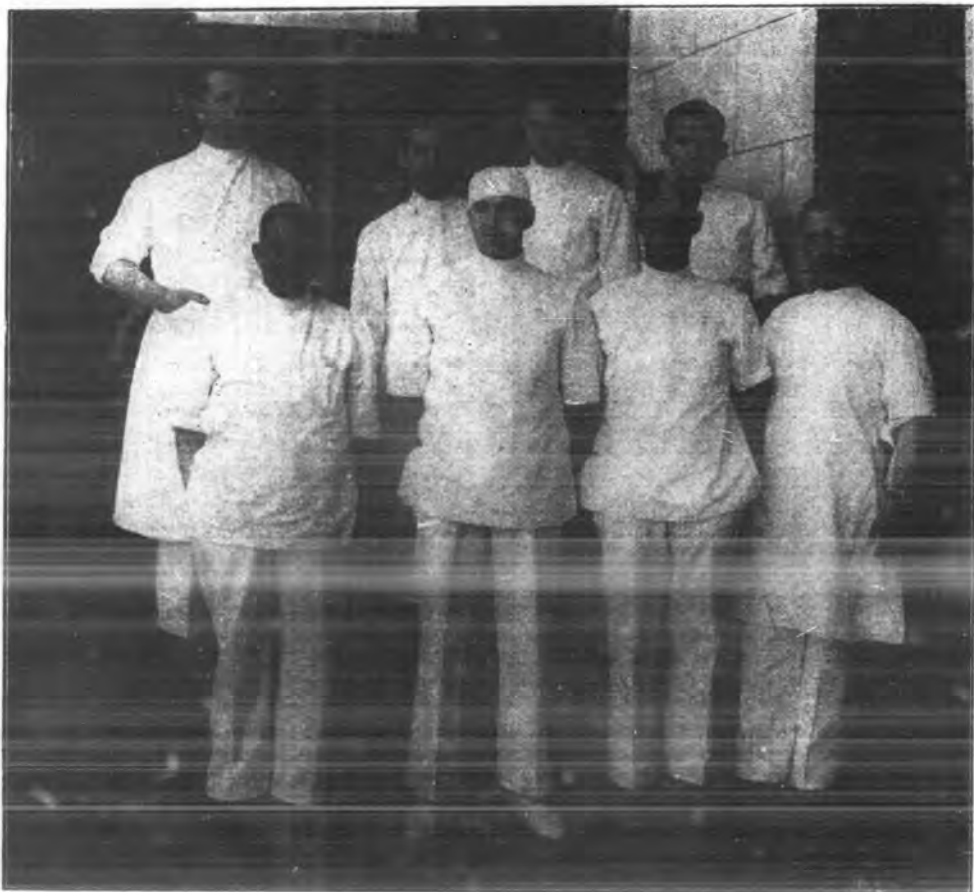
nentes benefactores del Sanatorio, la admirable e incansable señorita Elenita Goyarzu y de su caballeroso hermano don Ignacio, desde que entramos por la severa escalinata que da acceso al vestíbulo, quedó renovada nuestra admiración. Este vestíbulo divide, como si dijéramos, en dos alas el cuerpo del Sanatorio: el ala derecha dedicada a departamentos de distinción, todos ellos de cuartos independientes con sus baños y servicios sanitarios de lo más moderno, y con calefacción central por sistema novísimo.

El ala izquierda ha sido destinada a consultorios públicos para externos, y en ella está también instalada, en diversas dependencias, la Dirección, la Administración, la Sala de Admisión, la de Visitas y otras.

No es nuestro propósito hacer una descripción minuciosa de los distintos pabellones y salas, todos ellos amplios, ventilados, provistos de antecambios, baños, servicios sanitarios, y habitaciones especiales para los enfermos de

gravedad o para los que requieran cuidados más atentos. De estos pabellones hay cuatro, que se destinan a enfermedades de hombres, medicina para mujeres, cirugía para hombres y maternidad. Todo es allí maravilloso; pero lo que más grandemente llama la atención es el Departamento de Operaciones, que subdividido, según las diversas necesidades, ocupa un pabellón completo en sus dos pisos, inferior y superior. Este pabellón, en el que todo hace ver que allí no se ha escatimado nada para que todo sea perfecto, se echa de ver una novedad, que es la calefacción por medio del aire caliente, la primera que se ha instalado en México y que permite operar a la temperatura que la ciencia médica le exija.

No hemos de deshacernos aquí en los elogios que la Colonia Española merece por esta grande obra, porque, como españoles que somos, llevamos parte en ella; pero si queremos, antes de terminar este artículo, hacer constar



Cualidad intrínseca del alma humana para distinguir la de los animales, es la caridad, caridad bien entendida; en pocas manos puede decirse con verdad que se encuentra el género humano, y nosotros que hemos sido militares, que nos hemos encontrado en infinitas circunstancias de la vida, podemos apreciar lo que es el cuerpo de practicantes de hospitales, en todos los países del universo, desde el humilde practicante de Comisaría hasta el más elevado de La Morgue del cementerio de París; el uno atiende desde el borrachito indefenso que tiene necesidad de sus servicios hasta quizá al aristócrata calavera que cae en sus manos; el otro ayuda al ilustre médico a hacer la última auscultación cadavérica; pues bien el Cuerpo de Practicantes de la Beneficencia Española, formado como todos esos practicantes militares y civiles a base exclusiva, como su nombre lo indica, de la práctica adquirida bajo la dirección del maestro, él es el que nos atiende, él es el que nos levanta las curas, él es el que está pendiente de nosotros en los momentos trágicos de la vida;

¡a cuántos amigos, estos ignorados luchadores quisieron salvar la vida! Védlos ahí formados; está en el centro, Cesáreo, un galleguito de pura cepa,—cuando cura parece una dama—es suave su mano y firme y tranquila su inteligencia; no queremos mentar más nombres, necesitábamos mentarlos a todos, uno por uno, nombre por nombre; todos, catalanes o gallegos, para nosotros son iguales; ahí está pegadito a Cesáreo, un mexicano cariñoso, un hombre inteligente, un hombre humilde; es el farmacéutico de la Beneficencia Española. Ahí tenéis también al popular Chucho, Jesús, también galleguito, un cirujano concienzudo, un humanitario servicial, pero, te lo digo, Chucho? Cuidate tu nerviosidad, imita en lo que puedas a Cesáreo y al mexicano y formaréis los tres un triángulo que unido al otro que todos conocéis y de cuyo nombre no me acuerdo, haréis el verdadero cuadrilátero de la Fe, la Esperanza, la Caridad y el Amor. Que la bendición de los que curáis sea sobre todos vosotros para beneficio de ellos.

que nuestro Sanatorio no sólo ha de ser lo mejor de México, sino que ha de constituir la admiración de cuantos extranjeros lo visiten, porque ha de poder parangonarse con todo lo mejor que en su ramo pueda existir en el mundo.

Pero he aquí que, también como españoles, debemos decir que no basta con haber hecho esa magna obra que hemos llevado a cabo: hace falta absolutamente que ahora no la dejemos caer, y que unidos estrechamente pon-



Acto en el cual se entrega a la Beneficencia Española por la Junta Española de Covadonga, el cheque que resguarda las cantidades recaudadas en su última actuación. Esta Junta fue presidida por don Teodomiro Aguilar, Cónsul General de España

de la Beneficencia, porque la Beneficencia es de todos y para todos. Y si no lo hacemos, Dios nos lo demandará, porque cometemos un crimen de lesa Humanidad.



Don Teodomiro Aguilar, Cónsul General de España, en compañía del Director del Establecimiento, de varios periodistas y amigos, recorre minuciosamente las salas de enfermos del antiguo caserón del "Niño Perdido"

En la magnífica página gráfica en que decimos ESTADO ACTUAL DE LAS OBRAS DEL SANATORIO, bien puede darse cuenta el lector de la magnificencia interior y exterior de las mismas. En las dos fotos superiores aparecen la fachada principal y una vista parcial del Sanatorio, y en ambas se distingue la considerable altura del gran tinaco surtidor de agua. En el centro, el Ilustrísimo Sr. Cónsul General de España, acompañado de distinguidos miembros de la Junta Directiva, jirando una minuciosa visita al establecimiento y percatándose de la gran importancia del mismo. Más abajo es bien fácil de admirar las hoy insólitas salas dedicadas a distintos servicios y clasificadas para diversas enfermedades, todas con una ventilación y un luminar que deja complacido al más exigente

Una casa que prospera

"LA NUEVA FARMACIA"

Droguería y Botica de J. Sarabia y Cía. de Mazatlán, Sin., de la cual es socio principal el señor Jesús Sarabia, y sin duda alguna la más impartante en su ramo no sólo en Mazatlán, sino en todo el Noroeste de la República, pues viene siendo la distribuidora tanto de drogas importadas como de toda clase de productos químicos, en la Costa Occidental del Pacífico.

Es en los magníficos Laboratorios de esta Casa en donde se fabrica la SAL DE FRESAS, cuyo producto ha logrado en corto tiempo, controlar los mercados no sólo del país, sino del extranjero, pues es un laxante que compete ventajosamente con sus similares de importación y nacionales.

La firma J. Sarabia y Cía. en el terreno comercial, es de las más acreditadas, por su seriedad, su solvencia y sus numerosas relaciones con las Casas más importantes del país y del extranjero.

Sal de Fresas

Distribuidores para la República Mexicana

"La Nueva Farmacia" JESUS SARBABIA y CIA. Mazatlán Sin. Mex.

No diga que es español si no es socio de la Beneficencia Española

Un Gran Asturiano, Don Adolfo Prieto



Somos enemigos de obedecer a la rutina, hacemos las cosas como, cuando podemos o queremos; decimos esto, aunque fuera saliéndose del tono y educación social y periodística que siempre hemos tenido, porque en este momento dedicamos dos palabras a un hombre que conocemos hace 29 años y con el cual quizá no hemos hablado veintinueve palabras en nuestra vida y de quien, sin embargo, se han ocupado continuamente como colgados de los faldones de su levita los escritores de la Colonia.

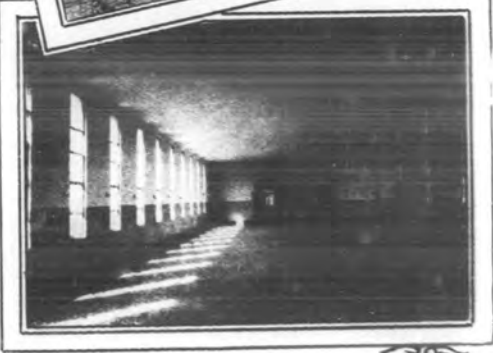
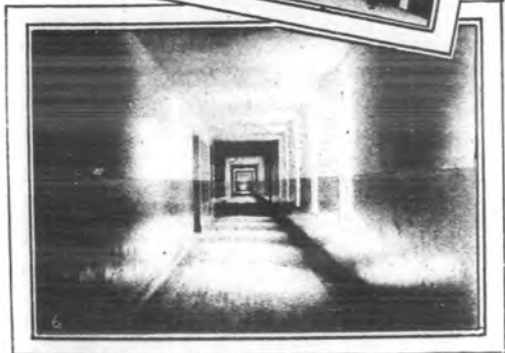
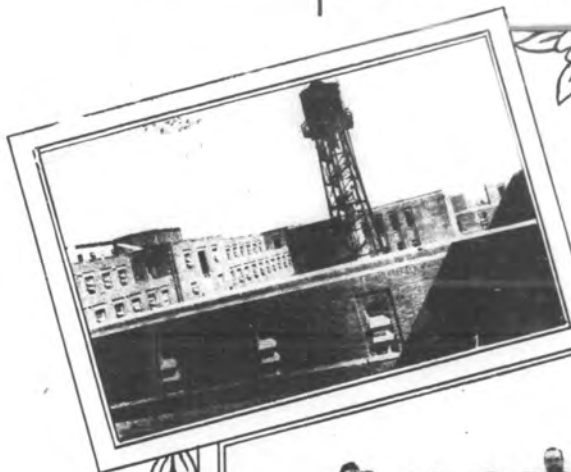
Don Adolfo Prieto es una de las más discutidas personalidades de nuestra Colonia, que ha tenido siempre como guía de sus actividades, como principio inconcuso de su conducta, el trabajo, el estudio y el patriotismo; del trabajo de don Adolfo Prieto da prueba el éxito alcanzado en las diferentes negociaciones de las cuales ha formado parte como Consejero, como Gerente, como Director y como fundador y organizador de ellas. De esto damos fe porque a pesar de que no hemos cruzado con él quizá, como dijimos antes, veintinueve palabras en nuestra vida, y es que hay un caso excepcional, tal vez digno de estudio para psicólogos y filósofos, y es el de una estrechísima amistad, un profundo cariño, un verdadero respeto y una mutua estimación sincera entre él y nosotros, durante veintinueve años. ¿Es o no cierto, don Adolfo?

Como hombre estudioso sin pretensiones ridículas ni tontas, este hombre se ha formado a base de una voluntad

férrea que lo ha llevado a poseer conocimientos técnicos y efectivos sobre los mismos ejercicios de su vida que le han dado por resultado los éxitos que en la práctica ha obtenido. En cuanto a su patriotismo, lo ha llevado unido a su alma y a su conducta. Adolfo Prieto ha tenido errores políticos-sociales y tal vez financieros, pero ni siquiera uno moral; su nombre ha sido para él, equivalente al nombre y honor de su España y de su Asturias.

Pero tiene otra cualidad, cualidad por la que figura en estas páginas, y es la CARIDAD, pero la caridad en toda su amplitud; tratándose de hacer el bien, Adolfo Prieto no mira ni nacionalidad ni parentesco ni nada absolutamente; los niños mexicanos,—infinidad de ellos—guardan siempre en su corazón el nombre de Adolfo Prieto. Atendiendo a esta cualidad, nosotros, desde estas columnas excitamos a toda la colectividad española de México a que no olvide jamás a Adolfo Prieto en todo aquello que en nombre de España y de la Caridad se trate. El estará siempre dispuesto a todo, y él para todo es útil. Las obras de la Beneficencia Española de México, estamos cansado de decirlo, el terminarlás y el sostenerlas es cuestión de honor, y si él contribuyó a levantar la primera columna del Sanatorio, es preciso que también, él sea una de esas Columnas sostenidas por su fe ayudada por su caridad y siempre alentada por su esperanza.

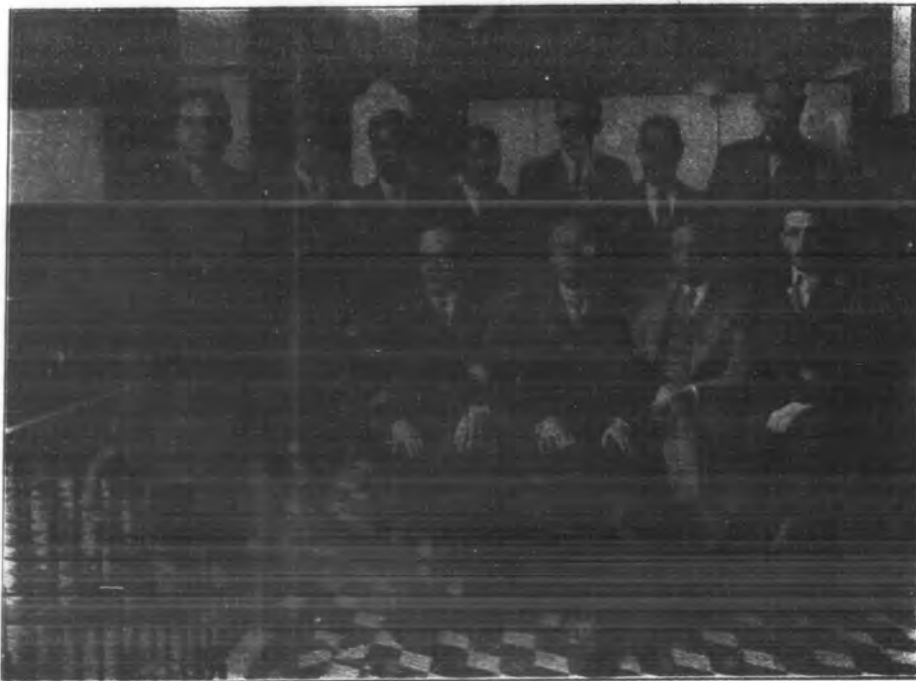
Estado Actual del Sanatorio Español



Grupo de algunos de los Sres. Médicos del Cuerpo Facultativo de la Beneficencia

En este grupo han formado la mayoría de los jóvenes que ya con su honroso cuanto humanitario y responsable título de Doctor en Medicina, ejercen su profesión en nuestra Benemérita Institución. Preside este grupo el Director facultativo de la Beneficencia, Dr. don Francisco Rulman y figuran además, los señores médicos don Andrés Martínez Solís, en medicina general, tenien-

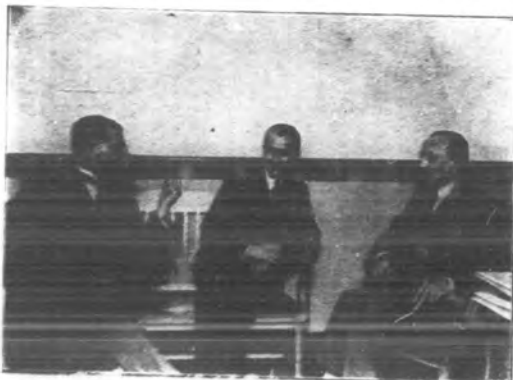
dua con esas facultades tan extraordinariamente desarrolladas y tan magníficamente aplicadas en bien de todos sus enfermos, pues el joven Dr. Moras ha sabido destacarse; don Manuel Carrillo, masagista; don Enrique de Noriega y don Casto de la Fuente Parré, muy jóvenes aun, y hoy médicos adjuntos de nuestra Institución, así como el señor don Telésforo Salazar



do a su cargo el Departamento de Señoras: el joven cuanto inteligente don Ramón Puente, Médico de Guardia de 8 a 12 que si sigue con la misma fe y entusiasmo con que hasta la fecha, le auguramos una brillante carrera; don Miguel Senosiain, de guardia de 20 a 8; don Francisco Meza T., médico de visitas domiciliarias en la mañana; don Santiago Guijosa, Dentista; Dr. don J. Moras Olivera Oto-rino Laringólogo, y de quien muchas ocasiones nos hemos ocupado y nos tendremos que ocupar si conti-

y don Jesús Fernández, de quienes ya nos ocupamos; Antonio Rodríguez que tiene a su cargo la Sala del Sagrado Corazón de Jesús desde hace algunos años, y que es como Jesús y Cesáreo, de la hermosa región gallega; su carácter apacible y desinteresado y el extraordinario esmero que pone en todas las ocasiones, le ha granjeado estimación y cariño. Jaime Casas, Antonio Díaz, José González y José Prego, son todos dignos compañeros y colaboradores en esta Benemérita profesión

Con Don Pedro Noriega



Don Pedro Noriega, natural de Colombres, Asturias, es uno de los amigos más antiguos que tenemos en México, y es, incuestio-

nablemente, uno de los asturianos que con más empeño y tesón se dedican al estudio y desarrollo de la agricultura en el país; él fue uno de los factores principales para el desenvolvimiento y progreso de la comarca de Pénjamo, hoy en completa decadencia. La antigua hacienda de Cantabria, verdadera maravilla del arte agrícola mexicano y de la cual nos tendremos que ocupar en próximas obras, es una de las pruebas de la labor y trabajo de este hombre, que a las órdenes de los señores don Eduardo y don Alfredo de Noriega, fue modelo de administradores de campo. En el momento que fuimos a verlo, lo encontramos platicando con el inteligentísimo catalán señor Maciá, teórico de la gran Fábrica de Hilados "La Victoria", y le queríamos hablar de asuntos de la Beneficencia Española, pero el "Abuelo" nos dijo: "A mi no me digas nada más que si puedo ser útil en algo a la Beneficencia; ustedes saben que yo no me ocupo de asuntos sociales, pero no como otros muchos, que dicen que no se ocupan, y si hacen toda la molestia que pueden a los demás; yo les digo esto, Manuel, porque mi único deseo es ser útil y desde luego que no haya un solo español en toda la República, que no sea socio de la Beneficencia". Nos retiramos inmediatamente, pero ya Enrique Delgado nuestro redactor gráfico, había conseguido el triunfo más grande de toda la Colonia, pues al "Abuelo" no lo ha retratado nadie más que Delgado

El Apóstol Santiago, Patrón de España

Próxima la fiesta del 25 de julio en que se celebra el Apóstol Santiago, "Acclón Española", fiel a sus tradiciones dedica esta página como recuerdo a la Colonia Gallega de México



EL NUEVO SANATORIO DE LA BENEFICENCIA ESPAÑOLA



El marqués de Berna dice a nuestro Director: "El Sanatorio Español debe ser la Urna donde siempre estén unidas las almas de España y México".

Magnífico cuadro recordatorio de la memorable fecha de la colocación de la primera piedra en el nuevo Sanatorio, o sea la inauguración oficial de los trabajos el 18 de febrero de 1925, inauguración que fue presidida por el Excelentísimo Sr. Marqués de Berna, Ministro de España en México, en aquel entonces, y nuestro ilustre compatriota don Alfredo de Noriega y Colombres, Presidente de la Beneficencia Española en esa misma fecha. He aquí la descripción de las fotografías que aparecen en esta página:

No. 1.—El Excelentísimo señor Marqués de Berna en el momento de la colocación de la primera piedra.

No. 2.—El malogrado Arquitecto, señor Reixa, en la inspección de los cimientos.

No. 3.—Estructura de acero fabricada por la Cía. Fundidora de Fierro y Acero de Monterrey, la que sirvió todo el inmenso y magnífico material del armazón del Sanatorio.

No. 4.—El malogrado Reixa explica a Berna y a la Junta de Covadonga que presidía Huerta Corujo, el estado de las obras.

No. 5.—Gentiles artistas mexicanas acompañadas de los señores Marqués de Berna y Emilio Huerta Corujo.



Don Alfredo de Noriega y Colombres, nos dice: "Grande es nuestra obra, pero en estas tierras tenemos la obligación de hacerlo todo grande y bien".

No. 6.—El ya repetidas veces mencionado Reixa, explica la gráfica de los planos a miembros de la Junta.

No. 7.—Vista parcial del costado Sur.

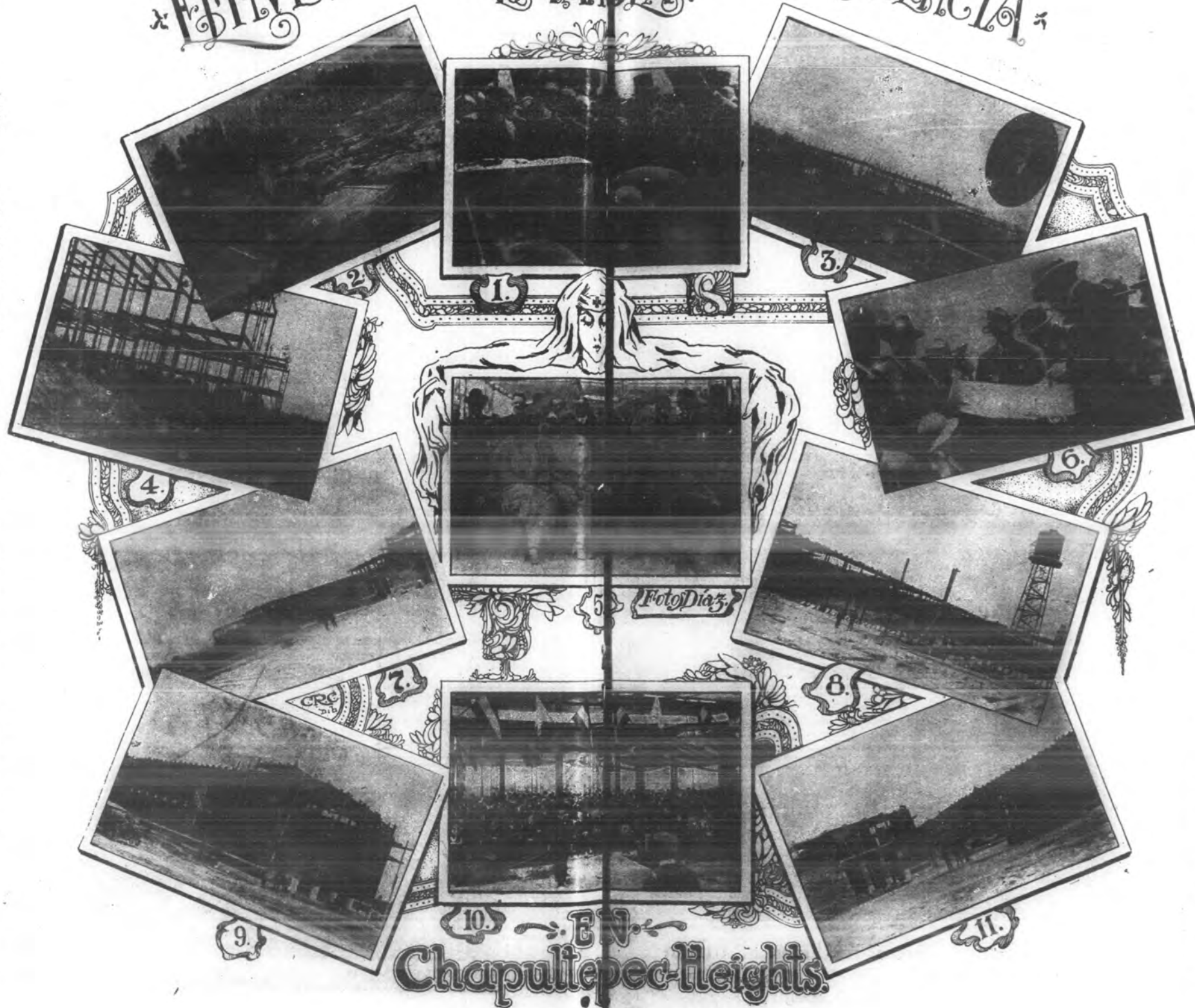
No. 8.—Vista parcial del costado Norte, hoy completamente terminado y de un aspecto regio.

No. 9.—Uno de los pabellones centrales que es hoy una perfecta maravilla y en donde se ve a don Emilio Huerta Corujo, Presidente de la Junta de Covadonga, con el Secretario de la misma y el Director de "Acción Española" que recorrían frecuentemente en aquel año las obras del Sanatorio.

No. 10.—Lugar de honor de los concurrentes a la jira campestre que para darse cuenta de las obras del Sanatorio, invitó la Junta de Covadonga.

No. 11.—Otro aspecto de las obras tal como se encontraban en aquel entonces.

...Las potencias del alma son tres: Memoria, Entendimiento y Voluntad; las tres forman indiscutiblemente toda la legislación de un pueblo viril, mas faltando la voluntad, ni el pueblo ni el hombre son nada; la voluntad de los españoles se verá al finalizar las obras del nuevo Sanatorio, el entendimiento de ellos, para saberlo sostener, y la memoria para tenerlo presente.



Chapultepec Heights

Patrona de España



La Purísima e Inmaculada Concepción, a quien nosotros rendimos el tributo de nuestra fe en estos momentos de desconcierto social

Una Charla con don Emilio Huerta Corujo

Es don Emilio Huerta Corujo un hombre en la plenitud de la edad, lleno de bríos, y de un espíritu bastante perspicaz, como se columbra en su mirada viva, que siempre está en consonancia con esa sonrisa apacible con que recibe a todo el mundo.

Todo eso es don Emilio; pero además de eso, y sobre todo eso, es una persona caballerosa y llena de afabilidad



en su trato, a quien siempre se encuentra en disposición para hacer el bien.

Ha sabido a fuerza de constancia y de visión en los negocios, labrarse una posición brillante. Y ha sabido, cosa que es bastante más difícil, ser amigo de todos los que con él han tratado. Otro que no fuera él, colocado en el tren económico de que goza, y lleno de esa virilidad que nos lleva a soñar en el recreo, hubiera hace tiempo abandonado el mundo de los negocios entrando de lleno en ese otro mundo que dicen, hace de la vida un paraíso de placer.

Pero en don Emilio, creemos nosotros, no cabe el no hacer nada; siempre parece que tiene la vista puesta sobre algo que signifique actividad.

El director de "Acción Española", señor Vidal, ha querido que las páginas de su publicación se honren hoy con algo de don Emilio, y aquí estamos frente a su simpática persona, haciendo una proyección de su vida social en la Colonia Española.

Ha ocupado en ella los puestos de honor más elevados a los cuales, a pesar de ser honoríficos, ha llegado por derecho propio. Y ha sido Presidente del Casino Español, y de la Junta de Covadonga, habiendo dejado en ambos puestos una brillante estela de su paso. ¿Quién no recuerda aquellas portentosas cantidades que ingresaron en las

areas de nuestra Beneficencia bajo la Presidencia de don Emilio? Las Juntas que él presidió echaron, con sus recaudaciones, los cimientos y muros de la nueva casa de la Beneficencia Española.

Y aquí es donde el director de "Acción Española" ha querido que se encuentre hoy al señor Huerta Corujo. A quemar ropa le soltamos la siguiente pregunta: Don Emilio, próxima la terminación de las obras de nuestro nuevo Sanatorio, qué es lo que usted piensa de ellas y cuál juzga usted que sea la vida de la nueva Casa?

Ya sabíamos nosotros que don Emilio había de rehusar una contestación, y nos había de decir que hace tiempo que se encuentra retirado de las cosas de la Colonia. Lo sabemos; don Emilio está retirado de las cosas de la Colonia, para actuar dentro de su seno, pero no está retirado de ella para acudir a lo que fuere menester. Por eso interesa lo que él nos pueda decir. Charlamos.

Las obras del nuevo Sanatorio, según nuestra conversación, están perfectamente llevadas, pero hay quien opina que son una exageración para las necesidades de los españoles.

Se recortó el proyecto; mas una vez terminadas, lo cierto es que da gusto ver aquello, y que los españoles debemos enorgullecernos, de haberlo llevado a feliz término.

La conversación continúa. Era absolutamente necesario abandonar el caserón del Niño Perdido, en donde no se podía dar a los asilados todo lo que la higiene moderna exige para los enfermos. Por eso bien hecho está lo hecho, y no debemos más que alabarlo y sostenerlo.

El Delegado General de la Cruz Roja Española, teniendo en cuenta la labor de don Emilio Huerta Corujo en favor de la Beneficencia Española, siendo Presidente de dos Juntas de Covadonga y Presidente del Casino, lo propuso y se le concedió la 2a. Placa de la institución, hace tiempo. Y siempre, justo, el Excelentísimo señor don Baldomero Menéndez Aceval, ha sabido premiar el merecimiento.

De esta corta conversación con don Emilio se desprende naturalmente la manifestación de su carácter, la expresión de sus ánimos para todo. ¿Se emprende una obra? Pues a seguirla. ¿Se ha terminado? Pues a sostenerla. Este es el modo de ser de las gentes verdaderamente viriles. Esta es la síntesis de la manera de obrar de este español que se llama don Emilio Huerta Corujo.



La regia mansión que en la calle de Orizaba esquina con la Avenida Alvaro Obregón, posee nuestro particular y estimado amigo don Emilio Huerta Corujo, es una de las más pintorescas, bella y artística de la aristocrática Colonia Roma

UNA MUJER EJEMPLAR

¡Elena Goyarzu! Años hace que el nombre de esta mujer singular va de boca en boca de cuantos asisten a la Beneficencia Española, y es porque desde hace tiempo su respetable y querida figura hecha personalidad solitaria, es vista en todo momento en nuestra Casa Asilo; ella y su hermano don Ignacio son unos de los más firmes sostenedores de la caridad española. A iniciativa de esta mujer excelsa y virtuosa se estableció la sección familiar para asistencia de damas de la Colonia, en la cual se atiende hoy a todas las señoras y niñas de nuestros compatriotas con extremada delicadeza y todas las atenciones que su delicadeza



Elenita Goyarzu y nuestro Director en el nuevo Sanatorio

do estado de salud requiere. Ella se ha impuesto una labor verdaderamente propia, exclusiva de esas heroicas mujeres que surcan el universo entero con el hábito de San Vicente de Paul, esas hermanas de la Caridad de almas tan sublimes que hizo prorrumpir en exclamaciones espontáneas a uno de nuestros más ilustres oradores republicanos: "Con las Hermanas de la Caridad y la Guardia Civil, se completa la organización social española", y tenía razón, porque la benemérita Guardia se simbolismo de orden y garantías, y las Hermanas de San Vicente de Paul son la personificación divina de la caridad en la tierra.

Esta mujer para la cual no tenemos palabras con que expresar lo que la colectividad española en masa le debe, ha creído a pie juntillas las palabras de Cristo cuando dijo: "El mayor entre vosotros será vuestro siervo". ¿Y qué es un siervo? El que presta sus servicios a los demás. ¿No hay en el lenguaje humano palabra más noble. La memoria de todos los ricos egoístas que existen sobre la tierra caerá irrefutablemente al poco tiempo de su muerte; la memoria del bienhechor de la Humanidad perdurará por los siglos de los siglos contra todas las afechanzas del mundo.

El nombre de Douglas se olvida fácilmente, el nom-

bre de Lincoln que murió por defender al negro de la esclavitud, es un pedestal de la gloria humana.

Elenita recorre diariamente todos los salones del nuevo Sanatorio, se interesa por los detalles más insignificantes y remedia particularmente cuantos detalles le es posible; ella es consejera amigable, sencilla sin fatuidad de ninguna especie, como toda mujer virtuosa y eminentemente católica y cristiana, de todos cuantos a ella ocurren en demanda de algún juicio, de alguna opinión o de algo que redunde en beneficio de nuestra institución.

En una sociedad de Beneficencia, lo necesario, lo útil, lo indiscutiblemente preciso, son almas caritativas y bondadosas; a estas sociedades no deben concurrir ni pertenecer individuos que no sientan bajo su chaleco o su camisa latir un corazón dispuesto siempre a la benigna calma que da la paz del espíritu, dispuesto a hacer el bien, pero el bien sin mirar a quien, porque el que vende la caridad no gozará de paz ni en esta ni en la otra vida.

Elenita Goyarzu es un ángel tutelar a quien todos los socios de la Beneficencia Española deben de alentar en su magnánima empresa rodeándola de cuantas consideraciones se debe rodear a todo ser que hace el bien y más si esta personalidad es una mujer.



ALTAR MAYOR DE LA BASILICA DE GUADALUPE

Majestad divina y soberana, la inmaculada Virgen María, tiene su advocación ante los mexicanos en su virgen morena, la Guadalupeana. La Basilica de Guadalupe es una de las obras que será más imperecedera en toda la católica América Hispana. Esta fotografía representa el Altar Mayor y el Coro, después de la grandiosa reparación en la cual tomó parte muy principalísima la Casa Lusit y Cía. de Pietra Santa, Carrara, Italia, y que representa en esta nuestro particular amigo el artista Sr. Navari

La Cruz Roja Española y la Unión Ibero Americana

Hablar de la Beneficencia Española de México y no hablar de la Cruz Roja Española, sería cometer un crimen de lesa gratitud, porque, una y otra se complementan, ya que ambas tienen el mismo unilateral fin de hacer el bien, y principalmente el de hacerlo en los momentos más álgidos de la vida, en los más accidentados del hombre. Delegado en México de la Cruz Roja Española es don Baldomero Menéndez Aceval, a quien fuimos a entrevistar y lo encontramos como siempre, en su casa de la calle del Mar Coral No. 5 en el histórico pueblo de Popotla, donde se yergue aún, a pesar de sus años milenarios, el legendario ahuehuate bajo cuyas ramas—cuentan las crónicas—que lloró aquel Capitán que se llamó Hernán Cortés, el Capitán más grande de su época, el conquistador de México, el fundador de esta nacionalidad a quien aun hoy, por mezquinas preocupaciones humanas, no se le ha dado el lugar que le corresponde; allí don Baldomero nos recibió en su despacho, rodeado de papeles y libros,—su obsesión de siempre—porque este hombre, hidalgo español, a nuestro modo de ver, tiene su perfecto plan en la acción efectiva de los hechos y no en la problemática de leyendas y teorías sospechosas.



El Excelentísimo señor don Baldomero Menéndez Aceval, Delegado de la CRUZ ROJA ESPAÑOLA y de la Unión Ibero Americana de Madrid, con el Director de este Album

Dos palabras únicas le dijimos sobre el objeto de nuestra visita: saber en concreto su opinión sobre el porvenir del nuevo Sanatorio Español Y don Baldomero nos dice: "Ha llegado el momento, amigo Vidal, de hablar poco y hacer mucho, desde este mismo instante en que ya parece un hecho el traslado de los enfermos a su nueva y magnífica mansión, resultará el Sanatorio más importante de América, pero para que llegue a serlo, hay que dejarse de cuentos y politiquerías, y todos, como un solo hombre, dedicar esfuerzos y estudiar amplia y liberalmente los reglamentos para el sostenimiento de esa gran casa de caridad que ha de ser para la próxima generación el reflejo de la vida futura española en México porque si no se deja bien organizada, si no se deja bien cimentada, como un ejemplo para nuestros hijos, nietos y mexicanos de lo que pudo el genio español en México, más hubiera valido no haberla empezado, porque es obra muy grande de los españoles que van desapareciendo y sería verdaderamente una tortura grandísima para nuestros espíritus ver y escuchar desde ultratumba, las murmuraciones cáusticas y los dices de nuestros sucesores, si esta labor no tuviera todo el sello de la alta personalidad del pueblo español.

¿.....?
"Nada; no me hable más sobre este particular. En lo que les acabo de decir conocerán todos cuales son mis anhelos, y que yo, con mis escasísimas fuerzas, pero sí, con toda mi voluntad que es muy grande, me han de tener siempre dispuesto a coadyuvar a la realización de ese gran pensamiento."

¿.....?
"Nada, nada; no me arrancarán ustedes ni una sola palabra. Vista al frente y paso de vencedor; a no volver la cara atrás. Elementos poderosísimos, corazones nobles y generosos, almas bien templadas, todo, todo, absolutamente, tiene aun la Colonia Española de México, para poder llevar a cabo y realizar de una vez esta obra; desde el más acudado hasta el mismo don Severino Losada que si lo nombre aquí es precisamente por su humildad, pero por su gran corazón, todos, repito, cuando se trate de la Beneficencia Española, no deben ni pestañear siquiera.

Beneficencia Española debe ser una consigna que a todos nos lleve al cumplimiento de un deber sagrado."

Cambiamos la hoja porque creemos que con lo dicho basta, para que se vea cual es la voluntad y el pensamiento de este hombre y ojalá y todos lo siguieran sin titubear. Hablamos después sobre asuntos generales: nos da una obra que se titula "Glosa Española", en ella, al repasarla, vemos la personalidad de don Baldomero fielmente en todas sus páginas que vienen a caer en la mentalidad de los hombres ya hoy maduros, como el rocío bienhechor en tierra próspera para el cultivo.

Don Baldomero es Delegado de la Cruz Roja Española desde hace muchos años, y en la cual ha tenido una actuación de que en estos momentos no podemos ocuparnos por falta de espacio, pero no habrá un solo español que haya tenido durante aciagos días de su vida en épocas tristes en este país, algunos de esos grandes momentos de incertidumbre en los que se juega no solamente la fortuna, sino quizá hasta el honor y la vida, en que la Cruz Roja Española no haya acudido en su auxilio y sacándolo de esa situación, gracias—hay que decirlo también—a que la Cruz Roja Española y don Baldomero Menéndez Aceval, su representante, han recibido siempre de todas las autoridades y pueblo mexicano, las más sinceras muestras de estimación y cariño.

El señor Menéndez Aceval es también Representante de la Unión Ibero Americana de Madrid, institución que procura estar en un continuo contacto con todas las Repúblicas americanas, trayendo de España a América to-

dos los frutos que la intelectualidad española puede dar, y haciendo que pasen de América a España, como justo intercambio de fraternidad, todo cuanto la joven y lozana América produce.

Don Baldomero hace esfuerzos por llevar a cabo los programas y planes de intercambio que la Unión Ibero Americana pone siempre en circulación, aunque en esta labor hay muchos desengaños para todo hombre que marcha por los caminos intelectuales de los pueblos. Nos entregó la memoria correspondiente al año de 1931, en la cual se reseña detalladamente los trabajos llevados a cabo durante este año en dicha Institución, de la cual es hoy Presidente don Antonio Goycochea y Vice-Presidentes hombres de la talla intelectual y científica, como Gregorio Marañón, José M. Ortega Morejón, Rafael Altamira, Blas Cabrera, Cázares Gil, Luis Palomo, Rodríguez San Pedro y Américo Castro; si cada uno de estos hombres hiciera algo de lo mucho que puede hacer porque el hispano americanismo sea una realidad y no un ensueño, los frutos serían recogidos muy pronto y bien sazonados.

Si tiene alguna queja de la Beneficencia, no critique, no murmure; expóngala por escrito a la Junta.

ANIS DEL CHANGO

La Industria
:- Vinícola :-

FABRICA DE LICORES DE
TOAS CLASES

F. ECHIZARRETA Y CIA.

SUCESORES DE J. AMOR Y CIA.
6a. DEL CHOPO NUM. 204

TELEFONOS:

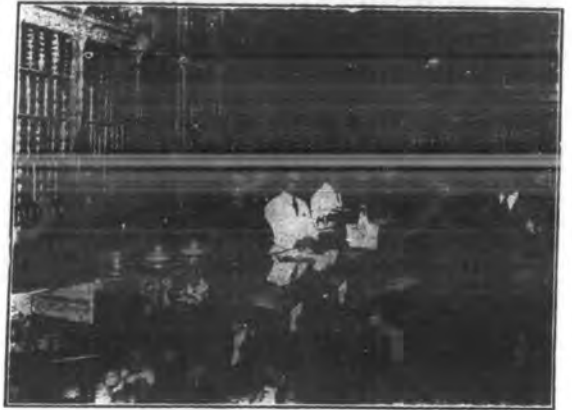
ERICSSON 15-69. MEXICANA 5-63 JUAREZ

APARTADO POSTAL 537
MEXICO, D. F.

ANIS DEL CHANGO

ANIS DEL CHANGO

ANIS DEL CHANGO



"La Madrileña", en el mostrador el popularísimo y estimado don Santos Romano, jefe de esta casa

LA MADRILEÑA

PELAEZ HERMANOS

Avenida 16 de Septiembre y Motolinía

ALMACENES DE ULTRAMARINOS

EN GENERAL

TELEFONOS:

ERIC. 10-24

Cantina

MEX. 17-33 NERI

ERIC. 54-25

MEXICO, D. F.



El mostrador de la cantina "La Madrileña", con su inteligente dependencia, todos en competencia para atender a su distinguida clientela

MIGOYA O EL CACIQUE

Florisel rompe su silencio y por primera vez habla con envidia y con conciencia; sus palabras son el reflejo de la verdad

Señores:

Laureano Migoya, este hombre raro, en cuyo honor y en cuyo torno se sienta esta noche el sector más consciente de la comunidad española de México, es, por definición, lo que se llama un cacique.

Un cacique...

Una de las tres cosas—sólo que la más difícil—que por fuerza ha de ser todo español que viva aquí.

Porque, una de tres: o se es Colonia; es decir, o se limita uno a formar parte de la Colonia, en calidad de irresponsable número sumado; o se embosea uno egoístamente y por insensibilidad social dentro de su propio caparazón de molusco gordo; o se declara uno, valientemente, servidor de la Colonia, es decir, cacique.

Ya lo hemos dicho en alguna de las mil y pico de ocasiones en que nuestra palabra o nuestra pluma han

contestado en que cacique es aquello en que hemos convenido todos, unánimemente; un señor ambicioso, vanidoso, figurón, más o menos hábil, que se erige porque sí y por sí en cabeza descollante y que pretende—como el morneco guiar al rebaño al son de la esquila que la vanidad le puso al cuello—gobernar, dirigir y encauzar a la masa hacia la consecución de un fin propuesto. Y a esto nos oponemos todos como un solo hombre que esgrime diestramente una misma arma. Porque en el fondo de nuestra alma todos llevamos—¡si conoceremos el paño!—un cacique más o menos dormido... que si no despierta del todo y si no actúa es más por cobardía y por egoísmo que por falta de intención y de circunstancias propicias. Todos somos, virtualmente, más o menos caciques—y esto lo prueba con evidencia nuestra siempre apercebida pugna unánime contra el cacique. Pero no todos llegamos a ser caciques en acción. Porque para ser cacique con mando—y con responsabilidad—es preciso tener carácter, desinterés, espíritu de sacrificio y valor. Valor, sobre todo, para dar la cara con gallardía al avasallador empuje de esa masa inconsciente de caciques solapados que dormitan por miedo, en el fondo oscuro de sí mismos.

Pero es el caso que, sin cacique—sin la sombra, al menos, de un cacique—no es posible la vida colectiva. Se entiende aquí por cacique el que es propiamente cacique: o sea el que, amén de las características convenientes, posee la otra esencial y principalísima de pensar, crear iniciativas y afrontar las situaciones con decisión y a sabiendas de que a causa de esto, que es lo que define la fuerza del verdadero cacique, ha de atraer sobre sí todos los dardos, privados y públicos, de la enconada oposición.

El otro cacique, el llamado buen cacique, no es, claro está, cacique, como no era buen ladrón, ni ladrón siquiera, el proverbialmente denominado así; el otro cacique es un hombre inerte e inerte—y elevado por esto al paves de una presidencia—que asume siempre, ante todas las cosas, una actitud paciente y quietista que le exime de responsabilidad y, por ello, de los temidos ataques de la censura. Y como la Colonia, organismo vivo, necesita vivir colectivamente como tal Colonia, porque por eso y para eso es Colonia, la Colonia no tiene más remedio que rendirse al imperio de esta exigencia vital. Y entonces, sin darse de ello cuenta y a pesar de que repugna al cacique, se lanza a la calle en busca del cacique, del héroe y de la víctima: en busca de un hombre abnegado que—más valeroso y más generoso que los otros—esté dispuesto a acceder, por coacción, a las sollicitaciones de la amistad, en cuyo nombre, y a cambio de la desatención de sus negocios privados, del sacrificio de su propio interés y de la disminución de su habitual reposo, acaba por ponerse valientemente al servicio de la comodidad y de la conveniencia comunes. Y la Colonia respira, satisfecha. A partir de este instante, se despreocupa, descansa la cabeza sobre los hombros del cacique y se consagra, por entero, libre ya de pejuerías, a lo suyo: de día, a su ocupación privada, y de noche, a su familia, al chapó, al chañelo, al teatro, o a cualquier otro solaz por el estilo...

Y de paso, y al fin, concluye por entregarse insensiblemente a la atracción de otro deporte, sobre todos agradable: engruesa las ya de suyo gruesas filas de la masa inconsciente, en cuyo seno nace y crece el descontento colectivo, la viva oposición y la censura acre contra el cacique, que no hace las cosas como deben ser; es decir, como cada uno—cacique en potencia sin valentía para serlo en



pretendido también, a su modo, servir el interés y el decoro de la colectividad española de México; son tres los elementos que constituyen en muy desigual proporción, nuestra extraña realidad social: el embozado, el inconsciente y el cacique.

El más exiguo de los tres, el más escaso, tan escaso, que a veces, por desdicha, no se ofrece un solo caso, es el que denominamos cacique.

Todos sabemos lo que es un cacique. O, mejor, todos pretendemos saber lo que es un cacique y todos estamos

esencia—cree que las cosas deben ser. En fin, se dedica, por solaz, a hacer opinión, a hablar mal del gobierno del cacique. Se dedica, en una palabra, a la oposición inconsciente...

Hasta que, por fin, logra que el cacique, incomprendido por el inconsciente y desasistido por el feroz egoísmo selvático del rico emboscado, se inhiba y se encierre, señor y solo, dentro del castillo roquero de su inexpugnable integridad moral, como preso, pero preso de sí mismo,

orgullosa el carcelero de tal cautivo y ufano el cautivo de carcelero semejante.

Señores: Laureano Migoya, el cacique, ese hombre raro, en cuyo honor y en cuyo torno nos sentamos hoy, es quizá el único hombre dirigente nuestro contra cuya pura y clara conciencia de roca se han estrellado todas las malas olas turbias de nuestro maremágnum colectivo.

Brindemos, pues—¡siquiera un vez!—por algo puro...
... Y purifiquémonos.

En la información de ACCION ESPAÑOLA tiene que entrar todo cuanto afecte a nuestra verdadera casa solariega. Esa casa solariega, no es otra que el Casino Español de México; por lo mismo tenemos que dar cuenta, aun que en breves palabras, de la transición de poderes que nuestro queridísimo y entrañable amigo, el hombre discutido como todos los hombre de la vida, el hombre que ha sabido sacrificar sus horas de descanso y de



Don Laureano Migoya pronunciando su discurso

tranquilidad en beneficio de la colonia, don Laureano Migoya, Gerente de la gran negociación La Alfonsina, hizo a otro amigo y compañero de trabajo tan querido por todos, don Gonzalo Lavín. Fue una transición de poderes, tranquila y ecuánime; asistimos a ella, y si alguien habló que no nos gustó, nos lo callamos, porque las apreciaciones humanas son disímbolas y el único mérito de esta Revista, es apreciarlas; Laureano Migoya y Gonzalo Lavín se transfirieron los poderes de la Casa en medio de una

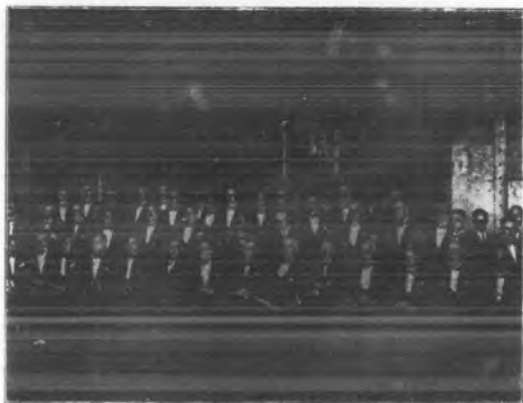


Don Gonzalo Lavín pronunciando su discurso

cordialidad unánime y de una sinceridad espontánea como nacida de hombres trabajadores y patriotas. Presentamos tres fotografías; en la una se ve a Laureano entregando esos poderes de la Casa en breves pero cordiales frases, que quedaron grabadas en el corazón de los oyentes; en la otra se ve a Gonzalo Lavín que animado de juvenil corazón, recibe la Casa como una obligación reglamentaria del orden social único factible de llevar a la Humanidad a una seguridad positiva, y en la tercera, a un grupo de socios y amigos que asistieron al acto



La monumental fachada del Casino Español de México.



Concurrentes al acto de la toma de posesión

Páginas Sociales de "Acción Española"



A la encantadora y bella Genoveva González y Pérez Carlos, hija de nuestro estimado amigo don Plácido y María, le dejó un emisario misterioso, estos versos:

Al calor de un beso cariñoso, amante,
—conjunción de razas de noble hidalguía—
fulguró un diamante,
y en aquel instante
estalló una aurora precursando el día.

Diamante y aurora, rosita lozana
que en el tallo llevas la sabia asturiana,
tienes los encantos de la tapatía
y todas las gracias del Ave María,
y la gentileza de la castellana.

Ahí bajo la parra donde tu figura
resalta en relieve de ideal hermosura
y en donde su aroma te brindan las flores,
parece que piensas en castos amores
arrobada en ellos con dulce ternura.



Sra. María Luisa Herrero de López, joven y bellísima dama asturiana, con sus nenes María Luisa y Francisco



Srita. Lorenza de la Concha Hernández, uno de nuestros más primorosos capullos del jardín hispánico; Lorenza de la Concha, hija de padre nacido en poética cuanto inmemorial Montaña Cantábrica y de madre mexicana, es una damita que se estima y se admira en la Colonia por su virtud y belleza



Matrimonio aristócrata.—El enlace matrimonial de la Señorita Lavín, hija del Presidente del Casino Español de México, constituyó una nota de alto relieve en la vida social de la Capital, en cuyos más connotados centros posee dicha familia arraigadas amistades. La juventud, belleza y gracia de la Srta. Lavín se hizo resaltar una vez más en este acto en el cual recibió innumerables felicitaciones y parabienes; a todos ellos unimos sinceramente los de ACCION ESPAÑOLA



SRITA. MARIA ROBLES NORIEGA

Bella damita de la primera sociedad de Hermosillo, Son., graciosa y alegre, amable y virtuosa, que goza de generales simpatías entre sus amistades. Su sonrisa franca y expresiva, es el reflejo de la pureza de su alma y de la bondad de sus sentimientos.



La encantadora y bella señorita Socorro Ruiz Marcos, hija de nuestros estimados compatriotas don Melquiades Ruiz y doña Nicasia Marcos, muy queridos y respetados en la Colonia Española, en la cual goza de cariñosas simpatías la agraciada Socorro



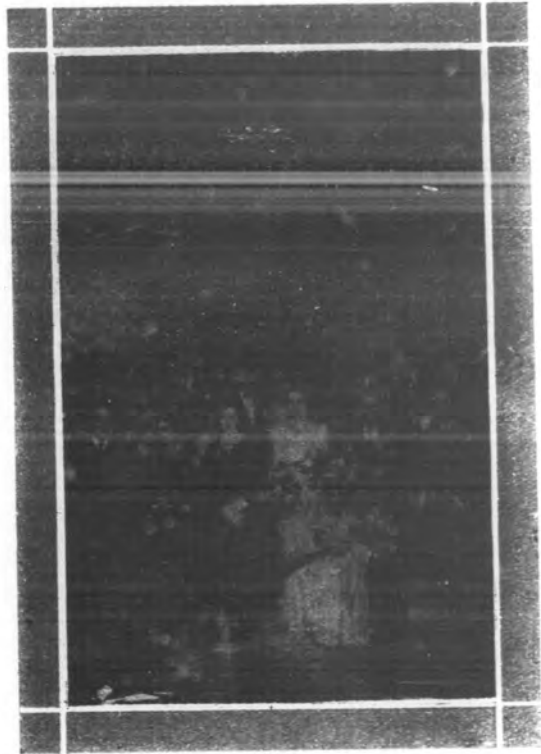
Es Guadalajara, la hermosa capital jalisciense, cuna de la gracia el talento y donaire, y tienen sus mujeres fama por su virtud y su belleza, siendo una de sus más representativas, la angelical Maria Covadonga González Noriega, orgullo del jardín hispano-mexicano



Anita López Cosío, gentilísima, grácil y bella, es todo el tipo de la mujer nacida en las hermosas aldeas asturianas; por sus encantos, es Anita López Cosío una manzana a la que todos admiran



Pedrito García González, hijo de nuestros queridos amigos Adolfo García y Victoria G. de García, muy conocidos y apreciados en Guadalajara. Pedrín tiene dos años de edad y por su angelical carácter es la delicia de sus padres y de sus amistades



Matrimonio Fernández-Oneto.—Una nota social muy característica en la Colonia Española, la constituyó el enlace matrimonial de la bella y gentil Elena Oneto con nuestro particular amigo Frutos Fernández tan estimado y querido en el popular Centro Asturiano y en todos los centros comerciales de la Colonia. Tanto por la respetabilidad comercial y social de las familias Oneto y Fernández, cuanto por las bellas cualidades que adornan a ambos contrayentes, el acto resultó una nota de las más simpáticas en la vida social de la Colonia



El Sr. don Adolfo García y su distinguida esposa doña Victoria G. de García, comerciante muy estimado en Ameca y Guadalajara, nos honró con su presencia en esta Redacción en donde tanto se le estima y quiere, lo mismo que a todos sus hijos; nosotros, en recuerdo de esa visita tan agradable, le enviamos con esta foto la expresión de nuestros sentimientos



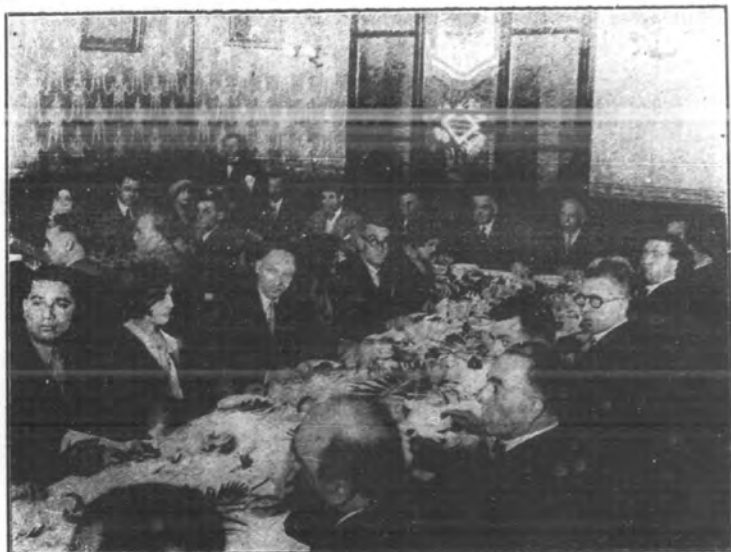
Aunque tardío como nota social, tenemos que darla, por tratarse de un queridísimo amigo nuestro muy apreciado en todo el comercio de esta plaza y popular en la Colonia asturiana, como lo

es don Serafín González quien contrajo matrimonio el 24 de enero de este año con la bella y distinguida señorita Consuelo Corrella. Los cuatros preciosos niños que los rodean son sus sobrinos.



Un aspecto claro y sencillo, de lo que es el acto de la Primera Comuni3n, en los hijos de las familias cat3licas mexicanas; en este grupo est3n los hijos de nuestro querido amigo y compa1ero don Jos3 de Llano

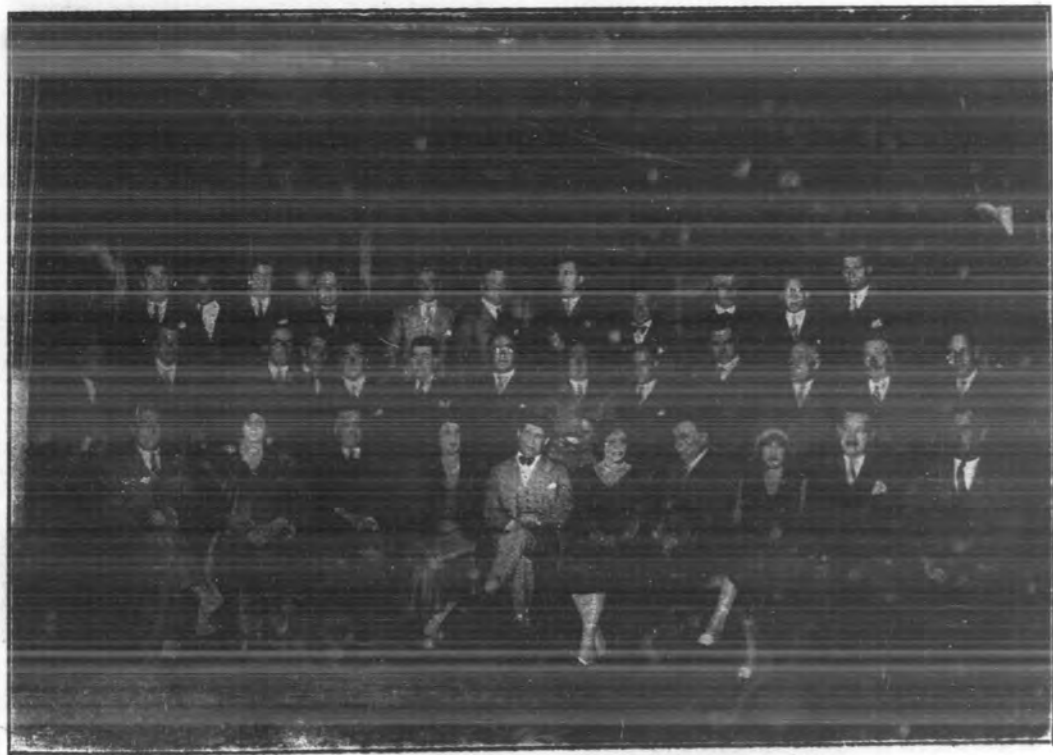
Una nota antigua y de actualidad



Hace pocos días leímos en la prensa de Madrid un suelto verdaderamente chistoso, y como nuestros lectores lo habrán leído también, no nos metemos en detalles. El hecho fue que nuestro queridísimo y genial amigo el tiruriquí de las charlas, como le llaman algunos, pero el único charlista que sabe hablar, según nosotros, y que ha dado a conocer en muchísimos países, con amenidad, gracia y autenticidad las cosas de nuestra Patria, fue motivo en un teatro de una de tantas majaderías que suelen ocurrir en

la vida de la liberalidad moderna; el caso fue que después de apedreado más o menos con papas o gitomates, según dice el mismo suelto de que tomamos la noticia, nuestro amigo que ya estarán ustedes adivinando su nombre, el señor García Sánchez, fue el único conducido a la Delegación. ¡Cosas de Europa y de sus tiempos!

Las dos fotografías que publicamos con verdadero gusto, nos recuerdan su magnífica acogida en el Centro Catalán de México.





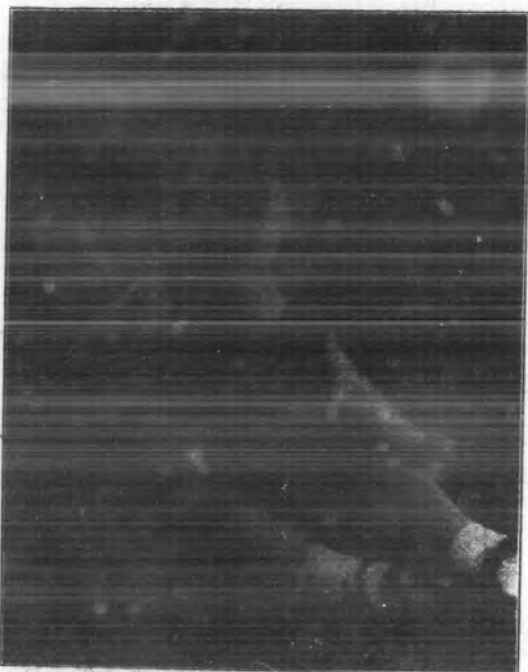
Niña María Teresa Magallón Viñas



Niña Elvira Magallón Viñas

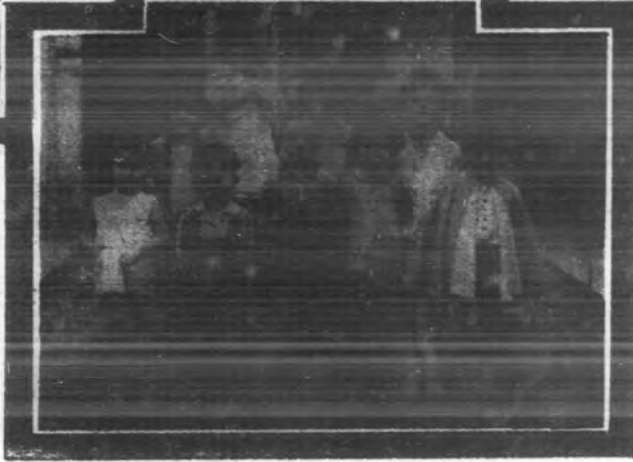
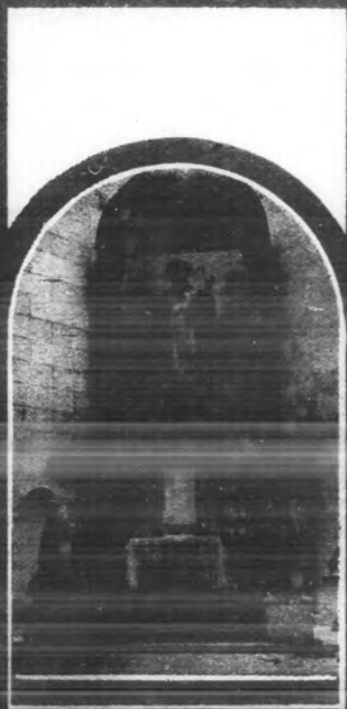


Grupo de los niños Soledad, Elodia y Sergio Fernández Gómez,
hijos de nuestro estimado amigo don Tomás Fernández



SAMUEL MAGALLÓN VIÑAS

Mirad que retoño capaz de causarle envidia al propio Hércules;
su vista clara y despejada y su apostura gentil, dicen claramente
¡Viva España! ¡Viva México!



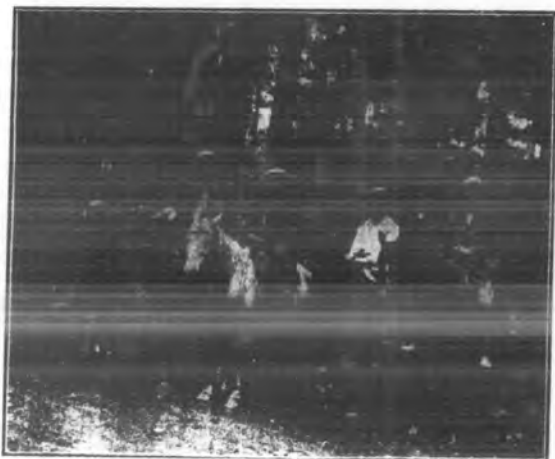
Página
infantil

Dejad que
los niños
se acer-
quen a mí

PAGINA ASTURIANA

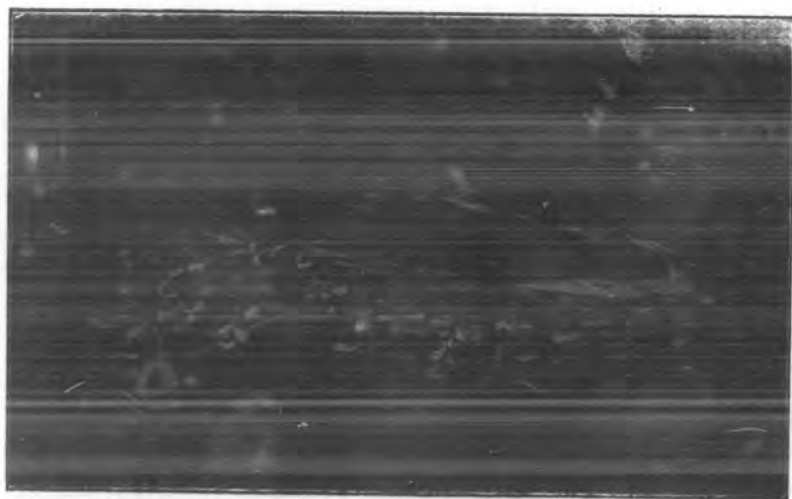


Esta foto demuestra lo agreste de las montañas asturianas y desde el lugar marcado con la cruz donde a fuerza de miles de sacrificios y trabajos construyó su casa don Antonio Díaz, lugar que se llama "El Villar", se divisa en la bajada la Villa de Arriendas



Como se sabe, son muchos los españoles que residen en México y procedentes de la hermosa región asturiana, forman aquí casa y hogar; tienen fincas en México, hijos de su laboriosidad y su trabajo y que forman un conjunto verdaderamente ya histórico de asturianos y mexicanos. Una de estas casas es la de don Antonio Díaz y Cía. establecida en la Avenida del Brasil y República del Perú. Ellos gozan de la vida en México; los días de solaz y esparcimiento los dedican a recorrer los pintorescos alrededores de la capital; ved si no a ese magnífico grupo formado por don Antonio Díaz, don Rogelio Corrales, don Juan González Llano, don Manuel González Llano y don Manuel González Díaz que, después de pasar los días de la semana en el trabajo de su gran establecimiento, van juntos a solazarse al hermoso paseo del Desierto de los Leones; unidos y alegres dan una nota no sólo de armonía hispana, sino de la tranquilidad que se goza al amparo de las leyes del país

En esta otra fotografía se ve ya claramente la importancia de la Villa de Arriendas, agreste en sus alrededores, rodeada de imponentes montañas, y en cuyo poblado se alberga un pedazo del corazón asturiano, de esa Asturias que pasarán siglos tras siglos para borrar su nombre; es esa la Villa histórica de Arriendas. De ese pueblo hay aquí en la República Mexicana muchísimos amigos cuyos nombres sería para nosotros prolijo enumerar; citaremos únicamente a Elías y José Álvarez Allende y a Baldomero Aceval; los otros nos han de dispensar su omisión no por falta de voluntad, sino por falta de tiempo y de lugar





Sra. A. P. de Roldán y su bella y genial nenita Lydia, esposa e hija de nuestro particular y estimado amigo señor don José Roldán, alto empleado de la Dirección General de Ganadería de la Secretaría de Agricultura y Fomento. Esta distinguida familia goza de las más amplias simpatías entre sus numerosas amistades, por su carácter afable y las atenciones que guarda siempre a todas sus relaciones



DESCRIPCION DE LA PAGINA INFANTIL

A NUESTRO CANJE Y A LA PRENSA EN GENERAL

"Acción Española" es la que mayor número de lectores y admiradores tiene entre la niñez hispano mexicana, porque ella, desde su fundación, siempre ha creído que en los niños están sus lectores y recordadores de mañana; en nuestra PAGINA INFANTIL, que no es una, sino que, como ven nuestros lectorcitos, son varias dedicadas a ellos, a los cuales saludamos cariñosamente, y en la que así titulamos, les ponemos algunas cortas líneas:

No. 1.—María del Carmen de la Concha Hernández, de la falange cántabro-mexicana, en su primera comunión. No. 2.—Algo divino, algo precioso, algo angelical y más que todo, sin exageración ninguna, un verdadero prodigio cerebral es Manuel Rey Andrada de la Unión Bética galaica, nacido en México. No. 3.—Este cuadro es todo un simbolismo de la hermosa tierra tapatía, María del Carmen Lucía y su trovador Pedrito, ambos nacidos en la Guadalajara mexicana y de una unión astur-tapatía, hijos de nuestros queridos amigos don Adolfo García y Victoria González de García. No. 4.—El Sacratísimo Corazón de Jessú será el guía de estas almas infantiles. No. 5.—Enrique, Poncho y Generosa Valdés Orozco, retoños asturianos en tierras tapatías. No. 6.—Adelina, Antonieta, Manuel y Clemente Valdés, cuatro preciosidades franco-asturianas, todos nacidos en México. No. 7.—A pesar de las absurdas campañas nacionalistas que en distintas regiones del Globo están quedando en el más absoluto ridículo entre los hombres sensatos, y sobre todo ante la posteridad: "Acción Española" tiene aquí un grupo que es una verdadera cepa asturiana onda y moronda que trasplanta en el fértil suelo mexicano, da estos retoños contra todas las leyes de los hombres que quieren vivir en el absurdo de los aislamientos nacionalistas.

No queremos hacer excepciones, pero aunque les pese a los amigos de utópicas igualdades, la excepción existirá siempre en lo material y en lo espiritual.

Entre tantos amigos y compañeros que nos han estado visitando y a los cuales volvemos con el alma y vida, están, entre otros:

"El Correo de Galicia", de Buenos Aires, bajo la dirección del ilustre veterano don José Lence; "El Heraldo de Asturias", también de la misma procedencia y que dirige el ecuaníme y sincero Angel Cuesta; "El Eco de Los Valles", Revista que lleva 33 años de vida en Panes, Asturias dirigida por don José F. Tarno; "El Diario de Cádiz", dirigido por don Federico Joly; la preciosa y valiente "Revista Céltica", cuyo Director Gerente lo es don Rian Seijo de Buenos Aires; "El Comercio", órgano oficial de la Cámara Nacional de Comercio de la ciudad de México que dirige don Enrique Zúñiga, y que tiene su redacción en la Avenida Uruguay No. 58; "A. B. C." de Madrid, "Blanco y Negro" y otros muchos que aun cuando han dejado de enviarnos su canje desde hace poco tiempo por la interrupción sufrida de nuestra parte, repetimos nuevamente que estamos sumamente agradecidos y que desde hoy establecemos con ellos el canje.

Otra excepción sencilla, pero necesaria, es la que hacemos aquí de "España y América", estupenda revista gaditana editada en la "Tacita de Plata" por nuestro antiguo y queridísimo amigo el ilustrado y culto periodista, cuanto inspirado poeta, don Eduardo De Ory al cual le enviamos un cariñoso abrazo.

Igualmente hacemos mención de "Actual" revista semanal local de magnífica presentación que dirigen nuestros viejos amigos y compatriotas don Fernando Tejedor e Ing. Rarmírez, muy estimados en la Colonia.



Feliz y confiada
en tu lecho de arena
y arbolada
por un sol tropical,
en tu filosofía

no cuaja la pena,
porque eres alegre
como una verbena
y tan bullanguera
como un carnaval.



Encantador y bellissimo grupo constituido por los niños Fernando, Manolo, María, Rosa y Genoveva, retoños de la hermosa y fecunda tierra asturiana, nacidos en México, hijos de nuestros queridos amigos don Fernando González y de su joven y bella esposa Manuela Fernández de González

Los cocoteros
abanican tus sienas,
y los claros esteros
como espejos perennes
retratan tu cielo
y sus luminares,
tus amaneceres,
tus verdes manglares
y hasta tus mujeres
de ardientes mirares.

Y allá en "Olas Altas"
se alzan arrogantes
las espumas blancas
plenas de diamantes
que son como notas
de eterna canción,
que entonan las olas
al desnudarse
formándose en iris
contra el malecón.

Allá en las glorietas
en noches de plata
cuando el plenilunio
su disco dilata,
al son de una orquesta
a la vista del mar.,
las chicas alegres
se ponen de fiesta
celebrando, —parece,—
el milagro lunar.

¡Mazatlán hermoso!
Eres un poema,
eres un romance,
eres la poesía
de eterno cantar,
donde tus mujeres
de noche y de día
con dulce sonrisa
aspiran la brisa
que les brinda el mar.

L. GILES

ME HACES FALTA

Me hace falta tu sonrisa
como la brisa
al rosal;
tu vocecita argentina
como clara sonatina
de cristal.

Me hace falta tu mirada
de alborada
tropical;
me haces falta toda entera
hechicera
estación primaveral.

L. GILES

El señor Pereda nos habla poco y nos dice mucho de la Beneficencia Española

Como decimos en otros lugares, el presente número va dedicado a una propaganda que deseamos sea eficaz para la Beneficencia Española de México; entre las varias entrevistas que hemos tenido nos faltaba alguna que más o menos nos diera el norte sobre el futuro Sanatorio en el sentido que lo piensa la mayoría de los asturianos en México y para esto, acechamos oportunamente en una de sus visitas al culto señor Benjamín Pereda González, Vice-Secretario del Centro Asturiano, y que en unión de los señores don Alberto Hernández y Enrique Rotey, desempeña el cargo de Vocal Visitador de la Beneficencia, cargo que es de los más difíciles de carácter administrativo que tiene dicha Casa de Salud.



El Vocal Visitador de la Beneficencia Española, don Benjamín Pereda, se entera minuciosamente por el señor Rico, Administrador del Establecimiento, de la marcha de éste

Lo acechamos en uno de los pasillos cuando se disponía a su visita de inspección diaria: en aquel momento el señor Rico, Administrador de la Casa de Salud, como siempre, nerviosísimo, estaba explicándole detalles de carácter interior, o tal vez solicitudes de las muchas que no faltan a diario; el caso es que le oímos decir a Pereda:

—Nada, señor Rico, nada; hay necesidad de poner un

hasta aquí, con recio carácter, para evitar que la indigencia constituya una carga viciosa a nuestra Benemérita Institución.

—¿De qué se trata, señor Pereda?

—Nada amigo Vidal; todos son solicitudes de ingresos, de embarques y de cincuenta mil auxilios de gentes que jamás han sido socios de la Beneficencia y que si lo han sido alguna vez, han dejado de serlo en sus tiempos bonancibles, y ahora es cuando vienen a que se les atienda en sus solicitudes que rayan en exigencia...

El señor Rico le inferrumpe y le hace algunas observaciones a las cuales el señor Pereda le contesta: ¡Ah, no! Si quieren que el nuevo Sanatorio no sea un fracaso contundente, es necesario cambiar por completo la reglamentación interior y hacer muchas reformas a los Estatutos y Reglamento generales, y lo haremos, porque para ello ya está actuando una Comisión especial de la cual yo formo parte, y cuya Comisión, creo, podrá con su entusiasmo y experiencia sobre la práctica, enmendar los errores de que adolece la actual reglamentación.

Nosotros sonreímos y le decimos: ¡Es usted catalán!

—No señor; admiro a Cataluña. Soy asturiano; nací en Campo de Caso, riente Villa donde nace el caudaloso Nalón que produce las mejores truchas de toda España.

—Ya, ya, don Benjamín; entonces, asturiano y gracias a Dios ustedes todavía no tienen Estatutos...

—No los tenemos, pero los hemos de hacer aquí en la Beneficencia Española; el Sanatorio moderno tiene que ser una obra que enorgullesca a España y por ende a Asturias, ya que asturianos son los que pusieron la primera piedra y los que se han de empeñar en poner la última, en unión compacta con toda la Colonia Española de la República; pero lo que estaba diciendo al señor Rico, es que en el nuevo Sanatorio es necesario que todo el mundo sea útil inclusive los asilados; ellos tienen que ser porteros, guardas, cuidadores, hortelanos, en una palabra, tienen que desempeñar todos esos cargos que contribuyen al cuidado y atención de la finca y que no solamente no son denigrantes, sino que hasta patrióticos, porque por su cuidado, por su manutención, toda ella, tienen un modo de hacer un beneficio a la misma Beneficencia. Yo quiero sentar un precedente, una base de que aquí todo el que venga a pedir tenga también algo que dar, aunque no sea más que su voluntad y su agradecimiento, que hoy nadie nos agradece nada.

¿.....?

—¡Ah! Eso sí, indudablemente; en eso tiene razón, señor Rico; hay necesidad absoluta de que la Comisión de Propaganda sea activa y verdaderamente como su nombre lo indica—de propaganda—debe formarse una estadística general de todos los españoles de la República y muy particularmente del Distrito Federal; nosotros debemos saber cuantos españoles no son socios de la Beneficencia y porque no lo son, y de esta estadística bien se podía encargar el señor Vidal, que por sus estudios por los muchos años que lleva en este país, por lo conocidísimo que es y el entusiasmo que tiene por la Beneficencia, debía él hacerla.

Señor Pereda; siendo Presidente del Casino Español de México don Emilio Gesterá y siéndolo también don Emilio Huerta Corujo, ya se pensó hacer esa estadística.

Si tiene queja de la Beneficencia, no murmure,
no critique; expóngala por escrito a la Junta

Una plática con el Sr. José Fernández y González, más conocido con el nombre de Don Pepín

—¿Don Pepín, mi principal objeto es saber si efectivamente está usted enfermo o no, porque alguien me ha dicho que estaba usted bastante delicado.

—Pues te dijeron la verdad y creo que la cara lo indica sin lugar a duda, pero eso no obsta, es un catarro pulmonar, con unos 37 o 37½ de fiebre que la voy pasando en el trabajo, y a pesar de eso, creo poder complacerme en lo que tú deseas. Con que ¿de qué se trata?

—Hombre yo creo que es inoportuno el asunto en cuestión dado su estado de salud.

—Mira, despreocúpate de eso y vamos al grano, dime con franqueza en que puedo servirte.

—Pues bien, puesto que usted se presta gustoso a satisfacer mi curiosidad, si no le es molesto, quiero que me diga los años que usted tiene de edad y cuantos lleva en América.

—Pues, cumplí 81 años de edad el día 25 del próximo mes de agosto y cumplí 69 en América el día 16 de marzo próximo pasado.

—Muchas gracias. Usted tendrá inconveniente en decirme la diferencia que encuentra (en términos generales) entre la vida de aquella generación que usted vivió en 1863 y la que vive en la actualidad?

—Amigo mío, el asunto no es tan fácil de relatar como a primera vista parece, en primer lugar, porque temo que mis apreciaciones no sean justicieras, y en segundo lugar, porque no estando autorizado como juez, es peligroso querer hacer justicia.

—De todos modos, yo siempre lo consideré con suficiente valor civil para sostener sus puntos de vista llegado el caso, y sobre este asunto que hablen los hechos, y los autores serán los aplaudidos si sus obras lo ameritan, y en caso contrario, los demandados.

—Pues bien: como mi deseo es satisfacer tu curiosidad, empezaré por decirte algo sobre algunas costumbres de aquella generación, que comparadas con las de la presente, te han de llamar la atención; pero no quiero comenzar esta tarea, sin antes darte mi impresión en conjunto. A mi juicio, la vida de aquellos pueblos o generaciones, comparada con la que vivimos hoy, ha sufrido una metamorfosis política, económica, social y moralmente. Voy a empezar por tratarte de algunas nimiedades, por ejemplo: una señora o señorita, si usara en aquella época a mayor altura de los tobillos sus vestidos, sería lo suficiente para dudar de su honestidad, y hoy se califica persona de muy mal gusto, a la señorita que no los lleve a una altura conveniente, como para enseñar las pantorrillas o algo más.

En aquellos tiempos, para salir a paseo una dama, acostumbraba ataviarse con mucho esmero y hoy, en muchos casos, para salir a paseo, tiene que empezar por desnudarse.

Yo recuerdo que en Cuba y otros pueblos hispano-americanos, los sombreros, gorras o monteras, los usábamos los hombres y hoy abundan más los que llevan la cabeza desnuda, que las señoras o señoritas, pues éstas casi todas usan sombrero.

En América y especialmente en las Antillas Españolas, no salía sola ninguna señorita a la calle, siempre iba acompañada de algún miembro de su familia.

Hoy no sólo salen solas a la calle, sino que las plazas que ocupábamos los hombres en el comercio, en las industrias y oficinas públicas, en la actualidad estamos substituidos por las señoras y señoritas, (y luego quieren que no haya brazos sin trabajo).

Antiguamente, era premiada y admirada la señora o señorita que ostentaba una hermosa y abundante cabellera y en cambio hoy tenemos que conformarnos con admirar a las pelonas.

—Hombre don Pepín ¿y qué me dice usted del Teatro?

—Amigo mío, el gusto popular de aquellos tiempos, era el de frecuentar los grandes Coliseos, para admirar aquellas compañías de Opera, Zarzuela, Drama y Comedia. Sería prolijo citar los nombres de tantas celebridades artísticas que deleitaron los públicos de aquellas épocas, compuestos de todas las clases sociales. Los aficionados a estos instructivos espectáculos, se abonaban de antemano cada cual en la medida de sus fuerzas económicas, para cubrir los gastos que erogaban el sostenimiento de esas grandes empresas.

Este aspecto cultural, se ha transformado, y en la actualidad es substituido por las desnudeces que se exhiben en los Cines, Teatros, Carpas y Cabarets, donde son glorificadas las estrellas del hampa por los redentores de la moderna moral social.

—¿Dígame don Pepín, qué juicio tiene usted formado del flamante nacionalismo puesto de moda en las grandes naciones del mundo?



—Hombre, quien sabe, si por tratarse más de una moda que de una necesidad, alguna vez pueda modificarse; es el caso, que donde más se extremó el criterio nacionalista, tratándose del trabajo y de los emigrados, fue en los Estados Unidos de Norte América y sin embargo, sin temor a equivocarme, es el país que dispone de medios más que suficientes, para sostener a los desocupados. De modo que no es la crisis del trabajo la que los ha movido a condenar a la indigencia a millares de familias radicadas allí desde hace muchos años.

Hay que achacar esos procedimientos a la crisis moral predominante allí en la mayor parte de aquel ambiente social, que mientras les sobran dólares para banquetear a los perros, les faltan para sostener a los proscritos seres humanos.

¿Quién erería que un país como los Estados Unidos de Norteamérica, que después de haber tomado parte con las primeras potencias del mundo en la demolición de las murallas chinas obligando a ese país a mantener puerta abierta a la humanidad para que pudiera comerciar allí libremente, así como admitir la intrusión de misioneros extranjeros que propagaran sus doctrinas sin ser molestados, había de ser el primero en aplicar una ley draconiana contra las huestes que constituyeron la base de su incontrastable poder político y económico de que disfrutaban, como fue la inmigración?

¿Qué dirán los detractores de España por haber expulsado de allí a los judíos?

Pues éstos tenían el recurso de convertirse al catolicismo para no ser molestados, pero los modernos naciona-

listas hasta declarar extranjeros a los nacidos en su propia patria sin haber renunciado a su nacionalidad, ni haberse registrado en ningún consulado extranjero.

Si se levantaran de sus tumbas los miles de mártires que desde hace miles de años vienen de período en período ofreciendo sus vidas por hacer de la humanidad una familia y vieran lo que con la bandera de la civilización vienen haciendo los discípulos de esta nueva epa, volverían a recluirse a ellas asombrados, al contemplar tanto sacrificio inútil.

—Hombre, Don Pepín, el tiempo se pasa y no me dice nada de lo que usted más se ha ocupado desde su niñez, es decir de nuestras Colonias.

—Te diré; traté mucho de nuestras colonias cuando por su número y actividades eran un factor importante en todos los sectores de la vida económica y social de todos los países donde estamos radicados. En esas condiciones, nuestras colonias podían influir mediante una orientación social bien encauzada, en su mejoramiento económico y en el del medio social en que vivíamos, pero como te he dicho antes de comenzar, "todo ha metamorfoseado"; hoy en lugar de pensar en nuevas etapas para el desarrollo de nuestras actividades económicas y sociales, tenemos que ir pensando en preparar una liquidación lo menos onerosa posible, y con nuestros modestos haberes ir repatriando a nuestros compatriotas; luego, con lo poco que nos quede, poner a recaudo nuestros esfuerzos a fin de podernos sostener los días que nos restan de vida. Pues nuestra colonia según mi criterio durará aquí lo que dure la generación presente y mermando día a día; ateniéndose a eso, tenemos que trazar nuestra conducta para el futuro.

—¿Hombre, Don Pepín, usted piensa seriamente así?

—Pues quizás te llame la atención, porque estimo que serán pocos los que piensan como yo, tal vez creas que como soy muy viejo me suceda lo que a los niños que nos confundimos con ellos cuando llegamos a una edad muy madura. Yo desearía que este criterio extravagante (como

tú supones), se convirtiera en un error, y en vez de ocurrir lo que yo preveo, se trocara en ver próximamente una era de prosperidad para el país y para nosotros.

Pero como pienso lo contrario, acusaría una debilidad en mí, si no dijera con toda franqueza lo que siento.

Me alegraría estar equivocado.

LA CARIDAD

Iban tres doncellas camino de la feria, donde valiosos premios debía adjudicarse a la hermosa que más lindas manos mostrase.

Una de ellas llegó a un bosquecillo de nardos silvestres, cuyas corolas dejábanse robar por vientos y aves la fragante esencia; y una a una fue tocando las olientes flores, que en sus manos delicadas dejaban el aroma de los pétalos de nieve y el óleo jugoso de los cálices.

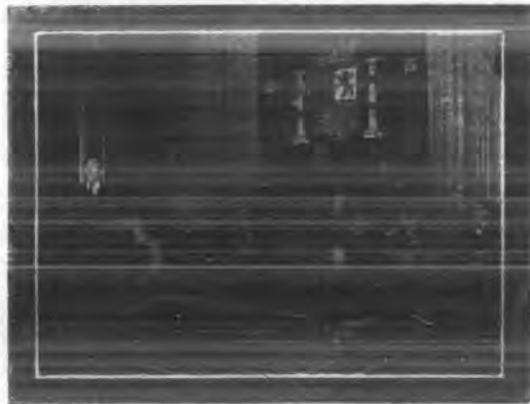
Tropezó la otra con el hilo de plata de un arroyuelo que bulleante corría, lavando guijas de oro y alfombras de violetas. En las aguas cristalinas y embalsamadas bañó sus manos bellas, que de allí salieron aún más preciosas.

—Timida y modesta la tercera, vacilaba en pedir, como sus rivales, a flores y fuentes el secreto de la belleza, cuando salió al paso un andrajoso mendigo que en agonizante voz imploró de ella "una limosna por amor de Dios". sacó la casta niña de su escarcela una limosna y dióla al mendigo, quien recibéndola besó la mano bienhechora, dejando caer una lágrima. Aquella lágrima se enajó en perla, la perla se desparramó en iris, y el iris esmaltó de luces celestiales la mano de la hermosa.

Ni la que se ungió con la esencia de los nardos silvestres, ni la que se lavó en la fuente de las guijas de oro, alcanzaron la rica diadema ofrecida en la feria a la más pura y bella mano. Por sobre todas brilló con hermosura singular, la que había embellecido y purificado la lágrima del pobre.

N. BOLET PERAZA.

El Ing. Luis León en el 1er. Aniversario de la República Española



El Ing. Luis León pronunciando su discurso

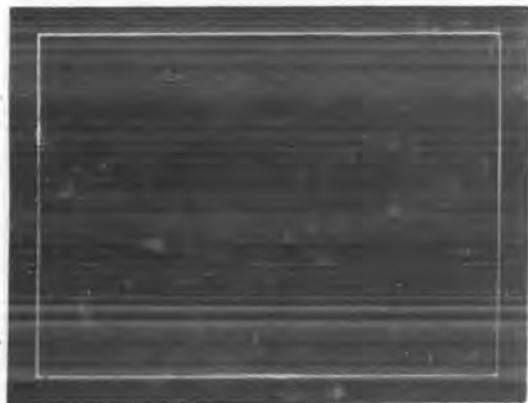
La personalidad del Ing. Luis León es altamente conocida en toda la actual generación revolucionaria de México, mas, nosotros lo recordamos desde muy niño, desde que era alumno de la Escuela de Agricultura; por eso, porque lo estimamos, porque conocemos el valor esencialmente progresista de este muchacho, cuando lo vimos en el Casino Español de México pronunciando su vibrante discurso precisamente el día del aniversario de la República Española, no pudimos menos que aplaudirlo, y lo aplaudimos con toda nuestra alma porque si bien en algunos conceptos no estuvimos muy de acuerdo con él, si vimos al hombre de sinceras convicciones.

Luis León es de los pocos que no ven el espejismo de las cosas, sino que tiene un sentido práctico de las mismas

como buen periodista y muchacho de escuela; es, además un trabajador incansable, le gusta el estudio y creemos positivamente que es uno de los principales elementos del Partido Nacional Revolucionario en el cual tiene puestas sus esperanzas la Nación Mexicana.

El salón del Casino Español se vió completamente lleno, y pudimos saludar a toda la juventud revolucionaria y a muchas personalidades que aun esperan ver con agrado como triunfan los grandes principios en beneficio de este país.

Desde estas columnas felicitamos al antiguo y joven amigo y le deseamos que tenga toda la euanimidad y todo el talento que en su próxima carrera espera el pueblo mexicano.



Concurrentes al acto del primer Aniversario

Una entrevista con los enfermos de la Beneficencia Española

Deseando dar alguna idea de lo que piensan los asilados e indigentes recogidos por nuestra Beneficencia, cuyo número aumenta cada día de un modo alarmante, hablamos con varios de ellos y en todos encontramos frases sinceras de agradecimiento por la acogida que tienen en



nuestro Asilo; es más, algunos con quienes hablamos no llegan a comprender cómo algunas veces haya habido asilados que protesten de nuestra Beneficencia, pues realmente el trato no puede ser mejor ya que a nadie jamás se le han negado los auxilios que necesitara.

Platicamos detenidamente con Antonio Alvarez, natural de Molleda, provincia de Santander, quien lleva en la República Mexicana una porción de años y que por su seriedad, simpática y horadísima actuación, es muy popular y estimado.

Nos dice Antonio: "Yo entré en la Beneficencia en donde fui cobrador, pagador, ordenanza, en una palabra donde me ponían ahí trabajaba; conocí desde 1906 todas las administraciones que se han sucedido desde aquella época, y como nunca me he metido en los asuntos políticos de la Sociedad ni he sido amigo ni partidario de chismes, cuentos y enredos, y sí de procurar ser útil en las escasas medidas de mis fuerzas, así es que he pasado la vida contento, porque contento está el que sabe ocupar en cada caso el lugar que le corresponde.

Desde que tuve la desgracia de que me atropellara el automóvil, por cierto de un personaje ilustre, y persona cultísima de la intelectualidad mexicana, le diré, amigo Vidal, y sólo a título de caso curioso, que cuando me atropelló y me dejó inútil, inconscientemente, claro está, el aludido señor ni se molestó para nada ni me dió un centavo de indemnización, siendo yo atendido admirablemente por nuestra querida Beneficencia como lo soy hasta la fecha; pues bien, el caso curioso es que el ilustre político, literato, galeno y sincero hispanófilo, fue atropellado poco tiempo después y sufrió la descompostura de un pie, dándose el caso, muy justamente por parte de él de que creo que está haciendo una reclamación por diez mil pesos de indemnización a quien corresponda.

Antonio nos dice después muchas cosas y todas buenas porque él es realmente lo que se llama un buen hombre, un buen español; él quisiera que todos los españoles visitaran la Beneficencia, no cuando tienen necesidad urgente de ella, no exclusivamente, como ocurre con muchos que ya casi vienen, nada más o a pedir un socorro o a que los entierren. Antonio quiere que la Beneficencia sea el Monte Calvario de toda la Colonia a donde todos deben venir a depositar su fe y a dar pruebas de su hombría de españoles, no con cuentos ni con chismes caseros y solapados, sino con hechos prácticos y positivos, materiales y morales, que es como se sostienen las sociedades actuales.

Antonio nos encarga de una manera eficazísima, y nosotros cumplimos gustosos con ese encargo, diciendo que él eleva sus votos de ferviente católico por la actual Junta Directiva, por el señor don Dionisio Tato de la Fuente, por el doctor Esparza, por las Hermanas de la Benemérita Cruz Roja, y en una palabra, por el cuerpo de practicantes y por todos los nobles corazones que se ocupan por las desgracias ajenas.

PEDRO NORIEGA Y NORIEGA

CAMBIOS, COMISIONES Y REPRESENTACIONES

Edificio Banco de Londres y México
Despacho No. 22
México, D. F.

Teléfonos:
Ericsson 2-25-00
Mexicana J-21-21



Tenemos satisfacción en publicar esta fotografía de la monjita Carmen Alvarez, que al decretarse en España la exlastración, cumplió precisamente veinticinco años de su profesión en el Convento de Ciudad Rodrigo.

Esta monjita de vida virtuosa y llena de una fe inquebrantable, es hermana del popular y simpático asilado de nuestra Beneficencia, Antonio, quien con motivo de las bodas de plata espirituales de su hermana, le ha dedicado unos pensamientos que él llama versos, pero que hay que estimarlos por su gran ingenuidad y fe; nosotros respetando hasta sus faltas muy explicables, de forma literaria, le publicamos este pequeño trozo en honor a la bondad con que su corazón lo siente.

A MI HERMANA

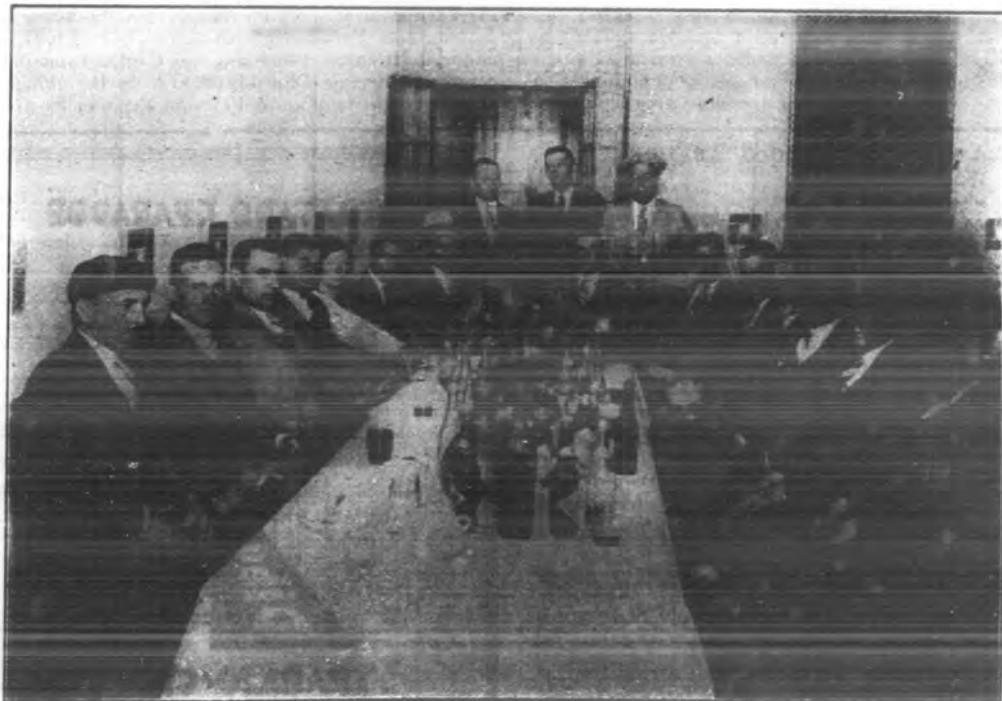
Es el día de tus bodas,
El más grande de la vida
Porque él te dice algo
Que no hay quien lo defina.

.....

Siento hambre y sed de Dios
Y el alma se ve cautiva
Hasta que el amor la arrastra
Con una fuerza que vibra,
Y en los brazos del Amado
Allí se queda prendida;
Yo, mi hermanita del alma,
No deseo tu salida
Y que al buscarte
Te hallamos siempre con Jesús unida.

.....

Hoy te doy mis parabienes
Hermana siempre querida.



Los hijos del Ayuntamiento de Avión, Orense, Galicia, se solidarizan con "Acción Española" en su campaña Pro Beneficencia

El Aniversario del Patriarca Astur



El 25 de agosto del presente año cumple 81 de su nacimiento uno de los hombres más útiles que ha tenido la colectividad española de México desde hace 40 años.

No somos nosotros los llamados a hacer la apología de DON PEPIN, porque hemos llegado casi tarde al palenque de estas luchas en que no se recoge más que ingratitudes, pero sí tenemos un perfecto derecho y una obligación

moral y patriótica de llamar la atención de esa colectividad para que saliendo de ese mutismo, dé franca expansión a su carácter y abra una vez las puertas de su corazón a este hombre que ha sido el mentor en todos los centros y colectividades españolas en días aciagos y tristes.

Muchas han sido las actividades de Don Pepín y nosotros en muchas de ellas lo hemos acompañado personalmente a altas horas de la noche, y cuando muchos rehuían ciertas comisiones, él ha estado siempre listo para todo cuanto se trata de la defensa de los intereses españoles.

Don Pepín, y no es un caso insólito entre los españoles, a pesar de sus extraordinarios servicios, no ostenta una sola condecoración sobre su pecho, sobre ese pecho que aun late para servir a sus compatriotas. ¡No le hace falta tampoco! Si los que dan mercedes en la vida humana miran, no los servicios que a la humanidad se prestan, sino sobre que pecho irá colgada la cruz, no será precisamente la cruz de Cristo, porque esa se lleva en donde El sólo la ve.

Nosotros hacemos aquí con toda nuestra alma un llamamiento a todas las sociedades españolas, y no por hacer una excepción, sino porque en ella ha prestado muchísimos servicios, nombramos en primer lugar a la sociedad CENTRO COMERCIAL DE MEXICO y al Centro Asturiano, para que ellos hagan algo efectivo, algo más que un simple banquete como se acostumbra en muchas casas donde después de la fumarola y la alegría nada queda, algo que ponga a Don Pepín en los pocos días que por natural le queden de vida, a cubierto del aire y de las tormentas, para que los pase tranquilos pensando siquiera en que sus compatriotas han sabido apreciar su valor.

La última obra genial de Don Pepín, es un folleto que se titula "EL EBRIO Y EL PROHIBICIONISTA" y al que aquí no le han dado importancia ni aun los mismos que han hecho millones al amparo de las liberales leyes mexicanas y que tiemblan cuando viene alguna prohibición y sin embargo, ese libro es hoy el motivo fundamental de la lucha política entre húmedos y secos para la elección de Presidente en el soberbio país norteamericano.

Don José Fernández y González, DON PEPIN, es fundador del Centro Asturiano, del Centro Comercial y del primer Centro de Dependientes de la República, siendo, además, socio vitalicio del Casino Español de México.

LA CASA "TOSTADO GRABADOR"

Faltaría "Acción Española" a un deber de gratitud, si en estas páginas no figurara una expresión que le demostrara a esa importantísima cuanto modelo "Sociedad Cooperativa Limitada TOSTADO GRABADOR" que es honra ante propios y extraños de lo que puede el esfuerzo del mexicano cuando se trata de enaltecer a su país.

La Casa Tostado es hoy la primera de la República en su género, y una prueba de ello son los magníficos trabajos ejecutados en toda la prensa de México y en todos los asuntos de publicidad; todos los grabados de "Acción Española" han sido hechos en esta Casa en donde hemos recibido toda clase de atenciones, de finezas y de garantías; por eso publicamos con gusto y con satisfacción, un grupo de ese personal que es modelo de compañerismo, de laboriosidad e inteligencia y de donde salen grabadores y fotograbadores que hoy hacen de la prensa mexicana números que compiten con los mejores del extranjero.

Nuestra gratitud a todos y nuestra felicitación por sus triunfos, y especialmente a los señores don Ezequiel y don Salvador Alvarez Tostado que figuran al frente de esta Sociedad y también no podemos menos de enviar desde aquí un abrazo de compañeros sinceros y de amigos, al joven señor Cruzado Villa quien tiene a su cargo todos los asuntos que se relacionan directamente con el público y que nosotros hemos podido apreciar su carácter siempre abierto y siempre dispuesto a allanar dificultades,

TOSTADO GRABADOR
S. C. I.

Graba
Dibuja
Micrografía

TRABAJO CALIDAD
EQUINA Y CERRERO MEX. D.F.
MEX. 9 26-28 5016.2-77-41

No hay más que una crisis y no hay más que un eficaz remedio

Con el anterior título hemos recibido un artículo verdaderamente original y perfectamente a nuestro juicio, salido de un corazón sano y de una inteligencia espontánea.

El artículo viene firmado por "El Rey Don Rodrigo", y como no nos alcanza el tiempo, y además tenemos que hacer ciertas reformas que encajen en nuestra Revista, sólo anotaremos aquí algunos párrafos, suplicando al firmante que se pase por esta Redacción para ese arreglo.

El escrito viene de "ultra tumba", y las palabras que entresacamos son las siguientes:

"Hay en la tierra actualmente una crisis que se le llama crisis del trabajo, y lo que hay es crisis de poca ver-güenza, crisis de falta de voluntad, crisis de orden y disciplina.

Si todos los ricos del mundo prestaran ahora en vez de negar como lo están negando, su apoyo a toda acción de reconstrucción social, no habría motivo para ta crisis.

Hay un exceso de vagancia y de mala fe, desde las sociedades más insignificantes hasta los más altos destinos de los gobiernos, y no porque estos gobiernos caminen de mala fe, sino porque la utopía social ha querido llevarnos a un desbancadero en el cual no se nota por ninguna parte al hombre de energía y de carácter.

Dos altas y grandiosas personalidades figuran hoy en nuestra raza ibérica y son el ecuaníme, el sencillo y tranquilo hombre de Estado, el Ing. don Pascual Ortiz Rubio, Presidente de la República Mexicana y Don Niceto Alcalá Zamora, Prsidente de la República Española. Tras de estos dos hombres hay otros dos, colosos de la experiencia y del sacrificio que mucho pueden hacer porque realmente exista una sola bandera que se llame de honor y de trabajo; estos hombres son don Plutarco Elías Calles y don Alejandro Lerroux."

Como decimos, esperamos que el autor de este escrito se nos presente, pues realmente es originalísimo su artículo.

El Nuevo Sanatorio Español y Don Ignacio Goyarzu Bazagoiti

Sería imperdonable injusticia dar al olvido la empeñosa labor de cuantos han puesto al servicio de esta grande obra, su esfuerzo y dedicación. Desde que la primera piedra del magno proyecto quedó colocada en la memorable fecha del 12 de octubre de 1924, las Juntas Directivas que desde entonces se sucedieron en el gobierno de la Sociedad, tomaron sobre sí la ardua tarea impuesta, y la prosiguieron sin desmayos, viendo surgir de la tierra, a manera de maravilla, las construcciones que forman la enorme fábrica.

Pero hemos de decir también, porque es de justicia, que el término de esta empresa muchos años esperada y más de una vez combatida, escapa ya, en fuerza de tanto tiempo transcurrido, a todo cálculo, dando lugar a más de un escéptico para negros vaticinios. Es aquí, en este punto, en donde la férrea voluntad de un hombre de recia envergadura toma sobre sus hombros—puede decirse—el peso de la obra y con inquebrantable fe y constancia propia de esa legendaria tierra de ciclopes donde viera la luz primera, da cima a la portentosa obra—don Ignacio Goyarzu Bazagoiti a quien nos referimos en esta nota—merece bien de la Colonia y de la Patria, y su nombre deberá ser esculpido en relieve en los muros de la santa Casa, donde la adversidad y el dolor encontrarán consuelo y benignidad.

Agencia Internacional de Equipo Medico

JULIO POULAT

AGENTE DE LAS FABRICAS FRANCESAS

Compagnie Generale de Radiologie

APARATOS DE RAYOS X Y DIATERMIA

ING. ANDRE WALTER

Aparatos de Diatermia, Actinoterapia, Electroterapia

DIATERMIA DE ONDAS CORTAS

Stainlessfrance

INSTRUMENTOS QUIRURGICOS DE ACERO MACIZO, INGLÉS, INOXIDABLE

Adnet, Jouan & Mathieu

AUTOCLAVES Y ESTERILIZADORES, MESAS DE OPERACIONES, INSTRUMENTOS DE CIRUGIA, MARCA MATHIEU

VELAZQUEZ DE LEON 60. — MEXICO, D. F.

AP. CORREO 379. — TEL. ERIC. 6-24-77

"El Ebrío y el Prohibicionista"

FOLLETO ORIGINAL DEL SR. D. JOSE FERNANDEZ

"DON PEPIN"

OBRA DE ACTUALIDAD CUYO TEMA SIRVE DE BASE EN LAS PROXIMAS ELECCIONES PARA PRESIDENTE EN LOS EE. UU. DE NORTE AMERICA

Diríjanse a la "Tabaquería California" 5 de Febrero 19. — México, D. F.

NOTAS DIVERSAS



Don Pepe de la Ballina y Argielles, popular Conserje del Casino Español de México, a quien se estima por su carácter atento

Sr. Presbítero don Pablo León Murciego, Director del Colegio Santocidas, Astorga, León, España, autor de la magnífica obra didáctica "Le Lectura"



Personal de empleados y obreros de la Sociedad Cooperativa Limitada "TOSTADO GRABADOR", de la cual hablamos en otro lugar de esta edición, y cuyos magníficos talleres se encuentran ubicados en la esquina de las calles de Mina y Guerrero

La Policlínica del 5 de Mayo

Teníamos noticias de que un grupo de distinguidos y jóvenes facultativos entre los cuales se hallaban los Dres. Federico J. Moras y don Gonzalo Martínez, habían instalado un Consultorio con carácter popular para atender de preferencia a enfermedades y accidentes de la clase trabajadora que requieren inmediatos servicios.

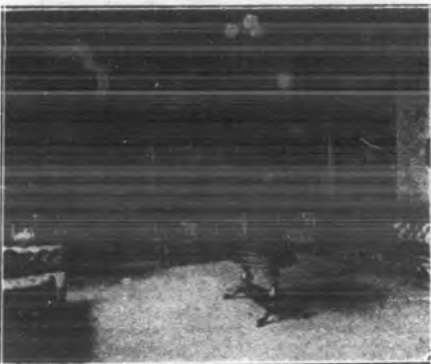


La fachada de la Policlínica de la esquina de la Avenida 5 de Mayo y Callejón del mismo nombre

Y con objeto de dar algunos informes a nuestros lectores nos trasladamos al Edificio del 5 de Mayo y Callejón del mismo nombre en donde está ubicado el referido Consultorio.

Efectivamente allí nos encontramos con los expresados señores a quienes en aquel momento saludaba el Excelentísimo señor Delegado de la Cruz Roja Española, don Baldomero Menéndez Aceval; saludamos a todos, y conociendo el carácter de estos muchachos, prefrimos dejarlos en sus ocupaciones y que don Baldomero nos dijera algo sobre esta Clínica de ya reputación bien fundada.

Nos dijo don Baldomero: del Dr. Moras nada tengo que decirles, pues lo conocen ustedes bien y saben perfectamente cuales son sus cualidades: activo como pocos, al



Sala de Espera de la Policlínica

extremo que es de los médicos que no tiene hora para ir particularmente a visitar a algún enfermo, sino que acude aunque sea a altas horas de la noche al lugar a que se le llama; de su generosidad y desprendimiento no les tengo que decir tampoco nada, pues son ya proverbiales en él.

De Gonzalo Martínez les diré que vino con su título perfectamente legalizado y requisitado de España, y sin

embargo aquí en determinadas esferas de la Colonia le pusieron inconvenientes que él ha sabido solventar de una manera como jamás la solventarán sus enemigos, que lo revalidando su título y demostrado en todo momento su ciencia y su saber. Gonzalo Martínez es toda una figura españolista, humilde, sencillo y sin pretensiones, y entre sus compañeros ocupa el lugar que la verdadera fraternidad profesional reclama.

La Policlínica del 5 de Mayo pertenece también a la Delegación de la Cruz Roja Española, la cual, mediante tarjeta que da a los pobres que la solicitan, son allí aten-



El Excmo. señor don Baldomero Menéndez Aceval, Delegado de la Cruz Roja Española, con los jóvenes e inteligentes Dres. Mora y Martínez, y el Director y Administrador de este Album

didos a conciencia y gratuitamente pues hace una labor silenciosa y realmente humanitaria.

Mientras hablábamos con don Baldomero, veíamos la incesante labor que desarrollan estos inteligentes facultativos que tienen para su profesión toda la fe de un apóstolado; no conseguimos de ellos ni una palabra sobre la labor que llevan a cabo, y sólo en un momento en que los tuvimos para saludarlos, nuestro Redactor Gráfico los sorprendió con sus batas de campaña.

Sabemos también que el señor Menéndez Aceval tiene varios médicos mexicanos, quienes, por recomendaciones suyas cuidan y atienden a los enfermos que por su pobreza necesitan las atenciones médicas gratuitas.

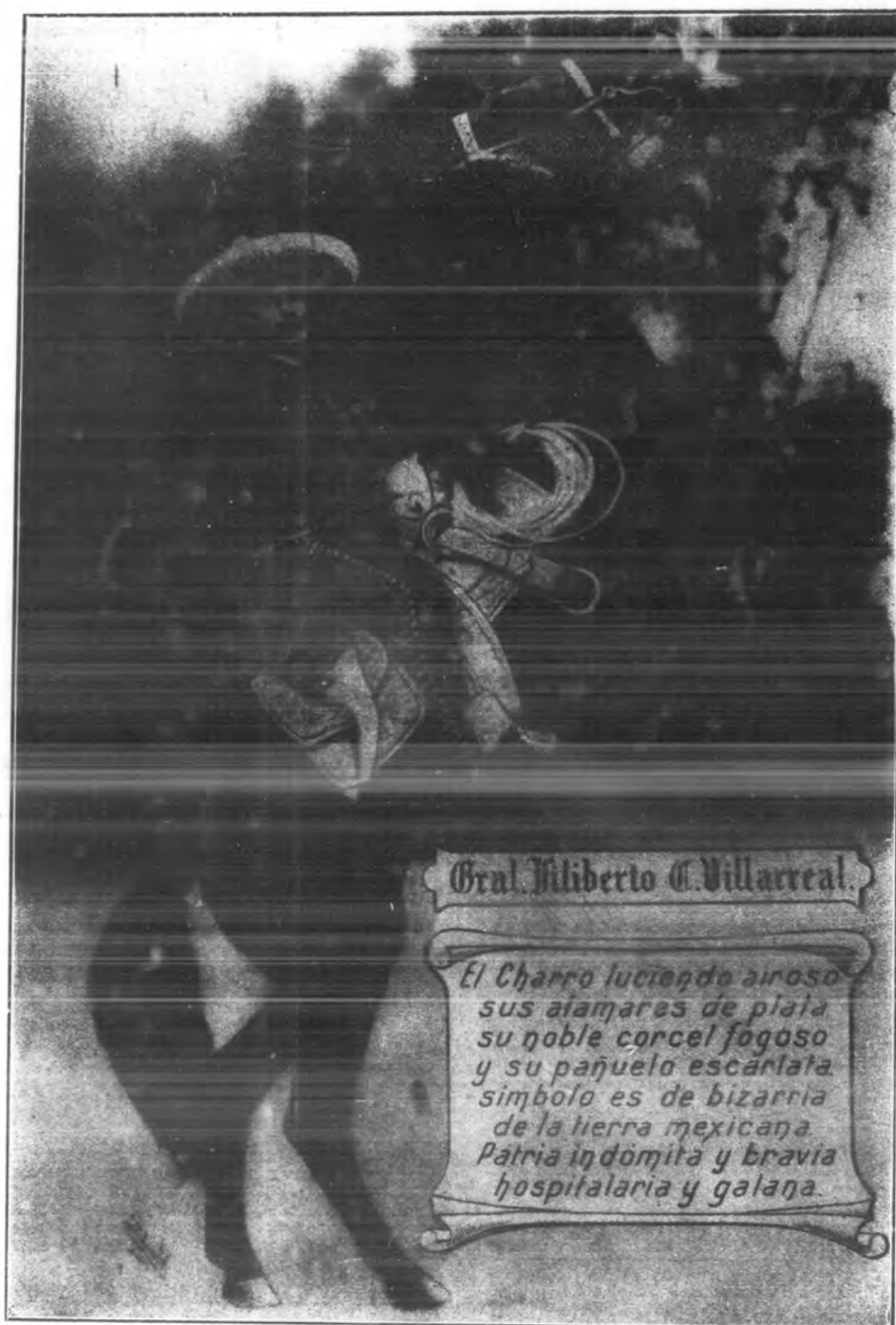
Nosotros sinceramente felicitamos no sólo a la clase obrera, sino a todas las empresas industriales que cuentan con la Policlínica del 5 de Mayo para las atenciones de sus empleados y operarios que lo necesiten con esmero y eficacia.

“LA PRENSA”

El periódico que conquistó a México en un mes

Diariamente publica lo que otros periódicos callan. - **LA PRENSA** es un periódico hecho por periodistas. Usted debe comprarlo todas las mañanas a primera hora. - - -

Gral. Filiberto C. Villarreal



Uno de los Revolucionarios que más se preocupa por el mejoramiento de las clases obrera y agrícola del país.



Una prueba de que el español sabe adaptarse y trabajar en todos los órdenes de la vida, es el simpático cantinero Julio Sáez Altuna; él está preparado para salir de la cantina y ser útil a la República Mexicana. Aficionado a la mecánica maneja admirablemente el automóvil y la motocicleta; vedlo en la fotografía parado instantáneamente ante una señal de tráfico; esto es un ejemplo de que el español es útil en todo terreno

Huerta Hnos., Scs.

FERRETERIA

Maquinaria y artículos sanitarios

Importaciones Directas

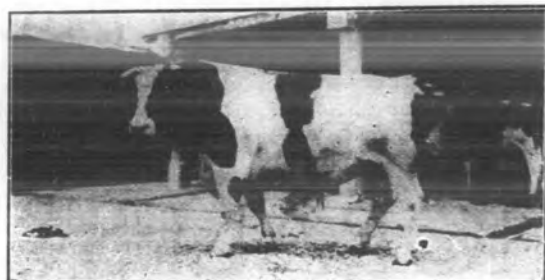
No compre usted sin ver
antes nuestros precios --

Avenida Peralvillo Número 17

Teléfonos: { Ericsson 6-59-17
Mexicana X-01-42

MEXICO, D. F.

ESTABLO LOS PIRINEOS, S. A.



Ganado Fino

Suizo y Holandés

Leche Certificada

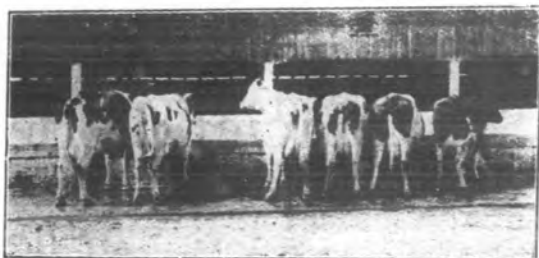
REPARTO A DOMICILIO

Teléfonos Ericsson:

en Mexico:

2-12-48 y 2-85-25

y 6 en Guadalupe Hidalgo



No diga que es español, si no es usted socio de la Beneficencia

En el Laboratorio del Profesor Veterinario Don Emilio Fernández

Querer hablar de la Ciencia Médica Veterinaria en México de más de cuarenta años a la fecha sin nombrar a don Emilio Fernández, es tanto como querer hablar de la Historia Política y Militar de España sin citar aunque sea de casualidad en sus últimos albores militares, el nombre de Primo de Rivera; perdónese nos la comparación en honor al cariño que a ambos les profesamos.



Don Emilio Fernández es para nosotros algo así como nuestro verdadero padre en México; cuando llegamos a esta hermosa República para ocupar cargos humildes, pero llevados con honra intachable en establos y hacien-

das, a él recurrimos; aun recordamos la primera vez que fuimos a consultarlo; ¡qué jóvenes éramos entonces!, y desde entonces no nos hemos separado ni un solo minuto de esta hermosa República; estaba entonces el incomparable maestro en la calle de Lisboa; allí tenía su humilde taller de herrar caballos y de atender a infinitas consultas de damas y caballeros; de damas, porque le llevaban sus perritos en cuya cura y atención ha sido don Emilio casi un sugestionador, pues siempre los curaba y los atendía; pero cuando se trataba del ganado vacuno, entonces había que ver al sabio profundo, al zootécnico incomparable, con que paciencia, con que tranquilidad y sobre todo, con qué ciencia nos enseñaba lo que debíamos hacer; no habrá un establero en México, no habrá un ganadero, que no esté con nosotros en el momento en que decimos que don Emilio fue siempre el consejero sano y desinteresado que iba a buscar no sus emolumentos, sino salvar la res, salvar al animal, y enseñar de una manera franca y sencilla al encargado del establo. Hoy don Emilio, que sino estamos mal enterados, ocupa para honra del Departamento de Higiene Veterinaria en México, un lugar que no sabemos cual es; sigue, a pesar de sus años, estudiando como en sus tiempos juveniles con la misma sencillez y con la misma amabilidad y apegado siempre a sus libros.

En las calles de Versalles, esquina de Atenas, tiene un Laboratorio que es el primero en México; allí estuvimos a verlo, allí lo encontramos en compañía del que es su inseparable colaborador, su amigo, su discípulo y su hermano, don Tomás Fernández, y allí hemos presenciado una vez más, el carácter de este patriota cuyo único afán es enaltecer a su patria con su estudio.

PARA TODOS LOS MALES

LECHE CERTIFICADA

de "LOS MORALES"

F. LOPEZ COSIO

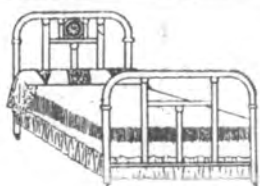
Servicio a Domicilio

"Hacienda de los Morales"

Chapultepec Heigts

Tel. Eric. 73 Chapultepec

MEXICO, D. F.



Fábrica de Camas y Colchones

“LA CASA GRIS”

La Mejor Casa en su Género

DESPACHO: REP. DE CHILE Y DONCELES (Frente al Express). TEL. ERIC. 2-49-71

FABRICA: PRIVADA 11a. ALLENDE No. 44. TEL. ERIC. 3-06-23

MEXICO, D. F.

NO DEJE DE VISITARLA



ESTABLO
“CASA BLANCA”
de
Rodríguez,
Ibañez y Pintueles
Tlalpam, D. F.



Este rancho en el cual está situado uno de los magníficos establos que los españoles poseen en los alrededores de la Capital, se encuentra ubicado en los terrenos de la antigua hacienda de San Juan de Dios en la calzada de Tlalpam y muy inmediato ya a esta ciudad, una de las más pintorescas del Distrito Federal. De él es Gerente nuestro particular amigo don Augusto Rodríguez, de la Colonia Celta, siendo sus socios los señores Pintueles e Ibañez.



precioso animal de pura raza suiza nacido y criado ya en este establecimiento; también se puede admirar la vaca “Maravilla” de raza holandesa que ha criado admirablemente dos becerros gemelos que presentan admirables cualidades reproductoras; igualmente se ve el camión de reparto listo para salir a la Capital a distribuir los productos del Establo.

En estas fotografías se ve el magnífico toro “Bonito”,

de luchas y fatigas labran la tierra y cuidan a los animales, son los verdaderamente útiles a la Humanidad y al país.

Antonino Pérez Balboa

IMPORTACION - EXPORTACION

Los más exquisitos Vinos del Rivero, Galicia

DIRECCION CABLEGRAFICA “PERBAL”
A. B. C. 5a. EDICION
APARTADO 1352

CALZADA DE LA VIGA 110
TEL. ERICSSON 9-20
MEXICO, D. F.

Página de Hispanizantes



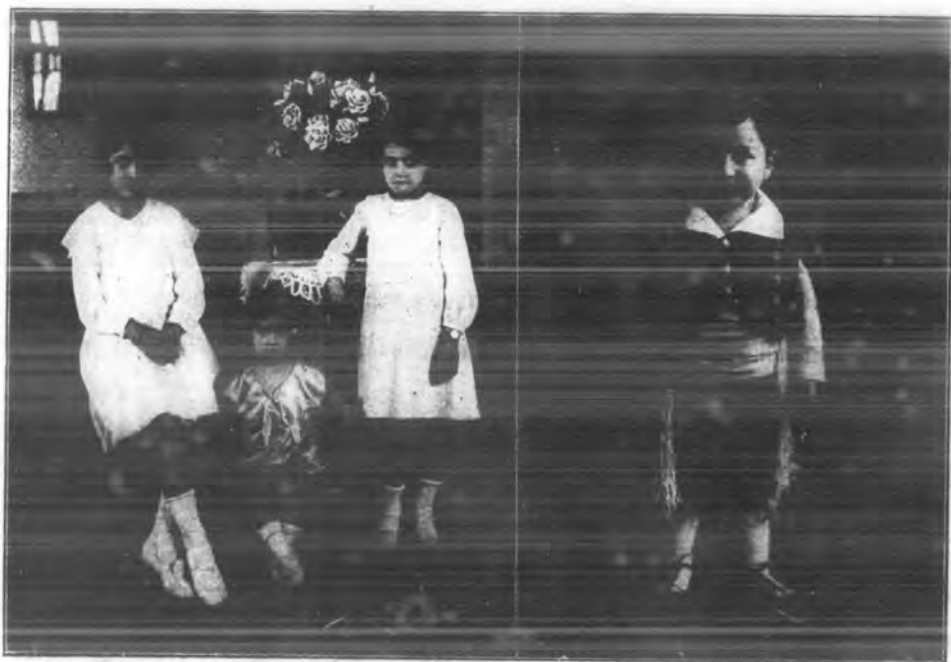
Carmen Pría Castillo, una de las más hermosas y gentiles damitas que es de los más bellos florones del jardín astur mexicano



Sra. Encarnación Rato de Pereda y sus hijitos Gabriel Angel y María Natalia, familia de nuestro amigo don Benjamín Pereda



Los españoles somos muy dados a excursionar por toda la República; en los días festivos y de descanso se lanzan las familias por los pintorescos valles del país. Uno de estos más visitados por los excursionistas, es El Chico, Estado de Hidalgo. Fernando González, nuestro simpático y buen amigo lleva a sus amistades de paseo; en esta foto puede verse a Carmina Ll. de González, Hortencia B. de Cué, y Elvirita Bravo.



Alicia, Esther y Maruquina del Blanco Rodríguez, son tres bellísimas nenitas con toda la bondad del alma leonesa y la gracia de las hijas de la tierra de Anáhuac

Manolín Borbolla Rodríguez tiene toda la gracia, viveza e ingenio de la raza astúrica, nacida ya bajo el hermoso cielo mexicano ¡Védo el no!

Los españoles y el tabaco en México

“LA PRINCIPAL, S. A.”

“Alea jacta est” dijo César al pasar el Rubicón y dirigir sus fuerzas sobre las tropas pompeyanas. “Alea jacta est” dijimos nosotros al pasar el histórico riachuelo de los Remedios, límite fronterizo del Distrito Federal con el Estado Libre y Soberano de México.

Es este uno de los más adelantados y progresistas de la República Mexicana, gracias al tacto político del actual Gobernador, Coronel Filiberto Gómez, dignísimo y entusiastamente apoyado por la Honorable Legislatura local.

Entre las varias industrias de nueva implantación acogidas en el Estado de México, hay una de manufactura nacional, pero de iniciaciones y capitales españoles, que ha adquirido fama de honorabilísima en toda su actuación comercial y social, y cuyos productos son buscados en toda la República, no a base de una competencia económica, sino, por la suprema calidad de ellos mismos. Esta es la gran Fábrica de Cigarros “La Principal”, fundada en la ciudad de México hace veinte años por los señores Labastida Hermanos y hoy radicada en el pintoresco pueblo de San Bartolo Naucalpan, perteneciente a la entidad mencionada.

La industria del Tabaco fue implantada en México por los españoles, y en esta, como en todas las del país, a pesar de haber contado con elementos suficientes de todas las naturalezas, jamás se estableció ni a base de trust, ni a base de monopolios, ni de privilegios de ninguna especie, muy por el contrario, esparcidos por toda la República, los comerciantes y fabricantes españoles, desde el sembrador de la mata, hasta el fabricante, ellos jamás monopolizaron esta parte de la riqueza nacional, sino que, divididos en muchas pequeñas industrias hicieron florecerlas al extremo de que bien ellos solos o unidos a otros elementos de actividad y energía constituyeron fábricas de fama mundial y de indiscutible acción benemérita en el país, como “El Buen Tono”, “La Tabacalera Mexicana” y la Compañía Cigarrera Mexicana, las cuales repetimos, a pesar de su grandeza jamás fueron monopolizadoras.

Pero dejemos esto para la obra en prensa que se titula “Los Españoles en México”. Ocupémonos ahora de “La Principal”.

Por la Calzada que del histórico pueblo de Tacuba pasando por el Panteón Español y cruzando los terrenos de la hacienda “El Prieto” se llega en suave descenso a lo que era la antigua mansión señorial y antiguo molino de “El Blanco” donde el viajero se sorprende ante el exótico espectáculo de alamedas de castaños que recuerdan los paisajes de las provincias norteñas de España, rodeadas de jardines cuidadosamente atendidos y por cuyas avenidas el pensamiento rebusca añoranzas de épocas pretéritas para dedicar un recuerdo a los fundadores de tanta grandeza. Y reconcentrando en tan hermosa soledad nuestro espíritu decaído y atormentado por la debacle que presenciábamos, vemos llegar hacia nosotros los de aquellos, por todos conceptos heroicos antepasados y escuchamos perfectamente su voz que nos alienta y nos dice, no os acobardéis, luchad con nobleza; ser activos y trabajadores inteligentes, amad al pueblo mexicano que es y tiene que ser siempre la prolongación de nuestro pueblo, y no os amilanéis por expropiaciones materiales, ya que la soberana y sublime propiedad espiritual sólo os la podrá quitar el Catolicismo Universal.

Al llegar frente al vetusto edificio de sólida cons-

trucción virreynal, nos encontramos primeramente con el joven y simpático Ramón Fernández ya antiguo conocido nuestro que se encontraba despachando a uno de los magníficos camiones que hacen el reparto de los productos de la fábrica a los expendios y establecimientos, no solamente del Distrito Federal, sino también a varios Estados, pues este servicio está establecido bajo un sistema de rapidez y eficacia para el cliente que haciendo sus pedidos por teléfono es atendido con extraordinaria rapidez.

Nos acompaña el popular y bueno de Ramón hasta el despacho de don Plácido González al cual, como siempre, lo encontramos trabajando en el envío de correspondencia que es numerosísima, tarea en la cual le ayuda eficazmente nuestro también particular y muy antiguo amigo encargado del escritorio, el activo Manuel Sevilla.

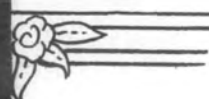
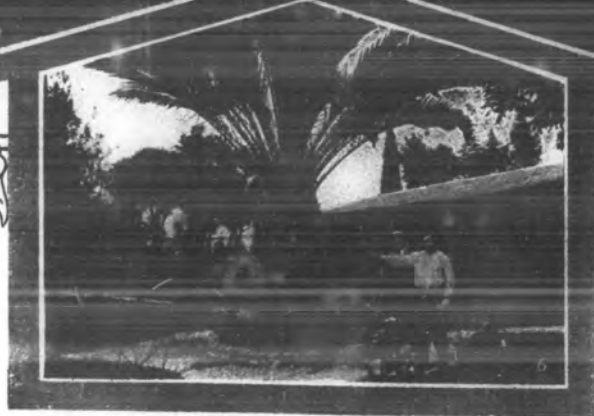
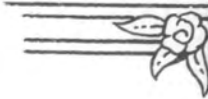
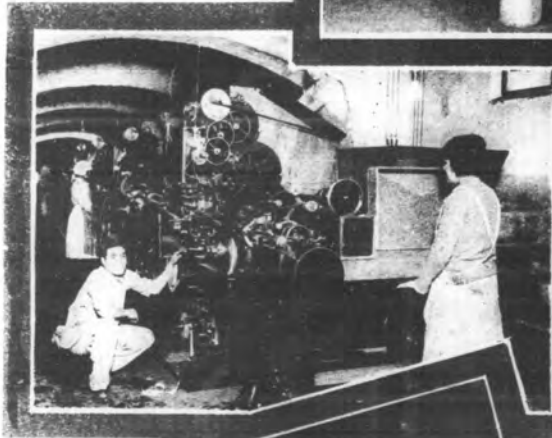
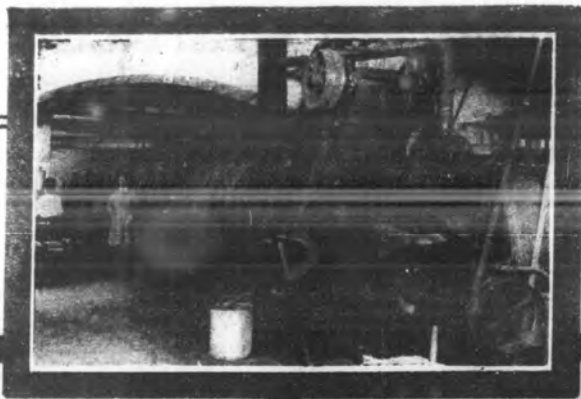
Nuestra entrevista con don Plácido no puede ser muy larga; como todo hombre de actividades reconcentradas no tiene mucho tiempo que perder, y nosotros que lo queremos y apreciamos hace más de veinte años, tampoco lo hemos de molestar mucho.

Después de su saludo afable y cariñoso y de congratularse de nuestros deseos de hacer un Album como propaganda sobre la próxima inauguración de nuestro magnífico Sanatorio, que será, nos dice, si la colectividad española en masa desde el más rico hasta el más pobre todos absolutamente contribuyen a su terminación y sostenimiento, la obra más admirable tanto por su significación en cuanto a obra netamente españolísima, sino por sus beneméritas consecuencias para todos los españoles de la República; nos presentó al inteligente mecánico Von Frank Sima para que nos acompañara por los talleres instalados con las más modernas maquinarias servidas estas por un personal de obreros y obreras, todos absolutamente mexicanos; no sabíamos que admirar más, si la precisión maravillosa limpieza y perfección del mecanismo de las unas, o la inteligente manipulación necesaria de las obreras y la disciplina voluntariosa de éstas que en verdadera confraternidad contribuyen todas al sostenimiento de la factoría.

Recorrimos después las grandes bodegas atestadas del tabaco que producen las mejores vegas de la República y que seleccionado por inteligentísimo personal, ha dado fama a las bien acreditadas y nonularísimas marcas de La Principal; estas marcas son “Albinos”, “Palmitas”, “Maravillas”, estos son cilíndricos y de magnífico papel arroz-“Tesoros”, cigarros extra de magnífica presentación. “El Número 15”, este tabaco de revoltura especial en papel arroz, cigarros ovalados y con boquilla de corcho, es una de las marcas que más pronto adquirieron popularidad.

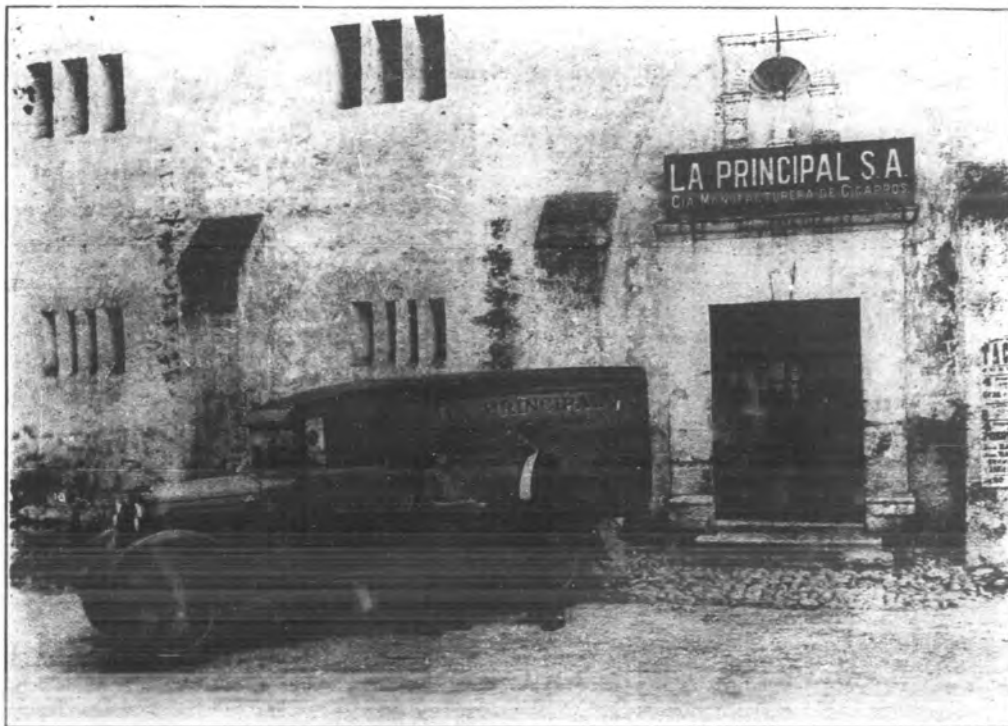
“Regis”, la manufactura de estos cigarros hecha a base de una selección de los mejores tabacos del país y habanos, y con una presentación lujosísima, es hoy la marca preferida por el fumador inteligente.

En nuestro recorrido por aquellos jardines de exuberante naturaleza, como puede verse por las magníficas fotografías que publicamos, tuvimos la gratísima satisfacción de encontrarnos con la simpática cuanto noble y cariñosa María Pérez Carlos de González, esposa de nuestro querido amigo don Plácido a quien acompañaba su bella hija Genoveva que en aquel edén era la Reina de las Flores; con ambas se encontraba la estimable dama doña Manuela G. de Vidal.



En nuestra artística y bien explicativa página fotográfica, se ve primero el gran tambor secador del tabaco al cual se echa después de perfectamente seleccionado; las dos fotos que siguen representan esas admirables máquinas dignas de verse porque son verdaderas colmenas de la industria tabaquera; ellas son el colmenar de donde sale perfecto y purificado el cigarrillo que fumamos. En las otras dos fotos subsecuentes se ve al Director de esta publicación en amigable conversación con el Director Gerente de la gran Fábrica de Cigarros "La Principal", queri-

dísimo y entrañable amigo tan amado en todos los centros españoles y muy apreciado en la sociedad mexicana, don Plácido González; en la otra nuestro compañero Redactor gráfico, Enrique Delgado sorprendió en un hermoso rincón del jardín de la casa, a la señora María Pérez Carlos de González con su hija Genoveva acompañadas de la Sra. de Vidal. Y al pie puede verse a los inteligentes jardineros de la casa que nos honraron con exigirnos que nos retráramos con ellos.



Uno de los magníficos camiones de la Fábrica siendo despachado por el Administrador señor Romero

Ing. Juan de D. Bádiz, Tesorero del Partido Nacional Revolucionario

El Ingeniero Juan de Dios Bádiz es actualmente Diputado al Congreso de la Unión por el 2o. Distrito electoral de su Estado natal, Sinaloa, y Senador electo por el propio

Estado para el próximo período constitucional de 1932 a 1936.

Este profesionista sinaloense es uno de los que más honran a su Entidad por su talento y actividad; su carácter franco y abierto le ha conquistado las simpatías y el cariño de cuantos le conocen y le tratan. En las altas esferas oficiales goza de plena confianza por su reconocida actitud revolucionaria, habiendo desempeñado con acierto altos puestos públicos de la Federación, y el de Gobernador de su propio Estado en donde desarrolló una labor de verdadero revolucionario en pro de los obreros y campesinos, por lo cual, agradecidos éstos, le ofrecieron su postulación como Senador sacándolo triunfante en las elecciones del domingo 3 del mes actual.

Muchísimo más podríamos decir de este digno sinaloense, si no fuera por el reducido espacio de que disponemos, y también por no lastimar su modestia.

Es el ingeniero Juan de Dios Batiz, muy popular y querido en la Colonia Española de México y uno de los más sinceros y positivos reconocedores de su laboriosidad y de su historia.



La Casa U. Luisi y Cía. en México

De todos es sabido que en el histórico cerro del Tepeyac situado en la también histórica y mundialmente célebre Villa de Guadalupe Hidalgo, hoy "Gustavo Madero", se alza majestuosa la Basílica que la fe cristiana y católica de los mexicanos levanta a la Santísima Virgen María en su advocación de Guadalupe, y que, en su Cuarto Centenario se celebraron fiestas de rendimiento espiritual que fueron sencillamente maravillosas y durante las cuales se pudieron admirar las obras de restauración llevadas a cabo en el templo, que fueron y son justamente elogiadas;

y jardines, así como basamentos en preparación para monumentos.

Entre las obras últimamente efectuadas en México bajo la dirección del señor Navari, podemos mencionar la ornamentación de la Basílica de Guadalupe y el piso de la misma; entre estas mejoras ofrecemos una fotografía del piso y los confesonarios, obra de arte que positivamente es hoy la única en América de este estilo y que como toda la efectuada en la Basílica ha sido justamente elogiada; igualmente vimos, y ofrecemos aquí una foto del Altar Ma-



sabedores nosotros de que una de las Casas que tomaron parte en esta restauración fue la de los Arquitectos italianos U. Luisi y Cía., hicimos una visita a su representante en esta, el inteligente escultor y genial artista, don César Navari.

En la Calzada de la Piedad No. 108 tiene establecido su taller y exposición de escultura la expresada casa, cuya matriz principal está en Italia en la ciudad de Pietra Santa, Carrara, de donde proceden los mármoles de fama mundial.

En este establecimiento pudimos admirar y apreciar algunas magníficas esculturas y entre ellas un busto de su Santidad el Papa de un parecido perfecto. También vimos algunas artísticas y alegóricas para ornamento de monumentos en los panteones y para patios, escaleras

yor de la iglesia del Rosario en la Colonia Roma de los RR. PP. Dominicos, obra que, por su sobriedad y esbelta majestad ha llamado justamente la atención de cuantos concurren al expresado Templo que es hoy uno de los más modernos y aristocráticos de la capital.

La casa U. Luisi y Cía. es verdaderamente renombrada por la concepción y emplazamiento de monumentos en los panteones; la fotografía que presentamos es del monumento de la familia del Prado en el Panteón Español.

Nosotros al admirar las obras que de distintos estilos y aplicaciones diversas lleva efectuadas esta importantísima casa bajo la inteligente dirección en México de nuestro amigo don César Navari, no podemos menos que felicitarlo por haberlas llevado a cabo y de recomendarlo por su seriedad comercial y por su positivo gusto artístico.

Si tiene queja de la Beneficencia no murmure, no critique; expóngala por escrito a la Junta

“AURRERA”

FABRICA DE HILADOS, TEJIDOS Y TEÑIDOS

**ESPECIALIDAD EN MEZCLILLAS
Y PABLO BLANCO Y CRUDO PARA CERILLOS.**

GOYARZU Y CIA.

CALZADA CHIMALPOPOCA No. 38. TEL ERIC. 2-40-52. AP. POSTAL 2222.
CABLE “AURRERA”. — MEXICO, D. F.

CEMENTO TOLTECA

TRICROMIAS

ERIC. 2-86-07
SE ATIENDE A TODA HORA

IMPRESA

REALCES

EXTENSION ERIC. 2-86-07
SE ATIENDE A TODA HORA

PARAMO & BARCENA

PLAZA DE JUAN JOSE BAZ Núm. 8 (Antes Aguilita) MEXICO, D. F.

Hacemos toda clase de trabajos comerciales a uno o más colores: Cromos, Almanagues, Santorales, Etiquetas barnizadas, Cartas, Sobres, Tarjetas, Remisiones, Estados para Oficinas, Folletos y todo lo concerniente al ramo de Imprenta.

SUS ORDENES SERAN ATENDIDAS CON TODO CUIDADO

“EL MODELO”

Camisería, Bonetería y Novedades



Vista exterior del Establecimiento

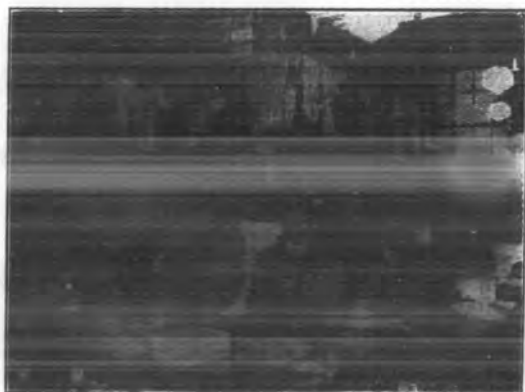
Antonio Díaz y Compañía

Esq. Brasil y Perú. Tel. Ericsson 6-53-03

MEXICO, D. F.

La casa excepcional en artículos
para caballeros

Camisas en los últimos modelos



Un aspecto del interior de la Casa

Cabaret Parisiën

CABARET DE LA GENTE BIEN DE VERDAD
ORDEN, MORALIDAD Y SELECTO SERVICIO EL MÁS CENTRICO DE LA CAPITAL

ESQUINA 16 DE SEPTIEMBRE Y BOLIVAR

RAMOS COLMENERO Y CIA



EL ROBLE

TIENDA Y CANTINA

SITA EN LA CALZADA MEXICO-TACUBA Y
MAR DE JAVA, POPOTLA, D. F.

GRAN SURTIDO DE ABARROTOS
NACIONALES Y EXTRANJEROS

CONSERVAS, VINOS Y LICORES DE LAS MEJORES
MARCAS A PRECIOS REDUCIDOS

ERIC. 62 TBA. MEXICANA Q-90-87

CLAUDIO GONZALEZ

MADERERIA "LA CIMA"

TALLER MECANICO

PARA LABRAR, ASERRAR Y
MACHIHEMBRAR

2a. DR. VERTIZ NUM. 73

ERICSSON 78-50

MEXICO, D. F.

MADERAS SECAS DE SUPREMA CALIDAD
DE TODAS CLASES Y DIMENSIONES
ESPECIALIDAD EN VIGAS

OCOTE

OYAMEL

ENVIO GRATIS

MAXIMINO DIAZ



ALPHA

Fábrica de Dulces y Chocolates

La Dulcería de la Colonia

LOS CHOCOLATES Y CARAMELOS
QUE ENDULZAN LA VIDA.

Chocolate con artistas de HOLLYWOOD. CHICLE DANDY especialidad de la casa
Nuestros productos siempre frescos y a precios de fábrica

PEREDA HERMANOS

3a. DE SANTA MARIA LA RIBERA No. 96

TELEFONOS: ERIC. 6-0-6-55

MEX. Q-23-31

MEXICO, D. F.

MANUEL ECHEVERRIA

IMPORTADOR Y ALMACENISTA

*Ericsson 400 y 88-44
Mexicana 400 Neri*

*Av. Rep. del Salvador, 9
México, D. F.*

Antonio Feria

FABRICA DE VIÑOS Y LICORES

NUESTRO VERMOUTH NO ADMITE
COMPETIDORES. SE TOMA EN LOS
MAS ELEGANTES SALONES

EL "ANIS DEL CLAVEL"
ES INMEJORABLE

LAS BODEGAS MONTADAS AL ESTILO
JEREZANO

DOCTOR OLVERA Y DOCTOR LUCIO 238
TELEFONO ERIC. 31-27. APARTADO 1624.
MEXICO, D. F.

El Puerto de Tampico

TAMPICO Y SINALOA COLONIA ROMA
ERIC. 4-20-42 MEX. P-07-60

Tengo el gusto de comunicar a Ud. que cuento en
la actualidad con un completo surtido de
ultramarinos finos

VINOS Y LICORES DE LAS MEJORES MARCAS Y
ABARROTES DE TODAS CLASES, PUDIENDO ESTAR
SEGURO QUE EN LA COLONIA ES LA UNICA TIEN-
DA QUE PUEDE GARANTIZARLE LA LEGITIMIDAD
Y BUENA CALIDAD DE LOS ARTICULOS QUE
VENDE

Además, nuestro lema es vender mucho
y ganar poco

SERVIMOS PEDIDOS RAPIDOS A DOMICILIO
HABLENOS POR CUALQUIER TELEFONO, CON
GUSTO LE SERVIREMOS

AQUILINO FERNANDEZ, Prop

El Habanero "Flor" es para personas
discretas y elegantes

**UNIFORMIDAD
FRAGUADO LENTO
EXTRAORDINARIA RESISTENCIA
A TRES DIAS**

LA TOLTECA EN MIXCOAC



Centro Asturiano de México

"Acción Española" que siempre desea ocuparse de todo aquello que en alguna forma prestigie a la Colonia Española y a España, dedica en esta ocasión una página al Centro Asturiano de México, la sociedad joven y pujante que desde hace algunos meses ha emprendido la marcha por nuevos derroteros que la están llevando hacia el primer lugar entre las sociedades españolas de la Capital y de la República.

Siempre han sido los asturianos entusiastas para engrandecer a su región, a España y a México; es decir, a la Patria Chica, a la Patria Grande y a la Patria Adoptiva, puesto que la labor de los asturianos, en España y fuera de ella, colectiva o individualmente, siempre ha sido eminentemente española y de marcada convivialidad con los naturales del país en que residen, sin que por ello pierdan su personalidad ni sus características.

Aun recordamos aquel Centro Asturiano fundado allá por el año de 1909, del que fue primer Presidente el querido "Don Pepín" Fernández González y que llegó a un grado de importancia y poderío que hasta la fecha no pudo ser igualado por ninguna sociedad española de la República. Cuando las circunstancias del momento hicieron que aquel Centro cerrara sus puertas, todos pensamos que la clausura no podía durar mucho tiempo, porque la existencia del Centro Asturiano era necesaria para la vida de la colonia Español de México.

Efectivamente; no tardó en aparecer un Círculo Asturiano que tuvo pocos meses de vida y que no dejó más rastro de su paso por la Colonia que un recuerdo curioso, por el que no podrían ser admitidos como socios ninguno de los que habían desarrollado—a juicio de la Asamblea que tomó el acuerdo—labor perjudicial en el Centro desaparecido. Vamos, una especie de lista negra que encabezaban algunos que han llegado a ser y aun son personajes dentro de la Colonia Española y que no nombramos por no molestarlos.

Vino luego en 1918 la fundación del Club Asturias, dedicado por entonces únicamente al juego de Fútbol, en el que logró grandes triunfos, y en 1922 se transformó en Centro Asturiano, teniendo como base principal, por no decir única, el mismo deporte inglés. Pero este deporte empezó a marchar por mal camino al convertirse en profesionales los que lo practican. Esto hizo que la sociedad asturiana languideciera poco a poco ante los fracasos de sus equipos de Fútbol, único aliciente que se le daba a los socios.

En este estado las cosas al tomar posesión la Directiva actual quiso darle a la sociedad un nuevo aspecto que se asemejara al antiguo Centro, y entonces se fundó el "Grupo Cultural Jovellanos" a iniciativa del doctor Antonio Martínez Cuétara que antes había sido director de los equipos deportivos cuando lograban triunfar. Este Grupo Jovellanos o Sección Cultural ha empezado sus labores con la formación del Cuadro Artístico y la celebración de conferencias mensuales que tienen por fin dar a conocer las grandezas de España en todos los órdenes, y al mismo tiempo dar al Centro Asturiano vida social.

En el mes de marzo se celebró la primer conferencia, estando a cargo del Ingeniero Baltasar Fernández Cué, personalidad bien conocida en la Colonia y en diversos países. El tema fue: "HACIA OTRA RECONQUISTA. ASTURIAS NUNCA A LA ZAGA", y el éxito respondió precisamente a lo que se esperaba, dando especialmente bríos a los organizadores para proseguir adelante por el

camino emprendido, que es el indicado en una sociedad de las características del Centro Asturiano de México.

La segunda conferencia en el mes de abril, fue encomendada al excelente orador mexicano Lic. Manuel Herrera y Lasso, quien eligió el tema: "JUAN VAZQUEZ DE MELLA", La forma en que trató el Lic. Herrera y Lasso acerca de la personalidad del gran orador asturiano Vázquez de Mella, mereció los más cálidos aplausos, ya que, aparte de que las ideas del biografiado no marchaban de acuerdo con la ideología del Centro Asturiano, se le reconoce su valía como pensador, y no se olvida que fue uno de los que contribuyeron poderosamente a mantener a España alejada de la conflagración mundial.

Los turnos de mayo y junio fueron cubiertos por el ilustre asturiano don Antonio Gutiérrez, Catedrático de la Universidad Nacional de México, y los temas no pueden ser más sugestivos. El primero fue: "IMPORTANCIA DE ASTURIAS EN LA FORMACION DEL IDIOMA ESPAÑOL" y la segunda: "INFLUENCIA DE ASTURIAS EN LA LITERATURA ESPAÑOLA". Los amplísimos concecimientos del conferencista hicieron justicia al "Bable" asturiano tan calumniado y demostraron que lejos de ser como muchos creen y se encargan de propagar, una degeneración del castellano, es precisamente la base de él. Al mismo tiempo se demostró la gran valía de los literatos asturianos, desde Teodoro Cuesta hasta Pérez de Ayala, pasando por Marecs del Torniello, Pachín de Melás, Constantino Cabal, Campoamor, Vital Aza, Palacio Valdés y tantos otros que han sido o son glorias nacionales.

Para la conferencia de julio se invitó al culto y elocuente orador mexicano Ingeniero Luis L. León, prominente figura entre los intelectuales mexicanos y hombre público llamado a grandes cosas en los destinos de su patria. Al mismo tiempo es el Ingeniero León un hispanista convencido y de corazón, que ama a España por sentimiento y no por conveniencia como desgraciadamente vemos a cada paso.

El tema desarrollado por el ilustre orador fue: "RAFAEL DEL RIEGO", y bien podemos asegurar que fue la más gustada de las cinco conferencias, tanto por la arrebatadora elocuencia del orador como por la imaculada figura del general Riego, cuyo solo nombre hace vibrar de emoción a todos los españoles. Como en una maravillosa cinta cinematográfica vimos pasar a Riego desde su casa en Santa María de Tuña hasta el cadalso tan injustamente levantado en la Plaza de la Cebada. No cabe más verdad ni más colorido en la exposición de una vida gloriosa, que lo expuesto por el Ingeniero León al hablar del general Riego.

El Grupo Cultural "Jovellanos" prepara ya la sexta conferencia para el día 14 de agosto décimo aniversario de la fundación del actual Centro Asturiano, y según se nos ha dicho sin asegurarlo definitivamente, esta fecha conmemorativa verá en la tribuna al ilustre doctor don Tomás G. Perrin, indiscutiblemente la primera figura científica dentro de la Colonia Española y verdadera gloria de España, digno continuador en estas tierras del insigne don Santiago Ramón y Cajal.

Felicitemos cordialmente al Centro Asturiano de México y al "Grupo Cultural Jovellanos", a cuyo frente trabajan tan activamente los señores Antonio Martínez Cuétara y Sixto Fernández García, Director y Secretario respectivamente, por la acertada labor cultural y de acercamiento hispano-mexicano que están llevando a cabo, y deseamos que el Grupo Cultural "Jovellanos" tenga tan larga y próspera vida como se merece.

Monumentos Artísticos

Bajo la acertada dirección del distinguido joven escultor don César Navari (gerente de la casa U. Luisi y Cía.) nuestro bueno y fino amigo, admirador de toda obra artística española, presentamos algunas obras por él esculpidas para el Panteón Español.

MONUMENTO DE LA FAMILIA DEL LIC. DON LUIS VIDAL DE LA FLOR

Este monumento constituye una de las mejores obras que se han construido en el Panteón Español; es de admirarse en esta obra, el grupo de "LA PIEDAD" (Descendimiento) obra original de la Casa.

MONUMENTO DE LA FAMILIA DEL SR. LORENZO MAQUIVAR (De Pacheca)

Hermosísimo monumento esculpido totalmente en mármol, cuyas líneas arquitectónicas demuestran el acierto y la sabiduría del artista que lo proyectó.

Otro monumento digno de mencionarse, ejecutado por la misma Casa, es el dedicado a la memoria del SR. DON ANGEL FERNANDEZ GONZALEZ, nuestro estimadísimo compatriota.

Muchas otras obras de exquisito gusto artístico, hay ejecutadas y colocadas en este Panteón que sería largo enumerar pero que se distinguen por su acabado y las calidades de los mármoles que emplea la Casa para estas obras.

Por un error de imprenta, en el artículo de la Policlínica del 5 de Mayo, aparece el apellido del Dr. Moras, debiendo ser Dr. Federico J. MOLAS

Nueva e Importante Negociación

En los momentos de cerrar ya esta edición, hemos recibido atenta carta circular en la que se nos participa el establecimiento de la "COMPANIA COMERCIAL DEL SUR" S. A., y de la cual es Gerente el conocidísimo y acreditado hombre de negocios, muy estimado en todo el comercio de esta Capital, don Laureano Migoya.

Esta casa que se dedicará con todo empeño al comercio al por mayor y menor de artículos textiles de fabricación nacional y extranjera, viene a llenar realmente un vacío por las grandes facilidades que ha de dar al público y especialmente a los varilleros de toda la República.

El solo nombre de don Laureano Migoya es una garantía del éxito y seriedad de esta nueva empresa comercial.

Dr. Antonio Martínez Cuetara

Quiropráctico

Graduado en la Escuela "David D. Palmer"

Horas de Consulta: 10 a 15 y 17 a 20
VICTORIA 90. DESPACHO 3, 1er. PISO
TELEFONOS: ERIC: 3-41-14, MEX. L-00-50
MEXICO, D. F.

Eugenio Villain

1a. MOTOLINIA 13 — APARTADO 1166

MEXICO, D. F.

LA MEJOR CASA PARA

**INSTRUMENTOS DE CIRUGIA,
APARATOS DE ESTERILIZACION
MUEBLES PARA CONSULTORIO
Y PARA HOSPITAL**

APARATOS PARA DIATERMIA

DE LA AFAMADA CASA

G. BOULITTE DE PARIS

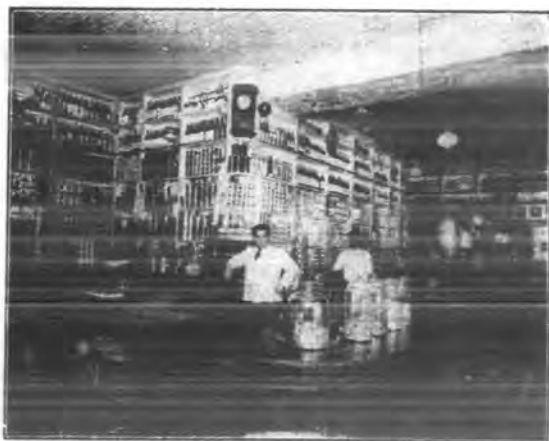
FAJAS

PARA PTOSIS Y POST OPERATORIAS

Bragueros científicamente aplicados

UN SOLO PRECIO: EL MEJOR

UNA SOLA CLASE: LA MEJOR



"LA GIRALDA"

Ultramarinos Finos

JOSE RIESTRA

Importaciones directas de Vinos, Cognacs y conservas de las marcas de más prestigio de Europa y Estados Unidos
El más grande surtido en Dulces y Pastas

—o—
ESQUINA REPUBLICA ARGENTINA Y BOLIVIA
Ericsson 3-45-26 México, D. F.

DIRECTORIO DE ACCION ESPAÑOLA



Dr. D. Francisco Bulman,
Director Facultativo de la
Beneficencia Española, es-
pecialista en enfermedades
del Tifo, Tifoidea y Afec-
ciones pulmonares. Domici-
lio particular, J. Sierra 34



Dr. Don Federico Esparza
Sub-Director de la Benefi-
cencia Española, ilustre ci-
rujano cuyas notables ope-
raciones quirúrgicas le han
dado fama y gratitud

La Unión de Industriales Consumidores de Combusti-
ble, S. C. L., hace fervientes votos por la Beneficencia
Española y su nuevo Sanatorio

Angel Noriega

PRESIDENTE

ERIC. 6-53-23
MEX. X-12-97

GOROSTIZA No. 46
MEXICO, D. F.

CIA. CALERA DE APASCO, S. A.

SUCS. DE GRESSMANN, ESPINOSA Y CIA.

ROSAS MORENO 77

TEL. ERIC. 6-15-94

COCINAS

LAS INCOMPARABLES COCINAS INSTALADAS EN EL
NUEVO SANATORIO ESPAÑOL LO HAN SIDO POR

OSCAR E. FESTERSN

SAN JUAN DE LETRAN No. 5
TEL. ERIC. 3-45-45

ENCERADA DE PISOS

PRONTITUD Y ESMERO

SILVA HNOS.

DR. LUCIO No. 138

JOSE ARNAL

ARQUITECTO

Director del nuevo edificio del Sanatorio Español

IGUALA No. 33 — MEXICO, D. F.

TEL. ERIC. 4-50-33

CALDERAS

LAS MAGNIFICAS INSTALADAS EN EL NUEVO SANA-
TORIO ESPAÑOL, FUERON POR LA COMPANIA
BABCOCK Y WILCOX, INSTALADORES PERFECTOS

URUGUAY 56 — TEL. ERIC. 2-86-14

Ing. Luis Robles Gil

FABRICA DE MOSAICOS

9a. DE DURANGO Y 3a. DE MONTERREY

TEL. ERIC. 4-08-69

Exposición Permanente de los más Elegantes Dibujos.

GARCI - CRESPO

AGUAS MINERALES DIGESTIVAS, UNICAS EMBOTE-
LLADAS EN EL MANATIAL

LAS AGUAS QUE SE CONSUMEN EN LA
BENEFICENCIA ESPAÑOLA

TEL. ERIC. 6-26-26 — MEX. L-55-55

TESOROS

(EXTRAS)

Los
Cigarros
de
Calidad

REGIS

Son elaborados con los mejores tabacos del país y habanos. - - -

FUMELOS
USTED

El Número 15

(BOQUILLA DE CORCHO)

**LA
PRINCIPAL
S. A.**

COMPANIA
MANUFACTURERA DE
CIGARROS

San Bartolo Naucalpan
"El Blanco", Edo. de México.
Tel. Ericsson 7-35-80

Oficinas generales en México, D. F.
Nazas No. 31. Apartado 1773
Tel. Ericsson 4-19-26

Todas las Marcas de
LA PRINCIPAL

Son una garantía para
los buenos fumadores

PALMITAS

(OVALADOS)

Los
Cigarros
más
Populares

**ALP
INOS**

No tienen rival en precio, ni en calidad ni en nada. - - -

FUMELOS
USTED

Maravillas

(CILINDRICOS)

The advertisement features two bottles of wine flanking a central crest. The crest depicts a figure holding a sword, set against a shield with a cross. The background is filled with decorative grapevine motifs. The text is arranged vertically in the center, identifying the brand and origin.

VINOS
 Y
COÑAC

PEDRO
DOMEQ
 Y C^A

JEREZ DE LA FRONTERA
 (ESPAÑA)

The left bottle label includes the text: *Fino*, *La Frontera*, *Pedro Domecq*, and **JEREZ DE LA FRONTERA**.
 The right bottle label includes the text: *DEDICAD A S. M. EL R D. ALFONSO*, **FUNDA**, *Pedro Domecq*, and **JEREZ DE LA FRONTERA**.